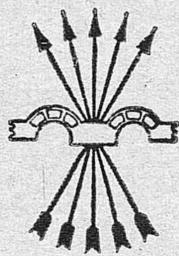




## LOS NUEVOS GOBERNADORES CIVILES JURAN SUS CARGOS

El Vicesecretario General del Movimiento, don Julio Gutiérrez Rubio, y el Subsecretario de la Gobernación, don Luis Rodríguez de Miguel, tomaron ayer, en la sede del Consejo Nacional, juramento de sus cargos a los nuevos Gobernadores Civiles y Jefes Provinciales del Movimiento de Alicante, Córdoba, Málaga, Palencia y Santander. (Antonio.)

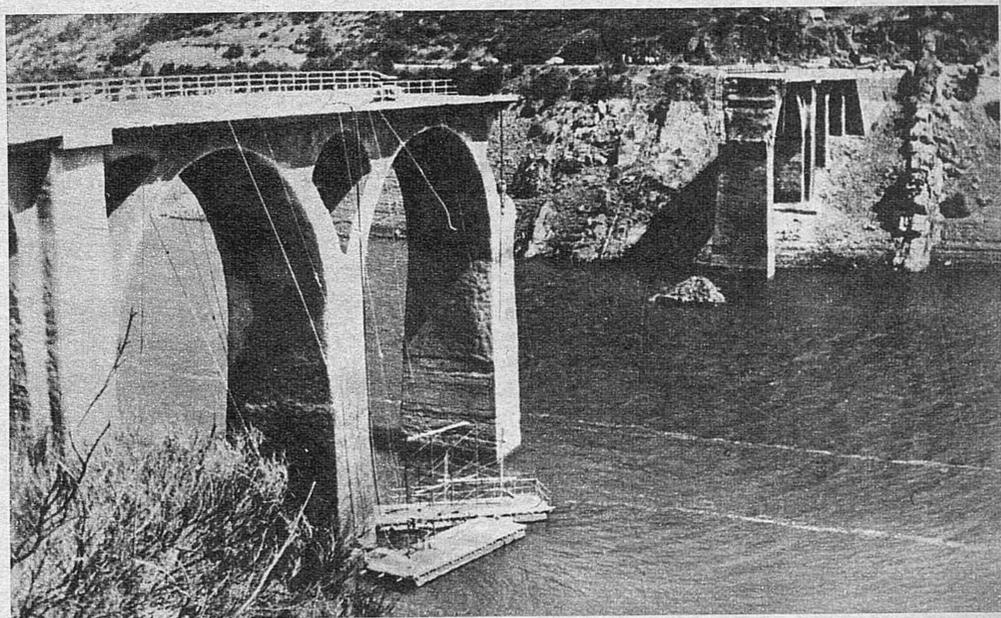
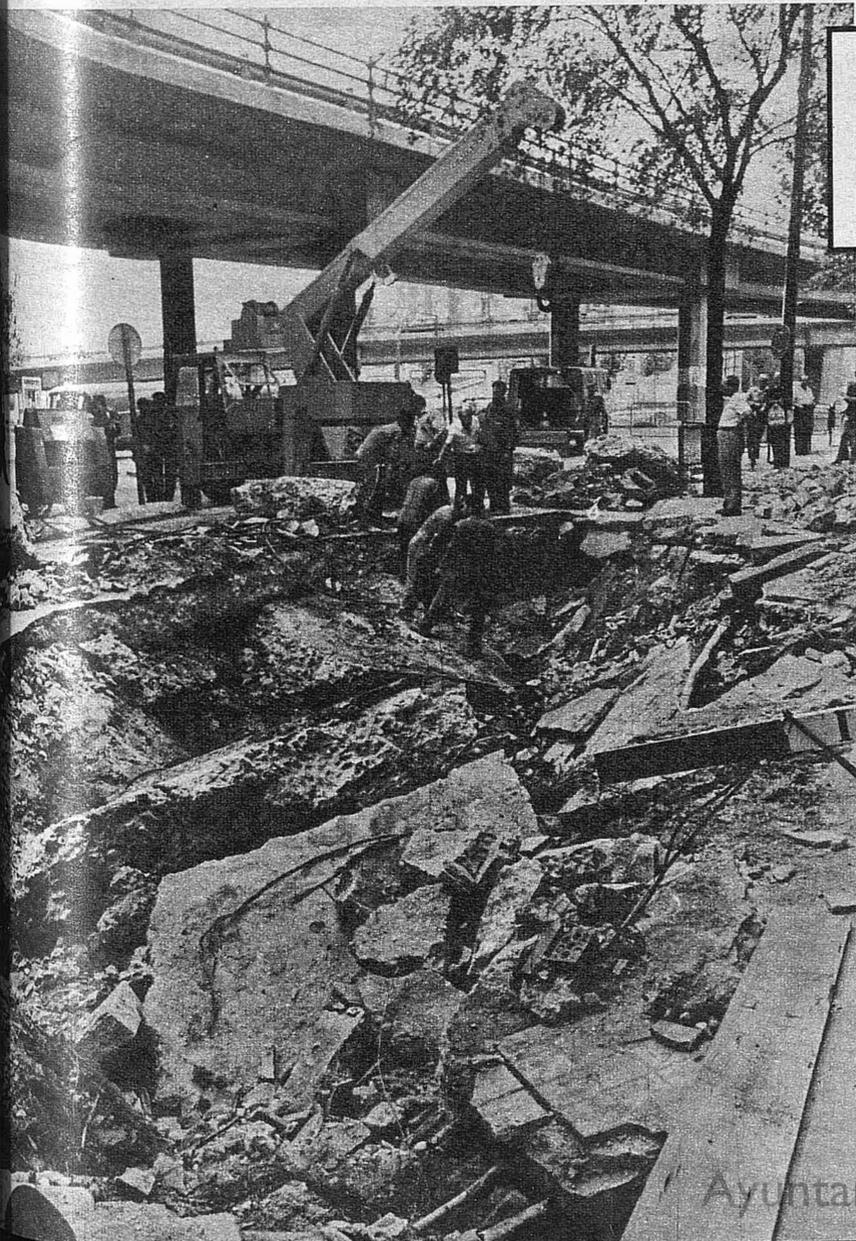


# Arriba

Madrid, miércoles 22 de agosto de 1973

## SOCAVON EN LA PLAZA DEL CAPITAN CORTES

A causa de una rotura en la conducción del agua de la calle de Embajadores, parte de la plaza del Capitán Cortés cedió, formándose un enorme socavón que arrancó algunos árboles de la zona



## HUNDIMIENTO EN EL PUENTE DEL PANTANO DE LUNA

Este es el estado en que quedó el puente del pantano de Luna, en León, que días pasados se hundió, dejando incomunicados a los pueblos de la vecindad

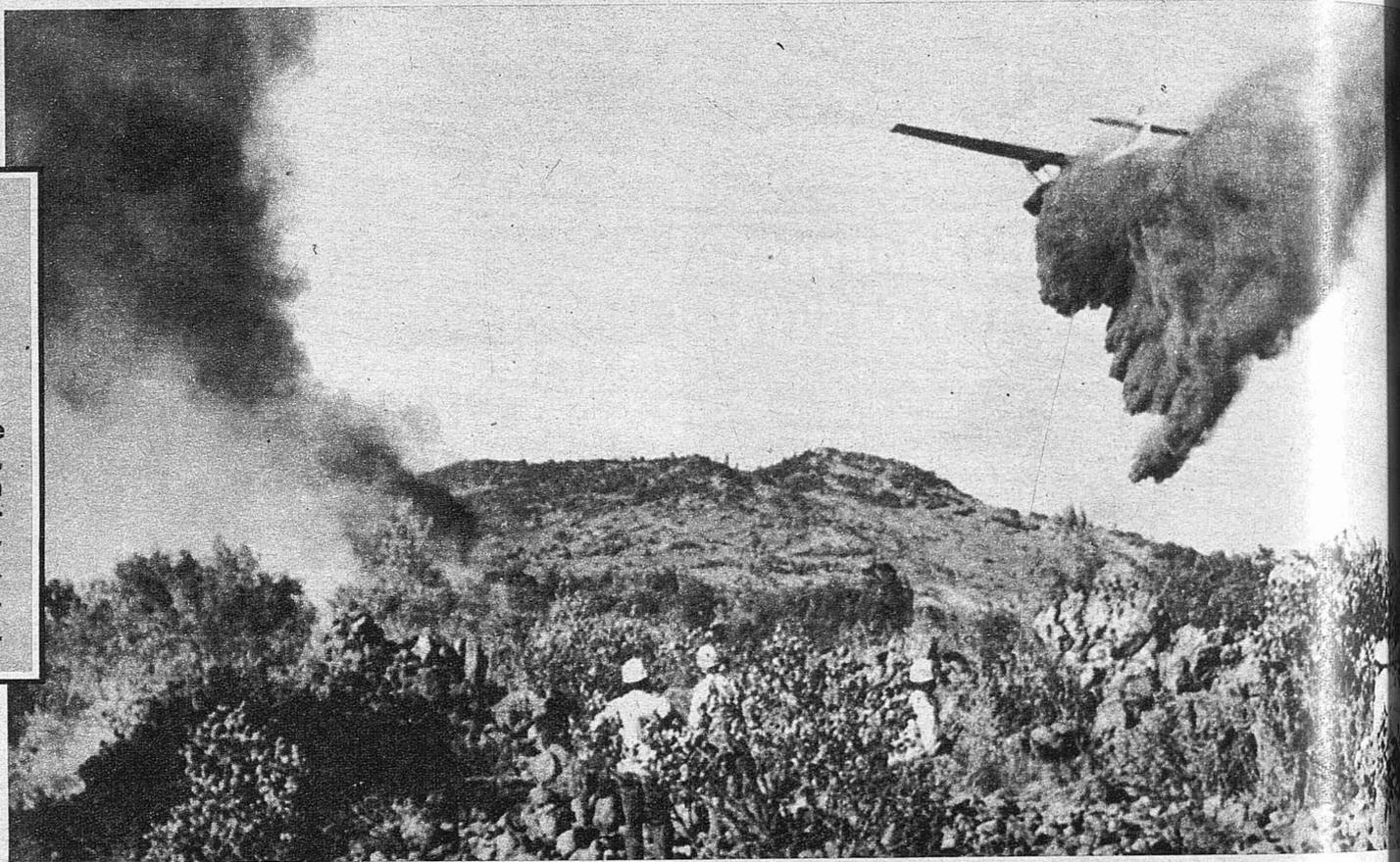


## LLEGADA DE LA Balsa «ALCALI»

La tripulación de la balsa «Alcali» ha llegado a la isla mejicana de Comuzel, en el mar Caribe. Esta

### UNA COLILLA FUE LA CAUSA

Aviones - tanques arrojan toneladas de líquido para combatir un incendio que se declaró en Red Bluff, California. El fuego, según parece, fue provocado por la colilla que un fumador dejó encendida, y ha necesitado de más de 400 hombres para su extinción.



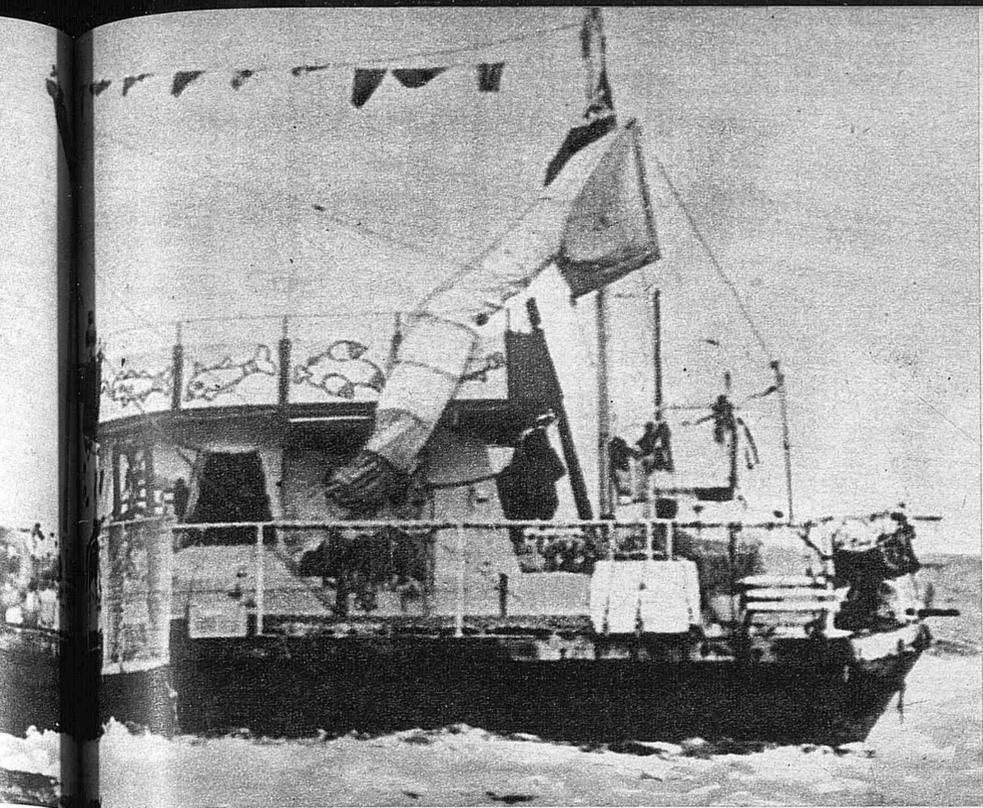
### GUSTAVO ADOLFO DE SUECIA, ENFERMO

La foto nos muestra al Rey Gustavo Adolfo de Suecia, que se encuentra gravemente enfermo, momentos antes de ser intervenido de una operación de estómago en un hospital de Estocolmo (F. Europa)

### PROTESTAN LA DIMISION

Blandiendo sus bolsos o agitando pañuelos, numerosas mujeres, ante el ministerio de Defensa, protestan contra la dimisión del jefe de las Fuerzas Aéreas de Chile, general César Ruiz, que fue presentada a requerimiento del Jefe del Estado. (F. Cifra.)

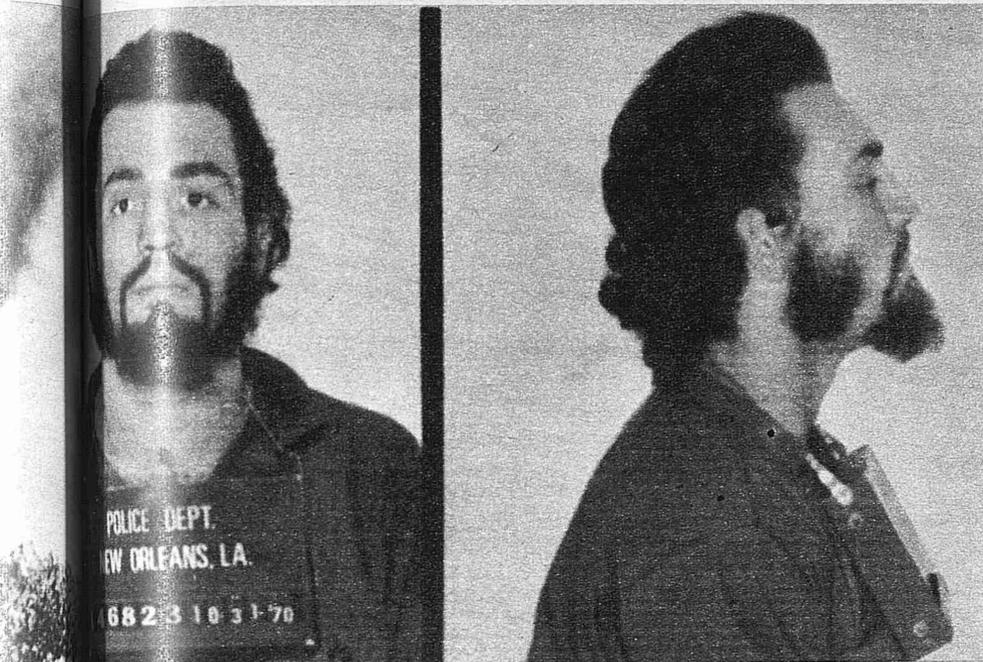




expedición hace cuatro meses que partió desde las Islas Canarias con el fin de vivir una ex-

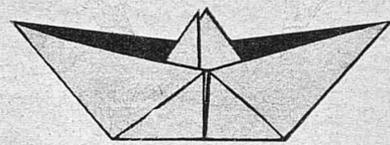
periencia científica en alta mar y realizar estudios sobre el comportamiento humano. (Europa.)

li»  
de  
sta



## CONSPIRACION CONTRA NIXON

El Servicio Secreto norteamericano ha revelado la existencia de una posible conspiración para asesinar al Presidente Nixon en su visita a Nueva Orleans. Un ex policía llamado Edwin M. Gaudet es perseguido como sospechoso de hallarse vinculado a la conspiración.



## Muchos encuentros y una ausencia

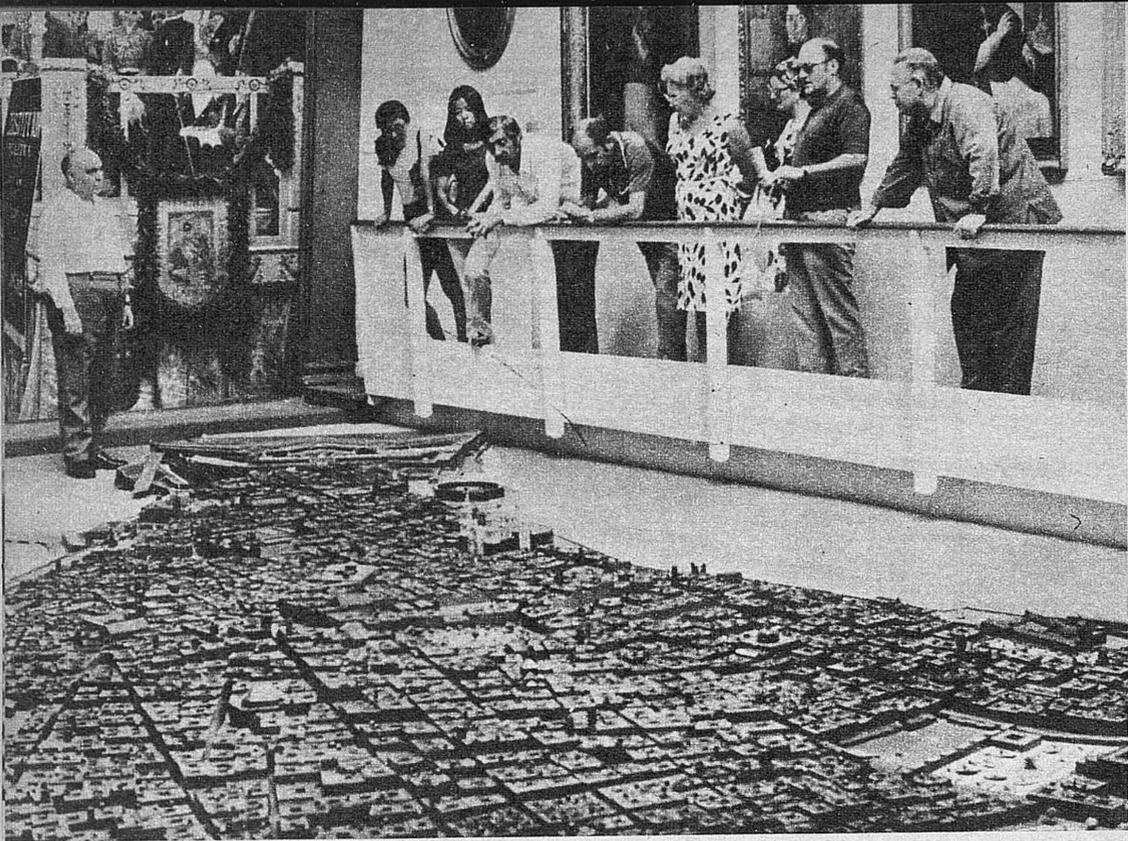
**S**E ha quedado donde estaba el Mediterráneo y apenas ha podido uno descubrirlo este año. Se han quedado allí los jazmines efusivos, el sol vitalicio y ese aguacero comestible al que solemos llamar chanquetes. El verano del cronista ha sido corto, como una buena vida, y ha tenido que descansar a marchas forzadas. El descanso era su vocación, pero no pasa de ser su «hobby». Tumbarse a ver qué pasa y desear que no pase nada para seguir tumbado...

El verano es tierra de nadie y mar de todos. Se establece una tregua, un aplazamiento que el calor justifica. Agosto, más que un mes, es una coartada, pero ocurre que pasan muchas cosas en el verano. Se queman los bosques con sospechosa frecuencia y cuando un bosque se quema es muy posible que haya un incendiario suelto. Volvemos a la ciudad a la que, a pesar de todo, queremos y parece que ha pasado mucho más tiempo. (Creo que fue Amiel el que descubrió que el tiempo no es distancia, sino sentimiento) Todo está igual, pero reencontrarse con lo habitual aporta novedades. Las calles casi vacías, el lujo de espacio, los restaurantes cerrados, el cerril calor mesetero y algunas tormentas que nos traen un adelanto del otoño. Lo mismo que en otros años y en otros regresos, después de más largos veranos. Lo mismo, pero visto a otra luz porque este tiempo de estío que se ha muerto en mis brazos no volverá. Cuando vuelva tendrá otro nombre y otra fecha. ¿Será el tiempo como esa araña que urde su encaje gris a bordo del «Skylab» sin importarle nada la ingravidez?

Vuelven los trabajos, las citas, la detestable prisa y los quehaceres que las personas conscientes califican siempre inaplazables. Vuelve a sonar el teléfono. Las horas, que hace tan poco se distendían en la orilla de la mar, ahora se aprietan y andan como persiguiéndose unas a otras y queriendo adelantarse. Por todas partes se oye hablar de precios. Los precios de la gasolina, de los taxis, de los autobuses que se elevaron precisa y no se sabe si casualmente cuando estábamos con el agua al cuello, bañándonos y sin querer aceptar más problemática que la eficacia de las cremas bronceadoras. Se habla también de los precios de los futbolistas y descubrimos que somos riquísimos. Lo que no pueden pagarles por ahí se los damos nosotros y se vienen de Argentina y de Holanda y de Alemania, sin duda para compensar en algo las esforzadas divisas de nuestros trabajadores en el extranjero. Hemos comprendido que para elevar el nivel del fútbol nacional no hay nada como traerse a los jugadores de las otras naciones. Que sean caros no nos importa. ¿Será por dinero?

Nos encontramos con todas esas cosas y nos encontramos con los amigos que ya han vuelto o que no han podido irse ni siquiera unos días, como nosotros. Pero hay un amigo al que nunca volveremos a ver. Un amigo ejemplar al que profesábamos admiración y al que debíamos gratitud: Alfonso Martín de Pozuelo, el coronel de Estado Mayor más joven de nuestro Ejército. Era él «mi teniente coronel». Me ayudó —iba a decir me sufrió— y el respeto que siempre le tuve era compatible con la amistad. (Muy cargado de razón y de razones, llamó un día a aquel despistado instructor de la IPS que era uno y que tenía la misión de enseñarle el Museo del Prado a grupos de soldados. Me temí lo peor. «A sus órdenes.» Me miró. Se contuvo. Después de unos segundos, se limitó a preguntarme: «¿Usted cuando dice que se licencia?») Un gran militar español ha muerto en el accidente del avión de la Aviaco en La Coruña. La asiduidad en la catástrofe creo que no exime las responsabilidades. Nadie se explica cómo ha podido suceder y es que es algo inexplicable. Pienso en sus hermanos, en Luis López Anglada, en Miguel Alonso Baquer... Un hombre que se batió heroicamente ha muerto entre la niebla y los árboles, lejos de los disparos. Y yo tengo luto en el corazón. Entre los encuentros que esperan al que vuelve hay una ausencia.

Manuel ALCANTARA



### CURSO DE VERANO EN CADIZ

El director de los Museos gaditanos, don Pedro Valdecantos, muestra a los alumnos de los Cursos de Verano celebrados en la ciudad la maqueta de Cádiz realizada en maderas nobles y marfil. Asistieron los profesores de los Cursos. (Cifra.)



### DISTINCION A PEMAN

En una solemne recepción celebrada en la Real Academia Hispano-Americana de Cádiz, el embajador de Venezuela impone al ilustre escritor don José María Pemán la Orden de Francisco de Miranda. — (Foto Cifra.)



### CAMPAÑA DE EXTENSION DEL TEATRO

La VII Campaña de Extensión del Teatro, de la Delegación Nacional de Cultura, se ha desarrollado en diversas localidades de la provincia de Palencia. El Teatro Universitario presentó el espectáculo «Joco-Seria», con obras de Cervantes, Valle-Inclán y García Lorca.



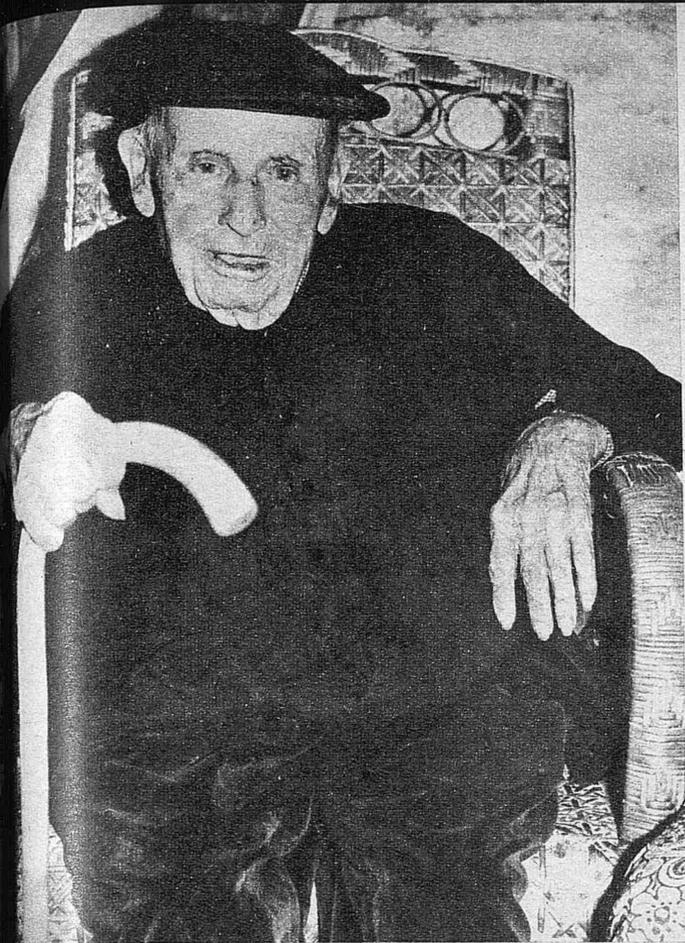
### SE REFUGIARON EN CADIZ

Tres pesqueros españoles que habían sido apresados por lanchas marroquíes, pudieron escaparse después de que les inutilizaran la radio y algunas piezas de las máquinas, gracias a que la marea alta les permitió ponerse a flote y refugiarse en el puerto de Cádiz. (Cifra.)



### MURIERON DOS HERMANOS

En Noreña (Oviedo) resultaron muertos dos hermanos de dos y siete años, a consecuencia de haberse desplomado la techumbre de un almacén de harinas, que alcanzó con los cascotes a los dos pequeños, hijos de los dueños de la panadería contigua al almacén. — (Cifra.)



## CIENTO TRES AÑOS

Don Manuel Belles Belles nació en Torre Embesora (Castellón), el 22 de julio de 1870, y nunca ha estado enfermo. La Organización Juvenil de Benicarló le prepara un homenaje. (F. Cifra.)

## CONCURSO DE PERROS DE PASTOR

Patrocinado por la Diputación Provincial de Gerona, se ha celebrado el XI Concurso de Perros de Pastor. Eduardo Casas pastor de Serrat (Querolps), se proclamó vencedor con su perro «Mona». (Foto de Cifra.)



**ficia 73**  
SHOE FAIR / SCHUHMESSER  
INTERNATIONAL  
FOIRE DE LA CHAUSSURE  
11-15 SEPTIEMBRE 1973



moda primavera-verano  
spring-summer fashions  
mode printemps-ete  
truhjahrs-sommermoden

FERIA INTERNACIONAL DEL CALZADO  
E INDUSTRIAS AFINES - ELDA España

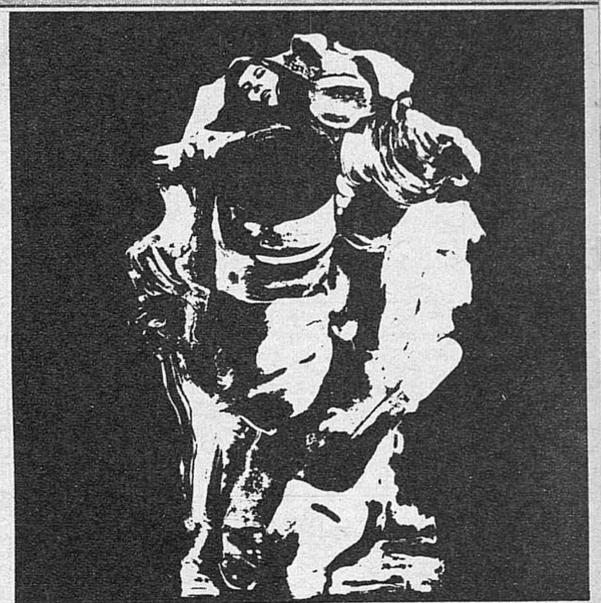
### FICIA, 73

Del 11 al 15 de septiembre se celebrará en Elda (Alicante) la Feria Internacional del Calzado e Industrias Afines. Este es uno de los carteles.

VII FIESTA DEL JAMON  
1973  
**TERUEL**  
28-29-30 SEPTIEMBRE

### FIESTA DEL JAMON

Teruel prepara para los días 28, 29 y 30 de septiembre su ya tradicional Fiesta del Jamón. Aquí reproducimos el cartel de la anunciada séptima edición de dichos festejos.



## BARAJAS

DEL 25 DE AGOSTO AL 13 DE SEPTIEMBRE DE 1973

LA CASA DEL SIGLO XV • SEGOVIA

### EXPOSICION DE PINTURA

Este es el cartel anunciador de la Exposición de Pintura que Andrés Barajas presenta del 25 de agosto al 13 de septiembre en La Casa del Siglo XV de Segovia.

**¿Q**

UIEN no ha soñado descansar alguna vez en una playa exótica, a la sombra de un cocotero? La sola imagen de este árbol evoca en nosotros un sueño, un misterio difícilmente descifrable, y su figura, ligeramente inclinada a la orilla del mar y mecida por el viento, nos recuerda un viejo sentimiento de evasión y de fuga en busca de horizontes lejanos y quizá perdidos.

Pero son muy pocos los que conocen la vida de este árbol, que tiene predilección por las playas tropicales, que nace, crece y fructifica en las arenas de las costas y ofrece una imagen lujurante del mar que las baña.

Este árbol, que pertenece a la familia de las palmeras tiene, además del don exótico del adorno, desconocidas utilidades y riquezas muchas veces ignoradas por aquellos que no le piden otra cosa que una sombra para su reposo. Quien viaja por Africa a lo largo del Golfo de Guinea tiene la impresión de contemplar una selva de cocoteros; las Administraciones de estos países han plantado verdaderas extensiones de esta palmera para preparar un futuro lleno de recursos fáciles y de riquezas inagotables allí donde la arena recuerda tristemente al desierto.

Veamos cómo es este personaje de larga figura y amplia cabellera, eterno «play-boy» de las playas africanas.

«Yo soy el cocotero, árbol útil y bello que odio los terrenos pantanosos y las tierras arcillosas; los vientos continentales me hacen perecer. Me gusta el calor de los países ecuatoriales, adoro los vientos marinos y las lluvias abundantes me dan mucha alegría.

Yo soy el cocotero, árbol útil y bello; el único que crece en la arena. Yo me extiendo en varios cientos de kilómetros como una verde selva sobre todas las costas africanas. Nazco raramente de mí mismo, y el hombre, para hacerme ver el día, pone en la arena, único lugar donde yo me encuentro a gusto, una nuez que ha cogido a mi familia: es el coco. Siembra la nuez con la broza que tenga; pero tiene la precaución de dejarme la cabeza fuera, porque mi frente no debe jamás tocar el suelo.

Cierto, soy un poco testarudo: no salgo pronto del seno de mi madre. Sólo, cuando Dios quiere, fuerzo la borra de la nuez para que se abra, y al cabo de seis o siete meses saco a la luz dos hojas muy parecidas a dos abanicos que se miran frente a frente. Así vivo con mis hermanos en un semillero durante varios me-



Al cabo de siete meses los frutos son ya comestibles, son los «ogoudrus», los nuevos cocos

# El cocotero

ses. Cuando mi tallo es suficientemente fuerte me trasplantan a una tierra arenosa, preferentemente al borde del mar, y me colocan en un hoyo ancho y profundo, de unos cincuenta centímetros. Allí, un poco alejado, a unos diez o doce metros de mis hermanos, me paso el tiempo haciendo crecer mis raíces. No me preocupa el tiempo y no tengo prisa por crecer, por eso me río de las hierbas que creen que me van a ahogar. Las veo a ellas y a sus hijas que nacen, crecen, viven y mueren casi con prisas. Yo tengo mucho tiempo por delante y puedo vivir sesenta años. Lentamente me educo y trabajo, mientras soy joven, para cubrir mi tallo de una sólida tela.

Cuando salgo de mi adolescencia, parezco aún sencillo, pero soberbio. Mi altura varía de cinco a doce metros. Mi tronco, esbelto y liso, parece como si estuviera formado de una especie de anillos. Con una circunferencia de cincuenta a ochenta centímetros puedo desa-

fiar la violencia del viento marino. Es verdad que no tengo ramas, pero mis hojas, mucho más anchas que las de la palmera, sobresalen por encima de las hojas de todos los árboles, excepto quizá las del platanero. Generalmente llevo una veintena, que forman en mi cabeza una cabellera verde-amarilla.

En otros tiempos yo vestía a los antepasados de los africanos de hoy día con la tela que adorna y viste la base de mis hojas. Hoy, algunos aún se sirven de ella para colar líquidos.

Cada año ofrezco a mi dueño una centena de cocos. Entre mis hojas crecen gruesas yemas que pueden llegar a medir hasta cuarenta centímetros de largo, y cuando llega la lluvia, esta especie de cápsulas se abren y dejan ver unas flores amarillas, aunque para mi desgracia no tienen olor. Realizada la fecundación, sus pétalos forman una alfombra a mis pies. Dos meses más tarde, las jóvenes nueces apa-



El cocotero, inclinado a la orilla del mar, nos recuerda un viejo sentimiento de evasión en busca de horizontes lejanos y quizá perdidos



Paisaje costero del golfo de Guinea

- La imagen de esta palmera hace soñar a muchas gentes pero son muy pocos los que verdaderamente la conocen
- Las costas africanas están llenas de estos árboles que crecen fácilmente en la arena
- A lo largo del golfo de Guinea se han plantado verdaderas extensiones de cocoteros que ofrecen múltiples riquezas a los diferentes países
- El coco es un fruto exquisito exportado a los mercados europeos y frecuentemente empleado en la pastelería



El cocotero tiene, además, el don exótico del adorno

El coco es grueso como la cabeza de un hombre y tiene la forma de un corazón. Estos son los cocos, nueces de coco que se ven en los mercados europeos



vos cocos

# El árbol exótico y útil

verdad mucho presalen árboles, ralmente ni cabe. tepasa- la tela as. Hoy, ar líqui- centena esas ye- uarenta a lluvia, ejan ver desgra- ndación, nis pies. ces apa-

recen gruesas, como un limón, y ovaladas, como un corazón. Juntas se aprietan alrededor del nervio principal del ramo, una veintena de cocos que adornan sus cabezas con unos cuernos más o menos amarillos. Al cabo de siete meses, los frutos son ya comestibles: son los «agondrus» los nuevos cocos. La cáscara, en ese momento verde por fuera, está muy agarrada al interior. La nuez es muy tierna y contiene un líquido refrescante, ligeramente azucarado y fermentado: es lo que se llama la leche del coco. Con un poco de sal, dicen que es excelente vermífugo, pero si se le mezcla ginebra o «whisky», es un aperitivo de primera calidad y un refresco superior; en Méjico denominan a este preparado «coco loco», y no es para menos.

Mi nuez, para llegar al pleno desarrollo, necesita de quince a veinte meses; solamente entonces al fruto se le llama coco. Es grueso como la cabeza de un hombre y tiene la forma

de un corazón. Presenta tres caras y comprende tres partes: la borra, la cáscara y la verdadera nuez. La borra, formada de fibras bien unidas unas a otras, es de color gris y de un espesor de cuatro centímetros. La cáscara es muy dura, pero tiene tres partes negras, un poco más tiernas, que son como tres ojos sobre su cara. Entre la cáscara y la nuez, muy blanca, que puede tener un centímetro de espesor, existe una fina membrana gris. El fruto tiene todavía leche, pero está más fermentada y no es buena bebida.

El coco tiene un sabor exquisito, bien lo sabrán todos los amantes de la pastelería; sirve en África a no pocos platos, y ofrece, además, un aceite de buena calidad.

La preparación de este aceite tiene menos dificultad que la del aceite de palmera o de palma, pero requiere la misma paciencia. Se recogen las nueces muy maduras, se las dividen en dos partes, y con ayuda de un cuchillo

se separa la pulpa de la cáscara. Esta pulpa, bien lavada y raspada, se convierte en una especie de pasta jugosa que, mezclada a una cierta cantidad de agua, al cabo de uno o dos días se derrite en una materia grasa, y, al calentarla durante dos o tres horas se convierte en el aceite de coco con lo que se prepara la cocina o se hace un jabón fino y suave.

El coco es exportado a Europa, pero sólo la nuez seca, cuya preparación se hace durante la estación seca.

Así soy yo, el cocotero, árbol útil y bello, que vive en las costas. Mis hojas cuelgan alrededor de mí y me dan el aire de una gran dama.

Yo soy el cocotero, árbol sencillo y melancólico, que siempre miro al mar esperando que el viento cante al pasar entre mis hojas las dulces melodías de otros horizontes.»

T. GUTIERREZ  
(Fotos del autor.)



## EN LA UNIVERSIADA

El equipo norteamericano de relevos 4 por 400, al que se proclamó vencedor, alza sus brazos como demostración de júbilo al escuchar que no se darían medallas en esta prueba. El equipo soviético, que había sido el ganador, fue descalificado. (E.)



## RECORD DE NATACION

Ha sido conseguido en Utrecht por la alemana oriental Kornelia Ender, de catorce años, con 58 segundos, 12 décimas, en 100 metros estilo

# ACTUALIDAD DEL DEPORTE



## GANARON LOS CHILENOS

En el partido de rugby entre la selección chilena y el equipo francés Vitry, celebrado en Santiago de Chile, ganaron los primeros por 16-15. (Foto de Europa Press.)

## VENCEDOR Y VENCIDO

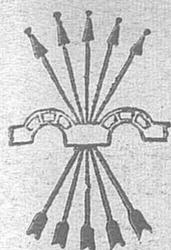
Estados Unidos ha quedado clasificado en la final interzonas de la Copa Davis al vencer al americano Marty Riessen, que devuelve la pelota, mientras el rumano Toma Ovici muestra su desconsuelo. (Foto de Europa Press.)



## ANDERS MICHANEK, CAMPEON

En el circuito de la Baja Baviera, Abensberg, se han celebrado los campeonatos de velocidad. El nuevo campeón es el sueco Anders Michanek. (Fotografía de Cifra.)





# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: FELIX MORALES. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

## CAMBOYA

### OFENSIVA COMUNISTA

#### LAS TROPAS SE ENCUENTRAN A DIEZ KILOMETROS DE LA CAPITAL

#### JURARON SU CARGO LOS NUEVOS GOBERNADORES CIVILES Y JEFES PROVINCIALES DEL MOVIMIENTO

En un acto celebrado en el Consejo Nacional, bajo la presidencia del Secretario General del Movimiento, don Julio Gutiérrez Rubio, y del Subsecretario de la Gobernación, don Luis Rodríguez de Miguel, juraron ayer sus cargos los nuevos Gobernadores Civiles y Jefes Provinciales del Movimiento, de Alicante, Córdoba, Málaga, Palencia y Santander. (Pág. 5.)

#### FALLADOS LOS PREMIOS DE LA OPERACION «PLUS ULTRA»

Ayer se fallaron en Madrid los premios de la XI Operación «Plus Ultra», que en esta ocasión integrarán nueve niños españoles y siete extranjeros, representantes de la República Federal de Alemania, Yugoslavia, Venezuela, Portugal, Nicaragua, Bélgica e Italia. Estos niños, elegidos por su ejemplar conducta y por actos de heroísmo, iniciarán el próximo día 4 de septiembre un viaje de 23 días de duración en el que visitarán, entre otras ciudades, Bruselas, Barcelona, Roma, Islas Canarias y El Ferrol del Caudillo. (Pág. 31.)

#### CONVERSACIONES BONN-PRAGA

Ayer continuaron las conversaciones entre la República Federal Alemana y Checoslovaquia para el establecimiento de relaciones diplomáticas. Todavía no se conoce ningún acuerdo, si es que lo hay, pero se espera que mañana se dé a conocer el estado de las negociaciones, al término de la reunión del gabinete de Brand. (Pág. 13.)

#### CONFUSA SITUACION EN CHILE

Las noticias procedentes de Chile no permiten tener una realidad objetiva de la situación del país. La situación del Arma aérea respecto al Gobierno, está poco clara, al igual que la de la Armada, mientras que las informaciones y sus desmentidos producen una tela de araña inexcrutable. Mientras tanto, nada se conoce de las múltiples huelgas convocadas para el día de ayer en apoyo de los camioneros. (Información en página 14.)

Después de unos días de relativa tranquilidad, tras la suspensión de los bombardeos de Norteamérica sobre Camboya, las tropas rebeldes han iniciado una nueva ofensiva dirigida a la capital, Phnom Penh. Hasta ahora los jmsers rojos se habían limitado a luchar en pequeña escala para ocupar aldeas y ciudades alejadas de la capital. Precisamente el mando gubernamental ha enviado tropas de refuerzo a la zona de Kampong Cham, que estaba siendo acosada por los insurgentes desde hace varias semanas.

Aunque el ejército de Lon Nol no espera una ofensiva en gran escala hasta dentro de unas semanas, la realidad es que los comunistas se están acercando y tomando posiciones a unos diez kilómetros de la capital de Camboya. (Pág. 12.)

## LONDRES

### OLA DE TERRORISMO

#### Bombas y cartas explosivas contra grandes almacenes de la capital

Continúa la ola de atentados terroristas contra grandes almacenes de la capital londinense. También se han encontrado más de siete «cartas explosivas» enviadas a distintos organismos oficiales de la capital. Hoy ha sido hallada una bomba en los almacenes Dickens and Jones, en Oxford Street, y otra hizo explosión, anoche, en otro centro comercial del barrio de Hampstead.

La Policía ha dado un aviso a toda la población para que tenga precaución en sus visitas a los grandes almacenes, y los registros de las distintas dependencias, por los empleados, se hacen constantemente. Gracias a ello se han podido encontrar algunas bombas con dispositivos de relojería que no habían hecho explosión. Hasta el momento no se ha producido ninguna declaración del IRA respecto a estos atentados en la metrópoli. (PAG. 13.)



**BOMBAS EN LONDRES** Esta es la puerta de entrada a uno de los almacenes londinenses que estos días están sufriendo la incertidumbre de las bombas. Aquí, en Dickens and Jones, se encontraron antes de que hicieran explosión, pero en otros comercios ya han explotado varios artefactos.

## OPINIONES

### ¡OH, DALÍ, OH, DALÍ...!

 Acabo de ver a Salvador Dalí. Lo cual no tendría nada de particular sin los detalles, porque he visto a Dalí muchas veces en circunstancias normales. Al menos, normales en Dalí, que no es casi nunca normal en el sentido que abarca a los demás mortales, pues, para empezar, ya es difícil catalogar como normal el rostro del pintor, con las guías de su bigote como si fueran metálicas y convertidas, por propia definición, en sus antenas.

Acabo de ver pasar a Salvador Dalí bajo el balcón de mi casa, en la imperial Tarraco, que ha reclamado al pintor para pronunciar el pregón conmemorativo del binienario de la ciudad, a la que don Emilio Castelar, siempre tan castelarino, llamó Balcón del Mediterráneo, con lo cual, el paseo que domina el mar desde una altura de setenta o setenta metros, se quedó para siempre con ese nombre, aunque algunos, por simplificar, le llaman el Mirador.

Acabo de ver a Salvador Dalí, precedido de tres motoristas, Magin el de los Timbales, los gigantes y gigantillos y cabezudos y hasta el demonio mismo, una banda militar, una tropa de niños vestidos de granaderos y marcialmente formadísimo, con bandera y todo, otra banda y un coche oficial que parecía de la Policía y que, a lo mejor, y, por si acaso, lo era.

Acabo de ver a Salvador Dalí, aunque vivo en un segundo piso, casi a la altura de mis narices, porque Dalí iba montado en una altísima carroza, que se movía por sí sola y sobre ruedas (lo que hace pensar en los hombres invisibles empujando y parando desde dentro de los faldones), en la que servía de proa un vaso romano, y en la que figuraban dos elefantes de tamaño natural, en madera, sobre los cuales se había instalado una especie de trono —atornillado, por si las moscas— donde iba el genio.

Acabo de ver pasar a Dalí, un poco indiferente a todo, recién soltada una invocación al mar en el Balcón del Mediterráneo, sentado con displicencia, moreno del sol de Cadaqués, las manos apoyadas en ese último bastón que se gasta con una empuñadura que es como una horquilla.

Acabo de ver pasar a Dalí, el hombre que un día pintó como los mismísimos ángeles un pan en un cestillo de mimbre y, una vez más en mi vida, he tenido que asombrarme de su desparpajo.

La gente ha dicho, la gente dice, la gente dirá, por supuesto. (También en Tarragona lo han dicho, llamando carnavalesca, desde hace días, lo que ahora acabo de ver, pero hoy todo Tarragona estaba alrededor de Dalí, aunque no hayan faltado los silbidos). La gente dirá, pero desde montones de años Dalí hace de las suyas de un modo incansable, que agotaría a cualquiera que no fuera él: hace falta tener una tenacidad de payés para buscar cada día cómo hacer un número circense y que la Prensa mundial se lo dispute, que no es tan fácil, porque miles de personas lo han intentado en todas las épocas, sin conseguir esa devoción permanente que este artista de la pintura y del comercio y de la fantasía se lleva a su paso. ¡Oh, Dalí...!

Francisco DE BORJA

## PERISCOPIO

### OTRA VEZ EL "NEW YORK TIMES"

El norteamericano normal, el hombre de la calle, el que vive ajeno a las intrigas tortuosas de cierta Prensa, debe haberse quedado absorto al leer el descompuesto ataque de ira que ha provocado al «New York Times» la venta a España de ocho aviones «Harrriet».

La irritación que esta noticia, tan sumamente normal en el desarrollo de las relaciones de amistad y cooperación entre dos pueblos, le ha producido al órgano periodístico norteamericano sólo puede entenderse como elaboración de los amarillos nostálgicos y profesionales de la hostilidad a España que aún parece albergarse entre las mesas del «New York Times». Ni siquiera les ha servido para contener sus insultos y su mal gusto el más elemental y simple servicio a los intereses de su país, que no es la mejor manera de prestarlo erosionando o atacando la noble y sólida amistad entre nuestros dos pueblos. Porque el otro aspecto también fundamental de la cuestión, el respeto a la dignidad y a la libertad del pueblo español es algo que al «New York Times», tan habituado a constantes desfuegos e histeria antiespañola, jamás le ha preocupado, quizá como reflejo de los intereses a los que esclavizadamente sirve y de los que pretende aparentar desprenderse defendiendo una supuesta libertad en la que no sólo no cree, sino que jamás ha estado en condiciones de ejercer.

Es más que grotesco el que el «New York Times» se enfurezca por la venta de ocho aviones a España por parte de los Estados Unidos y, en cambio, no sienta la más mínima alteración en las ocasiones en las que se han exportado aviones ultraperfeccionados y material de guerra de todas las clases a países que renuevan actitudes racistas y totalitarias que, aunque se condenen hipócritamente, son fomentadas por el oro que también nutre las cajas fuertes del colega de Nueva York. Es grotesco, sí, aunque las razones por las que el «New York Times» no se indigna en los casos que acabamos de mencionar son conocidas por todos. Por eso para los países que convienen a los intereses y filias del órgano «independiente» hay bula.

Resulta además intolerable que el «New York Times» pretenda utilizar como argumento para su brutal ataque no sabemos qué pretendido sen-

timiento de «bochorno» del pueblo norteamericano.

Si consulta sus archivos encontrará que el cálido abrazo de la Administración Nixon a los dirigentes españoles, al que apunta con el dedo acusador, tiene muchos precedentes. Los primeros acuerdos de cooperación y defensa con España fueron negociados en 1953, y por una administración demócrata. Demócratas o republicanas, las posteriores administraciones los refrendaron y están frescas aún las frases de satisfacción de Presidentes y dirigentes políticos de ambos colores que se han sucedido en la Casa Blanca y en el Congreso americano por la comprensión entre nuestros respectivos países y por los beneficios que de esos acuerdos se derivaron. Por nuestra parte, nada ha cambiado, y puede estar seguro el «New York Times» de que nada cambiará a pesar de la vileza de su agresión: ni siquiera va a modificarse nuestro juicio sobre la forma extraña que tiene dicho diario de servir de la mejor manera posible a cuantas intrigas y maniobras puedan representar un perjuicio para Estados Unidos. En este caso concreto, porque, entre los innumerables y desgraciados temas que se ofrecen en nuestro planeta, con sólo escoger en un vasto florilegio de amenazas para la paz y la comprensión internacionales, ha ido a disparar su dardo contra un pueblo —verdaderamente amigo del pueblo americano— que vive en paz desde hace treinta y cuatro años, que no amenaza a nadie y cuyas armas no están destinadas a aventuras bélicas, sino a garantizar su propia paz y colaborar con el esfuerzo de los pueblos pacíficos del resto del mundo.

Tranquílcese el diario que abre innoblemente sus páginas al veneno y la insidia contra España: los norteamericanos y los españoles sabemos que no hay que buscar fantásticamente los riesgos en esos ocho aviones que han despertado su súbita e interesada alarma. Búsquelo en la carga de dinamita periodística que ha querido poner bajo el puente de la amistad y comprensión entre Madrid y Washington. Sin otro resultado, afortunadamente, que cubrirse de ridículo. Lo que no es nuevo, por cierto, en unas páginas que hicieron de Fidel Castro el «Robín de los Bosques de Sierra Maestra».

TAURO

### LA VERDADERA LIBERTAD DE PRENSA

Alguna vez me referí a este tema. Y ayer mismo publicaron los periódicos una nota de la Asociación de la Prensa de Sevilla en la que se condena la actitud del diario «El Correo de Andalucía» para con sus redactores, actitud agravada por el despido del periodista Antonio Guerra. «Dicho despido —dice la nota— es parte del programa de restricciones, evidentemente ilegal, a que se ha entregado la empresa contra la plantilla de redacción, en perjuicio de sus derechos profesionales.» No sé hasta qué punto la

situación se habrá visto repetida en la Prensa española. En cualquier caso, he aquí la evidencia palpable de que el verdadero control de la Prensa y de sus contenidos está hoy en los intereses de las empresas, tanto o más que en las limitaciones que impone la legislación vigente. Multipliquen ustedes lo que ocurre en un solo periódico por lo que puede acontecer en los grandes «trusts» aliados con la alta finanza, y seguramente podrán encontrar ahí la nueva censura —puramente

económica, puramente de intereses creados— y la verdadera dimensión de las limitaciones en materia de Prensa y de libertad informativa.

El periodista expulsado en Sevilla es un motivo de solidaridad para todos los profesionales españoles. Y es triste que la garantía última de la libertad en el ejercicio de la información quede más en manos de las Magistraturas de Trabajo que de las Leyes Fundamentales que proclaman para los españoles la libertad de su trabajo.

Fernando ONEGA

 **Arriba**

Número 13.054. II Epoca.

Avda. Generalísimo, 142.  
MADRID 16. — Teléfonos 215 06 40 y 215 22 40.  
Depósito legal: M. 17-1953.

MADRID, MIÉRCOLES  
22 DE AGOSTO DE 1973

6 PESETAS

# ACTITUDES ANTE LA JUVENTUD

RECE distinciones han conseguido los jóvenes españoles que participaron en el XXI Concurso Internacional de Formación Profesional: cuatro Medallas de Oro, dos de Plata, una de Bronce y seis Menciones de Honor. Con ellas, la participación de nuestra juventud en esta auténtica Olimpiada del Trabajo que preside, precisamente, el secretario primero del Consejo Nacional, don Baldo-mero Palomares, se vio coronada por un éxito que viene a ser, tanto el premio a un esfuerzo, como la muestra de un sector de la población que se ha propuesto conseguir la cota última del trabajo: su perfección.

Al comentar esta destacada presencia de España, sería fácil caer en el tópico. Sería fácil y demagógico contraponer la imagen de estos jóvenes trabajadores a la de aquellos otros que con frecuencia son censurados por quienes no pertenecen a sus generaciones. No queremos caer en la tentación. Entre otras cosas, porque los diversos sectores de la juventud —no importa el papel que desempeñen, no importan sus actitudes vitales— son los que componen nuestra sociedad, los que le dan vida y, en definitiva, de su suma de aportaciones surgirá el perfil definitivo del futuro de la nación.

No obstante, quisiéramos anotar algo que ya hizo el Delegado Nacional, don Guillermo Fernández Júlbez, en su reunión con el equipo español en Munich: «Lo importante es la presencia aquí de vuestras manos honradas, como símbolo de la juventud trabajadora española, compitiendo noblemente con la de otros países. Ese ha sido vuestro premio.»

Suele ser común, cuando se plantea la problemática juvenil, olvidarse precisamente de los trabajadores. Un cierto mimetismo nos lleva a pensar solamente en los que tienen acceso, por fortuna o por oportunidades, a la Universidad. Y sólo en los momentos de tensión o de destacado éxito, como el presente, nos inclinamos a mirar a los que desenvuelven su vida en el marco de la empresa.

Esa juventud tiene también su función en la sociedad. Y, precisamente, por más indefensa, es por lo que los poderes públicos y los órganos representativos ante el Estado han de volcar en ellos sus atenciones y su preocupación. Sin distinciones. Sin cotos cerrados. En atención sólo a su dimensión humana. Los trece jóvenes que triunfaron en Munich son un ejemplo. Solamente un ejemplo. Pero la presencia del Delegado Nacional a la hora de recoger su triunfo —que se hubiera producido o no, aunque ese triunfo no existiera— significa la presencia del Movimiento en el lugar donde se produce o donde florece una inquietud. Es decir, significa la atención del Estado que nosotros propugnamos.

Poco antes, el mismo Delegado Nacional se había dirigido a los jóvenes que terminaban su acampada en Covalada: «Vosotros sois ya el futuro.» Al propio tiempo, el señor Fernández Júlbez expresaba ante ellos la actitud política necesaria para la hora presente: «Veréis cómo se ha querido separar a los españoles ahondando sutilmente eventuales disensiones, e incitando subrepticamente al pueblo a que se embarcase en una u otras imaginarias naves, para así dividirnos y debilitarnos. No entréis jamás en ese juego.»

Dos actitudes se imponen, pues, ante la problemática juvenil, y nos agrada —no hemos de ocultarlo— recogerlo del contexto de las dos últimas actividades programadas por la Delegación Nacional de la Juventud: de una parte, la presencia de los representantes del mundo del trabajo en un concurso internacional, y lo que ello ha supuesto, y, por otra, la dimensión política que a la juventud —sin delimitar actividades, sin delimitar funciones— ha de dársele. Esa dimensión es la de la incorporación activa, pero sin escisiones; con el espíritu de integración de los Principios, nunca con la desintegración.

# LLAMADA DE LOS JOVENES

LA caridad y la comprensión del Papa Pablo VI ha aludido apostólicamente al hecho de que la juventud quizás está experimentando caminos nuevos para acercarse a Dios en su Divino Hijo y Enviado Jesucristo. Sin dejar de reconocer los riesgos y desaciertos que la juventud pueda cometer en este empeño, el Papa ha preferido resaltar los signos y experiencia de valor positivo en estos movimientos providenciales. El Evangelio se ha echado a la calle, a los estadios, a las plazas, hasta en los templos reviste novedades, y llega al espectáculo, donde, por los medios de comunicación social, remueve almas y sensibilidades jóvenes con el rostro y la urgencia de Dios, y aspira a la unidad cristiana a lo largo del mundo occidental, aunque en grupos reducidos, como núcleos en fermento.

Este fenómeno ha sido llamado en los Estados Unidos el Movimiento de Jesús, y de allí, con más o menos variantes, se ha difundido minoritariamente por otras latitudes. En realidad ha sido una floración espontánea de una muy compleja situación universal. Algunos han llegado a considerarlo como una revolución, no en el sentido rebelde y revulsivo de la palabra, sino en su significación de conmoción profunda de espiritualidad cristiana posconciliar; sin que falten también los que lo rechazan íntegramente. En todo caso, este acontecimiento, como signo y noticia de los tiempos verificándose en los jóvenes, puede proporcionar información, sugerencias e inspiración a los rectores religiosos en su ministerio pastoral y en su tarea de encauzamiento y reajuste correctos.

El joven Christopher Pike es hijo del famoso obispo episcopaliano Pike, quien murió trágicamente, perdido en el desierto, cerca del mar Muerto, mientras investigaba las huellas históricas de Jesús en Tierra Santa. Chris, como le llamaban sus compañeros, dislocado del propio hogar, por sus vicisitudes ideológicas y sentimentales, se había dado a las drogas y otros excesos hasta parar en el tedio depresivo. En el Nuevo Testamento encontró a Jesús, al que buscaba su padre: Jesús viviente e histórico, su biografía de peregrino Redentor por esta tierra y en su permanencia

activa en lo eterno. Le sobrecogieron su Palabra y su Amor. El joven cae de rodillas: ¡Jesús, te necesito, te quiero! Pero no se resignó a la inercia. Aprendió leyendo a San Pablo, la verdad dramática del combate espiritual entre las fuerzas que pugnan por triunfar en las almas de los hombres; y se dedicó al «ministerio de la calle», labor de propaganda religiosa no rara en Estados Unidos.

Por su parte, el ex «hippie» Bud Moebling's alcanzó su «sueño». Exponía a cuantos querían oírle, en sus pequeñas reuniones de vida común para la oración, las lecturas de la Sagrada Escritura y música religiosa, su mensaje: «Todo aquel que busca amor y esperanza, en realidad está reclamando a Cristo. Requerimos el amor y el perdón de Cristo y una vida nueva. Cristo es la solución viva: la energía resolutoria y pacificante.»

En la parroquia del Santísimo Sacramento, de la ciudad de San Francisco, California, se va a celebrar un acto religioso de participación. Unos dos mil quinientos jóvenes, dentro y en los alrededores, asisten con el colorido y la densidad ahora corrientes. Un coro de negros bautistas canta detrás del altar, mientras una orquesta de juventudes católicas les acompaña. Celebra la misa el padre Joseph Fulton, de cincuenta años y cabello gris. La misa se dice en inglés y la Plegaria Eucarística es la II. Después de la proclamación del Evangelio, el predicador ha hablado acerca de la vida cristiana. Terminada la función sagrada en la iglesia, la mayor parte del público joven baja a los salones parroquiales, en la cripta, para tomar un refrigerio y proseguir la segunda parte de la reunión. Hay canciones populares, espirituales en grupos pequeños o a coro, por todos.

Se levanta un joven que lee un breve pasaje bíblico. Una joven expone cómo una de sus amigas descarriada ha aceptado a Cristo. Y la presenta. El público reacciona: «Amén.» ¡Gracias a Ti, Jesús! De improviso, todos oran, simultáneamente, en tono tranquilo. Personalmente van dando gracias por favores logrados y van mencionando a otros que los necesitan de Cristo. Como un reportero comunicara su extrañeza y comentará con una religiosa asistente que aquel acto podría parecer

más un servicio baptista que una ceremonia católica, la monja le contesta sonriente: «Todos somos cristianos.» Por grupos se comprometen a reunirse en fecha fija en el estudio de la palabra de Dios, en la oración y en la comunicación de sus experiencias religiosas.

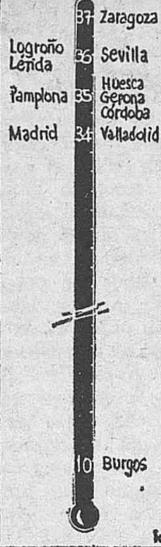
«Desde luego —hace constar el periodista— no todos aquellos con quienes hablé están del todo conformes con las misas de nuevo estilo ni con tales reuniones en los locales de la parroquia.» Hay quienes siguen prefiriendo el uso de la liturgia tradicional en latín. Les parece que esa informalidad desacraliza y seculariza. Por lo menos, debiera cuidarse la manera de vestir de los jóvenes que asisten. Se sienten estos fieles más bien incómodos con los no católicos y con su participación en los cultos. Sin embargo, hasta los que franca y razonablemente disienten, admiten que, en conjunto, salen bien impresionados de estas sinceras iniciativas de los jóvenes, tanto eclesialísticos como seculares, de su parroquia.

Lo que sucede en la iglesia del Santísimo Sacramento, en San Francisco, California, sucede en bastantes iglesias católicas. Y lo importante es que los fieles de estas iglesias saben que el requerimiento, el deseo y el gozo del encuentro con Cristo se verifican, no sólo en las reuniones con el prójimo, sino más hondamente en la Eucaristía y en la Comunión; que el tesoro de la Palabra de Dios, más que leído individualmente, cuando está reavivada y ungida con el valor social, comunitario y evangélico, del Magisterio de la Iglesia y sus ministros consagrados, es más eficaz y bendicidora del hombre; que la experiencia del amor divino, del júbilo laudatorio y de la acción de gracias, aún en medio de las inquietudes de nuestros tiempos, y el sabor confortante de la esperanza son verdades y actitudes a las que todo católico puede sentirse estimulado por el signo positivo, si no perfecto, de los actuales movimientos juveniles hacia Jesucristo Nuestro Señor. Y es lícito desear que hasta la música y el festival, los encuentros y las vibraciones de la actual generación, tengan la gracia de llevar a Dios por el arte y la vivacidad juveniles. (Pyresa.)

Fr. Mauricio DE BEGOÑA



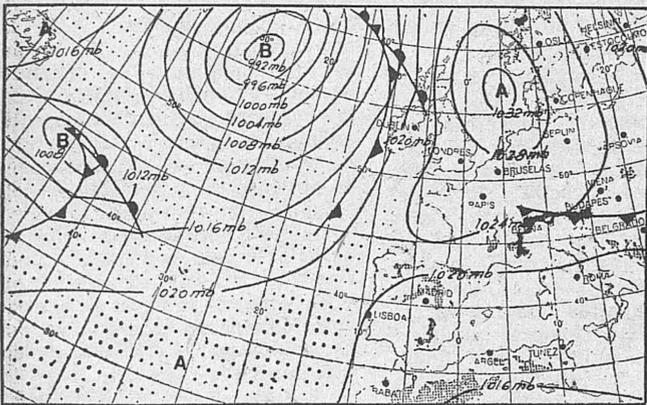
# TIEMPO



## Tormentas en el Suroeste

MADRID. (Pyresa.)—Durante el día de ayer se registraron nieblas persistentes en Galicia y Cantábrico y menos duraderas en Levante y Segura. Hubo tormentas y chubascos de inestabilidad en el Centro, Extremadura, cordillera ibérica y Andalucía occidental, totalizando 6 litros de precipitación Sevilla y Córdoba; 4, Molina de Aragón; 2, Daroca; 1, Cádiz, y cantidades inferiores en algunos observatorios más de esas regiones citadas. Las temperaturas han sido más bajas. La máxima absoluta de las capitales de España la registró Zaragoza, con 37 grados, a la que siguen Logroño, Lérida, Sevilla y Jerez de la Frontera, con 36; Pamplona, Huesca, Gerona y Córdoba, con 35, y Valladolid y Madrid, con 34, como valores más destacados. En cuanto a las mínimas, la más baja la dio Burgos, con 10. La nubosidad ha sido abundante en la mayor parte de España, aumentando en el transcurso del día.

### Pronóstico



Los mapas previstos para hoy al mediodía dan la borrasca totalmente centrada sobre Extremadura, con vientos variables, tanto en duración como en intensidad, en toda la Península. Con esta situación debe continuar hoy el cielo con nubes y nieblas en el Norte de Galicia, costa cantábrica y cabecera del Ebro. Habrá cielo muy nuboso, y en ocasiones cubierto, en Extremadura, Centro, la Mancha occidental y Andalucía atlántica, con chubascos tormentosos. En el Ebro y cordillera ibérica, nubes de evolución, con núcleos tormentosos. En el resto de España continuará el buen tiempo. Las temperaturas experimentarán pocos cambios.

### Pronóstico marítimo

Gran Sol, cielo nuboso, con marejadilla. Vizcaya, Cantábrico y Finisterre, Este flojo, con mar rizada o marejadilla. San Vicente, Cádiz y Canarias, flojos, de componente Norte, con mar rizada y marejadillas locales. Alborán, Palos, Baleares y León, flojos, de componente Este, con mar llana o rizada.

### Temperaturas extremas en las capitales europeas

Oslo, 10-18.  
Estocolmo, 8-16.  
Londres, 16-18.  
Amsterdam, 14-19.  
Berna, 16-29.  
Bruselas, 16-19.  
Copenhague, 11-17.  
París, 14-28.  
Berlín, 13-19.  
Hamburgo, 10-17.  
Bonn, 16-21.  
Roma, 22-30.

# la opinión de los DEMAS

## DESARROLLO Y DESCENTRALIZACION

De «El Pueblo Gallego», de Vigo, recogemos unas declaraciones del Ministro de Planificación del Desarrollo sobre descentralización administrativa territorial:

«A nivel de provincia es imposible la planificación. Son necesarias zonas más amplias. Estamos estudiando una delimitación territorial a efectos de la planificación.

Según el decreto de constitución del Ministerio de Planificación del Desarrollo, se prevé la existencia de delegados territoriales. Esta expresión territorial es para superar una concepción provincial de nuestra administración periférica. Vamos a intentar hacer una delimitación territorial por grupos de provincias que nos permita una concepción más amplia de los problemas.

«Es una experiencia piloto», continuó diciendo el señor Martínez Esteruelas. «Tiene las ventajas de la anticipación y los inconvenientes de la realización.» Preguntado sobre el futuro

del puerto de Villagarcía, dijo que «era perfectamente razonable que cualquier decisión que afecte a un futuro puerto en Villagarcía, esté supeditada a la experiencia industrial que surja. Es decir, no lanzar por delante una obra de infraestructura tan excepcional como la de un superpuerto, sin tener en cuenta cuáles son los resultados de las experiencias anteriores. Allí hay una temática que es muy clara, que son las fábricas de alumina y aluminio, que son realidades inmediatas».

## TURISMO

«De un editorial de «El Alcázar» recogemos los siguientes párrafos:

«En plena época turística, cuando parece que van a batirse todas las marcas alcanzadas en años anteriores, es buen momento para reconsiderar los pros y los contras del planteamiento de nuestra industria turística. Buen momento, porque en pleno auge los problemas pueden estudiarse con más tranquilidad que en épocas de crisis, y porque una crítica obje-

tiva, cuando las cifras inclinan al triunfalismo, es testimonio de serenidad en el planteamiento. Es tan barato el precio que se concede a empresas turísticas extranjeras que, con tal de tener los hoteles llenos, parece que nos estamos aproximando al punto de que los españoles financiamos las vacaciones de los pueblos ricos.

La pregunta que a continuación se hace es de sentido común: «¿Por qué por el mismo coste adverso no regalamos esos mismos servicios a los trabajadores españoles?» Esta pregunta se la han hecho muchos compatriotas a la vista de las condiciones económicas en que en el extranjero se ofrecen estancias en España, viajes en avión incluidos: «¿Por qué nosotros no podemos disfrutar en nuestro propio país de ofertas semejantes?»

No ignoramos el importante papel que desempeñan las agencias extranjeras en la captación y orientación del turismo hacia nuestras playas, pero creemos que si, para mantener la rentabilidad de las instalaciones, se impone trabajar al completo con precios rebajados, el dinero de los españoles debe valer igual que el de los extranjeros.»



# II LLAMADA A LOS POETAS

Organizada por la R. E. M., con la colaboración de la DELEGACION NACIONAL DE CULTURA DEL MOVIMIENTO

En el XX aniversario de su fundación, la RED DE EMISORAS DEL MOVIMIENTO convoca a los poetas de habla castellana a cantar a la RADIO en una iniciativa con la que aspira a incorporar a su celebración un testimonio de homenaje a los profesionales de este medio, a la vez que contribuye con esta aportación a los actos conmemorativos del Cincuentenario de la Radio en Europa.

Los premios de este Certamen poético son los siguientes:

- 1.º 100.000 ptas. y trofeo.
- 2.º 50.000 ptas. y trofeo.
- 3.º 25.000 ptas. y trofeo.

El período de admisión de originales se cierra el día 15 de septiembre próximo y las bases completas pueden solicitarse en las Emisoras de la Cadena o directamente a:

**R. E. M.**  
Avda. del Generalísimo, número 142, 5.º  
MADRID-16  
Tels. 215 06 40 - 215 22 40  
Ext.: 259 y 339



Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40

## EL LUNES LLEGARA A ESPAÑA EL MINISTRO DE NEGOCIOS EXTRANJEROS DE FRANCIA

MADRID. (Pyresa.)—La Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores hace público el siguiente comunicado:

«Invitado oficialmente por el Ministro de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, el señor Michel Jobert, ministro de Negocios Extranjeros de Francia, realizará una visita a España durante los próximos días 27 y 28 de agosto.

El señor Jobert se trasladará directamente a San Sebastián, donde celebrará diversas reuniones de trabajo con su colega español.»

### Audiencias del Ministro de Jornada

SAN SEBASTIAN. (Pyresa.) — Después de una ausencia de varios días se ha reintegrado a su despacho el Ministro de Jornada en San Sebastián y de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, que ha recibido ayer en audiencia a las siguientes personalidades: señor André Parori, embajador de Suiza; don Manuel de Lojendio, embajador de España en Austria; don Javier de Oyarzun, encargado de Negocios de España en Cuba; señor Cremades, Procurador en Cortes; don Antonio de Mesa, Delegado Provincial de Sindicatos de Guipúzcoa; don Enrique Larrogue, Consejero de España, y don Víctor de la Serna, presidente del Consejo de Administración del diario «Informaciones».

### España, a la Conferencia de Ministros de Ordenación del Territorio

PARIS. (Efe.)—España tomará parte en la II Conferencia Europea de Ministros de Ordenación del Territorio, que se celebrará en la Grande Motte, en el

Languedoc (sur de Francia), desde el 25 al 27 del próximo mes de septiembre.

En esta conferencia, organizada para reforzar la cooperación y la coordinación de la política regional, participarán, asimismo, las 17 naciones miembros del Consejo de Europa —Austria, Bélgica, Chipre, Dinamarca, Francia, República Federal Alemana, Islandia, Irlanda, Italia, Luxemburgo, Malta, Holanda, Noruega, Suecia, Suiza, Turquía y Reino Unido— y Finlandia y Yugoslavia.

El Mercado Común enviará a la reunión a su encargado de la política regional, Georges Thomson, y a la Conferencia Europea de Ministros de Transportes, al ministro holandés Westerterp.

Se tratarán cinco temas: políticas de ordenación del territorio y de comunicaciones, cooperación en la investigación sobre temas de ordenación del territorio, cooperación europea en el campo de las estadísticas, cartografía y terminología también de la ordenación del territorio, cooperación en regiones fronterizas para la estructuración del territorio y futuro de la coordinación europea en todas estas cuestiones.

### El Foreign Office desmiente el rumor

## NO QUEDARA VACANTE EL PUESTO DE EMBAJADOR ESPAÑOL EN LONDRES

Jaime de Piniés inició los trámites para el «placet» de sucesor

LONDRES. (Efe.)—Las sugerencias de que el nombramiento de embajador de España ante las Naciones Unidas del actual embajador en Londres, Jaime de Piniés, pudiera tener implicaciones especiales en el problema de Gibraltar, han sido rechazadas por el departamento de Asuntos Exteriores británico.

Un portavoz de dicho departamento ha declarado que Jaime de Piniés visitó el Foreign Office para informar de su nuevo puesto y realizar los trámites necesarios para el «placet» de un sucesor suyo en Londres.

Refiriéndose a insinuaciones de algunos órganos informativos referentes a que el puesto de embajador español en Londres quedaría vacante, el portavoz del Foreign Office dijo: «Esos informes son erróneos y sólo pueden calificarse como una tormenta en una taza de té, hecha con papel de periódico».

## LA ESPOSA DEL JEFE DEL ESTADO VISITO EL FERROL

EL FERROL DEL CAUDILLO. (Cifra.)—Ayer por la tarde visitó El Ferrol del Caudillo la esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, a quien acompañaba la señora del almirante Nieto Antón y señora viuda del almirante Rivas.

La ilustre dama fue recibida por el Alcalde de la ciudad y esposa, a la cual entregó a doña Carmen un ramo de flores. Durante su estancia en la ciudad departamental, doña Carmen fue acogida con vivas muestras de cariño y simpatía.

## JURARON SUS CARGOS LOS NUEVOS GOBERNADORES CIVILES Y JEFES PROVINCIALES DEL MOVIMIENTO

- De las provincias de Alicante, Córdoba, Málaga, Palencia y Santander
- Presidieron el acto el Vicesecretario General del Movimiento y el Subsecretario de la Gobernación

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Vicesecretario General del Movimiento, don Julio Gutiérrez Rubio, y el Subsecretario de la Gobernación, don Luis Rodríguez de Miguel, tomaron juramento, a mediodía de ayer, en un acto celebrado en la sede del Consejo Nacional del Movimiento, a los nuevos Gobernadores Civiles y Jefes Provinciales del Movimiento de Alicante, don Benito Sáez González-Ellpe; Córdoba, don Mariano Nicolás García; Málaga, don Manuel Hernández Sánchez; Palencia, don José María Rabanera Ortiz de Zúñiga, y Santander, don Jesús García Siso.

Entre otras personalidades asistieron el Delegado Nacional de la Juventud, don Guillermo Fernández Júlvez; el director general de Administración Local, don Antonio Carro Martínez; el director general de Correos y Telecomunicaciones, don León Herrera Esteban; el Secretario General Adjunto de la Organización Sindical, don Carlos Iglesias Selgas; el secretario primero del Consejo Nacional, don Baldomero Palomares; Procuradores en Cortes, Gobernadores Civil y Jefes Provinciales del Movimiento de diversas provincias y numerosas personas.

### Palabras de Rodríguez de Miguel

Tras la lectura de los decretos y la toma de juramento, pronunció unas palabras el Subsecretario de la Gobernación, quien expresó su convencimiento de que no podía dilatarse este acto. Tras referirse a agradecer la delegación del Vicepresidente del Gobierno y Ministro Secretario General y del Ministro de la Gobernación en su persona y en la del Vicesecretario General del Movimiento, dijo, entre otras cosas:

«Nos encontramos en esta sede del Consejo Nacional, que consideramos como nuestra propia casa todos los que servimos cargos o jerarquías bajo los imperativos que se contienen en los Principios Fundamentales.

Estoy bien seguro —añadió— de que nada habrá que demandar a quienes hoy prestaron juramento, porque no incidirán en demasías

al usar de sus prerrogativas, ni en dejación en el cumplimiento de sus deberes. Muy al contrario —prosiguió—, tendrán la íntima satisfacción de haber sido consecuentes a sus promesas en favor de la prosperidad y bienestar de las tierras y los hombres que van a regir.»

Señaló posteriormente su confianza en los designados, en razón de su historial, su vocación y su experiencia en cargos similares, añadiendo:

«Y ello, con entrega y lealtad a todos los valores que se han jurado respetar y servir; hombres y nombres que merecen nuestra más sincera adhesión; conceptos y postulados que contienen sustanciales orientaciones para guiar nuestra conducta en todas las eventualidades de un quehacer cotidiano, en el que vamos a compartir dificultades y satisfacciones.»

Finalmente, el Subsecretario de la Gobernación prometió la asistencia y el consejo de los miembros del Gobierno para el mejor desempeño de las tareas para las que habían sido nombrados.

Contestó a estas palabras, en nombre de todos los Gobernadores Civiles, el señor Mariano Nicolás García, quien, entre otras cosas, dijo que todos ellos eran conscientes de que el juramento entrañaba un compromiso de servicio a España y una lealtad absoluta al Jefe del Estado, al Príncipe de España, al Presidente y al Vicepresidente del Gobierno, «porque estimamos que cada día legitiman su representación en el ejercicio probado de su autoridad y de su entrega.»

El señor Nicolás García, que pidió la ayuda, el consejo y la palabra de aliento de los miembros del Gobierno, para mejor desempeñar su misión, señaló que esperaban moverse dentro de los principios de la justicia distributiva, la solidaridad y el convencimiento de que sirven a una idea común, que es la Patria, para cumplir la misión que, en definitiva, tienen los Gobernadores Civiles: la búsqueda de la permanente armonía entre el equilibrado poder del Gobierno y los hombres y las tierras que ellos dirigen y sirven.

### CURSO DE ORIENTACION POLITICA EN PEÑISCOLA

## 180 millones de pesetas para instalaciones deportivas en Navarra

Convenio entre la Delegación Nacional de Deportes y la Diputación Foral

PEÑISCOLA (Castellón). (Pyresa.)—Han proseguido hoy las tareas del II Curso Provincial de Orientación Política para Jefes Locales y Alcaldes de Navarra en el Centro de Estudios de la Secretaría General del Movimiento, en Peñíscola. El Delegado Provincial de Deportes ha anunciado la inversión de 180 millones de pesetas en nuevas instalaciones deportivas, gracias al convenio suscrito entre la Delegación Nacional de Deportes y la Diputación Foral de Navarra, así como la próxima creación de una Escuela permanente de montañismo juvenil en el Pirineo navarro.

Por la tarde intervino el Delegado Provincial de Cultura y director del Servicio de Enseñanza de la Diputación Foral, quien trató el tema de la educación en Navarra.

A mediodía, visitó el Centro el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Castellón, acompañado del Alcalde de la capital, y a última hora de la tarde se incorporaron a las tareas de este II Curso el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Navarra, señor Ruiz de Gordo; el director general de Departamento de Organos Colegiados de la Secretaría General del Movimiento y el Alcalde de Pamplona y Procurador en Cortes por los municipios navarros.

### Competición Nacional de Actividades de la OJE

BADAJOS. (Cifra.)—Ha comenzado ayer la VII Competición Nacional de Actividades de la Organización Juvenil Española. Durante una semana, a orillas del río Guadila-

na, entre el puente de la Universidad y el puente Viejo, estará instalado el campamento que albergará a representaciones de todas las provincias del país.

Entre arqueros y cadetes, los participantes suman aproximadamente unos 1.000 jóvenes, que aún no han llegado en su totalidad. Según el Secretario Provincial de la Juventud de Lugo, director de la competición, su finalidad es que los participantes pongan de manifiesto su formación en cuatro puntos básicos: Estudio y formación, Actividades culturales, Actividades deportivas y Actividades al aire libre.

Las escuadras de cadetes realizarán un estudio socio-económico de la provincia, para lo que se han señalado como puntos de destino hacia donde han partido ayer, Valverde de Leganés, Almendral, Villafranca de los Barros, Mérida y La Roca de la Siedra.

La razón principal por la que se ha escogido esta provincia para celebrar esta octava competición estriba en ser la que mayor número de afiliados tiene en la OJE.

# RECORD DE VIAJEROS

- En sólo dos semanas atravesaron la frontera más de dos millones de personas
- El primer birreactor alemán comercial realiza pruebas en España

IRUN. (Pyresa.)—En dos semanas, del 30 de julio al 12 de agosto del presente año, por la frontera de Irún se ha batido el récord de paso de viajeros, con un volumen general de 1.922.963 con el siguiente desglose:

Entradas por el puente internacional de Santiago, 594.038; puente internacional de Behovia, 390.292; tranvías de la frontera (SEFT), 31.037; estación de la Renfe, 104.549. Total, 1.119.916 viajeros de entrada.

Salidas: puente internacional de Santiago, 428.262; puente internacional de Behovia, 299.100; tranvías de la frontera (SEFT), 21.032; estación de la Renfe, 54.653. Total, 803.047.

Al total general falta por añadir la salida y entrada de peatones, con 44.012 de entrada por el puente internacional de Santiago y 4.382 por el de Behovia, que suman 48.394, y en salida, 37.423 por el de Santiago, y 4.228 por el de Behovia, que suman 41.651.

En el mismo período de dos semanas se contabilizaron 388.209 vehículos, de los cuales 228.120 de entrada y 160.089 de salida.

En cuanto a autocares, 3.184 en total, 1.421 de entrada y 1.763 de salida.

El tráfico de mercancías ha sido muy importante, ya que fueron en total 10.859 camiones de gran tonelaje, de los cuales 5.145 de salida.

A pesar de toda esta gigantesca actividad, las diferentes operaciones aduaneras y fronterizas se han llevado a cabo con un máximo de simplificación y rapidez.

## Pruebas de birreactor

MADRID. (Cifra.) — Dos prototipos del primer birreactor comercial alemán, el VFW 614, acaban de llegar a Madrid, a las instalaciones de Torrejón de Ardoz, con objeto de realizar pruebas especiales en vuelo ante las autoridades españolas de homologación, con vistas a la calificación de este aparato en despegue, aterrizaje y vuelo, según informa el Departamento de Relaciones Públicas de la VFW-Fokker.

Se trata de los prototipos «G-2» y «G-3», aparatos para vuelos a cortas distancias.

Paralelamente a dichas pruebas, los dos prototipos efectuarán ensayos tiempo caliente de todos los sistemas e instalaciones de abordaje. Situado a 2.000 pies sobre el nivel del mar, el aeropuerto de Torrejón ofrece, por razones diversas, todas las condiciones necesarias para esta fase de las pruebas en vuelo.

Mañana, miércoles, el mayor avión de transporte del mundo, el «Galaxy G-5», de las Fuerzas Aéreas estadounidenses, transportará desde el aeropuerto de Hannover (Alemania) hasta Torrejón, la estación «Quick-Look», para adquisición y análisis de datos.

## Buque ruso de investigación científica, en Tenerife

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Cifra.) — Centenares de personas se dirigieron esta mañana al puerto para, desde el muelle sur, contemplar al moderno buque ruso de investigación científica, equipado para comunicaciones espaciales, «Akademik Sergei Koronev», de 17.114

toneladas brutas y 21.250 de desplazamiento, que, sobre el puente, muy apropiado, dispone de un radome (esfera plástica para la protección de un radar).

Los modernos sistemas con que cuenta le permiten una comunicación constante con el centro de control espacial de la URSS e incluso la recepción de mensajes y cambios de trayectoria de los satélites rusos.

El «Akademik Sergei Korolev» viene al mando del capitán Borissov, y su tripulación está integrada por 140 hombres. El equipo científico, a cargo del profesor Pozdnyakov, lo forman 160 técnicos y especialistas.

El buque, que llegó ayer, estará tres días más en el puerto tinerfeño.

## Incremento del tráfico aéreo en el aeropuerto de Las Palmas

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Pyresa.)—Un total de 2.000 aviones operaron en el aeropuerto de Las Palmas el pasado mes de julio.

Durante dicho período de tiempo, el movimiento de pasajeros se cifró en 231.815 personas, lo que significa un aumento del 11,12 por 100 en relación con igual mes de 1972.

## Nuevo pantalán en el puerto de Sagunto

PUERTO DE SAGUNTO (Valencia). (Cifra.)—Un nuevo pantalán será construido en el puerto, al parecer en

su zona norte, para la carga de minerales procedentes de Ojos Negros.

La obra será realizada y explotada por la compañía Sierra Minera que ha presentado la oportuna solicitud.

## Reestructuración del tráfico urbano

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Pyresa.)—La primera fase de la reestructuración del tráfico urbano a base de direcciones únicas ha comenzado hoy con no pocas sorpresas, pese a que estaba anunciado, y muchas más confusiones de los automovilistas.

El sector que se incorpora en primer lugar al nuevo sistema es el del Puerto de la Luz. Se espera que la nueva ordenación viaria, que se irá implantando progresivamente, contribuya a descongestionar la ciudad, que últimamente sufría numerosas dificultades a raíz del rápido e intenso crecimiento del parque automovilístico.

# Tendrá un coste de mil cuatrocientos millones

BILBAO. (Pyresa.) — La Junta de Caridad del Hospital Civil de Bilbao se reunirá próximamente con los arquitectos y con los constructores Huarte y Compañía para tratar de realizar cuanto antes el definitivo proyecto y poner en marcha las obras del nuevo Hospital de Bilbao, que, como se sabe, se emplazará en el término de Lejona.

Los edificios serán insonorizados, lo que encarecerá más la obra. Con los terrenos de Basurto, lugar donde se encuentra el actual Hospital, y con algunos créditos se podrá hacer frente a los costosos gastos que supone la nueva edificación: una cifra aproximada de 1.400 millones de pesetas.

Se piensa también en una segunda Ciudad Sanatorial de la Seguridad Social, que podría estar situada en el término de Basurto. De esta forma se complementaría alrededor de Bilbao un triángulo hospitalario, con lo que la asistencia podría ser muy completa.

La Junta de Caridad, tras ser declarada por el Consejo de Ministros de interés social el Hospital de Lejona, quiere que los pasos siguientes sean rápidos. Se espera que las obras del nuevo Hospital, que tendrá capacidad para mil camas, comiencen en un plazo no superior a los seis meses.

## Sagunto: Medio millón de metros cuadrados para zona industrial

SAGUNTO (Valencia). (Cifra.)—Medio millón de metros cuadrados abarcará la zona industrial cuyo plan parcial fue aprobado por el Pleno Municipal, para el establecimiento de dos nuevas factorías.

Una de las empresas, EUCOLSA, solicita 388.062 metros cua-

drados, y Barcelona de Metales 100.866.

En la misma sesión, el Ayuntamiento aprobó la adaptación de la zona industrial especial tras la señalización del definitivo emplazamiento de la cuarta siderúrgica, ajustándolo así a las necesidades de la población en orden industrial.

## Restricciones de agua en Las Palmas

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Pyresa.)—La ciudad de Las Palmas de Gran Canaria sigue sufriendo las restricciones de agua potable que se iniciaron días atrás como consecuencia de una avería en la planta potabilizadora.

La planta aún no ha podido ser reparada y entretanto crecen la incomodidad y el malestar de los usuarios, que frecuentemente no disponen del líquido suficiente para las necesidades más elementales.

## Valladolid: del 11 al 23 de septiembre

# I FERIA NACIONAL DE MUESTRAS

- De mayor fuerza industrial, tendrá fuerte acento agropecuario

VALLADOLID. — La I Feria Nacional de Muestras de Castilla y León será celebrada en los días 11 al 23 de septiembre próximos. Acaba de decirse a los periodistas el Comité Ejecutivo, comentando que el tránsito de regional a nacional se ha conseguido después de vencer dificultades que han ido aplazando el reconocimiento cierto de una categoría alcanzada en siete ediciones consecutivas, entre éxitos positivos, al alcanzar cumbres de fuerza comercial, industrial y agrícola.

—Y pronto será o podrá ser internacional, si esto sigue así —ha dicho el director, don Elviro Francés, al corresponsal de ARLBA—. No te extrañe nada. Podremos lograrlo antes de lo que pensamos. Más difícil era pasar el Rubicón de regional a nacional y estamos en la otra orilla, con la edición primera.

## Acento agropecuario

El Comité Ejecutivo ferial lo preside este año el Ayuntamiento, en la persona de don Antolín de Santiago, Alcalde, con la Diputación Provincial, Cámara de Comercio e Industria y Caja Provincial de Ahorros de Valladolid, cuatro organismos que financian la exposición-ceremonia y la están subiendo o encrespando tanto que a cada año que pasa parece desconocida. Siempre hay en ella algo nuevo, distinto, además de las pequeñas y graciosas transformaciones —fuentes «estilo» Carlos Buigas esta vez— que se operan decorativamente. Comenzó a expresarse en industrial y así continúa, con empuje manifiesto, ampliada con acento y olor agropecuario en una región como ésta, campesina por los cuatro costados.

—Con lo industrial acabamos de preparar un alarde campesino, superior al del siglo pasado (1859), cuando, por lo visto, se volcó aquí media España y todavía resuenan los ecos —sigue diciendo el director, sobre quien recae el peso organizador, en nombre del Comité—. En 1920, el Alcalde de entonces quiso crear una Feria, remedo de Leipzig, en el parque aristocrático del Vivero. No pasó de anteproyecto: las fuerzas vivas dijeron no, hasta 1935, con mediano vigor, en el Campo Grande.

Y añade:

—Esta vez tendremos análogas representaciones que estos años atrás, pero agrandadas en número con más de ochocientos «stands» abiertos y contratados en firme...

La importancia de esta I Feria Nacional, en el técnico, sociológico y comercial se encuentra apoyada en asistencias de contenido humano, pero más por el valor real de las transacciones, como no se imaginaba en la arrancada de 1965. Movido el tinglado campesino es incómodo. El nombre de campo no acude por su cuenta a convenciones de esta alcurnia. En 1972, el éxito de las demostraciones de riego por aspersión alcanzó resonancias nacionales, y, sin embargo, muchos agricultores quisieron que la demostración fuera repetida una semana después, porque muchos las desconocían totalmente.

El planeamiento ferial lo hicieron en grande como debe ser. Así, por ejemplo, fue dispuesto un aparcamiento para más de 1.000 coches —tres hectáreas, nada menos—, como antesala, fuera de las exhibiciones muestrarias. Ahora mismo acabamos de conocer el pabellón gigante; 2.000 metros cuadrados, con sólo dos pilas, que más parecen adorno que sustentación, y vanos de 36 metros de luz. Será atracción expresamente dedicada a campesino. Ha sido un regalo, por lo que tiene de útil y admirable, como sala expositiva y conferencial, si llegara el caso, recinto de cosechadoras, tractores, motocultores, radas, cultivadores, etcétera, centro extra de las gentes del agro.

Los ingenieros agrónomos, con sus Jornadas Nacionales, van a tocar esta vez mejoras permanentes del suelo, producciones animales y vegetales, previsiones de consumo de energía hasta 1985, además de distribución, acopio y tarificación de fuentes eléctricas, que satisfagan las necesidades generales del campo. También, patrocinado por la Dirección General de Ganadería, está dispuesto un concurso morfológico de ganado selecto, bovino, ovino y porcino; pero, como atracción popular la Comisaría de Abastecimientos y Transportes celebrará aquí la final del IV Concurso de Menús Familiares, a ver qué señora patentiza platos baratos y honorablemente atractivos que puedan ser famosos en unas horas.

Luis CALABRIA

# Toda ESPAÑA es provincia



## PALENCIA

### CURAVACAS, UN PICO QUE NO HA SIDO ESCALADO POR LOS MONTAÑEROS

EN 1955 LO INTENTARON «LOS FAQUIRES», PERO PERECIERON 3 MIEMBROS DE LA CORDADA

PALENCIA. — Determinadas regiones han hecho leyenda de sus montañas, ... han transformado en míticas. Una bien montada campaña publicitaria ha puesto en plano de actualidad el peligro de sus altitudes, la fríasada ascensión de algunos escaladores, el éxito de los menos, la grandeza de la montaña, misteriosa y temible. Nosotros, en Palencia, sin tanta aparatosa publicidad, también tenemos nuestro pico, imposible para la escalada, que ha cobrado su tributo y que ha sido coronado por una de las series difíciles —la Nordeste—, que por la parte Este permanece inédita y temible. Se trata del pico Curavacas, situado entre los pequeñísimos pueblos de Triollo y Vidrieros, con una altura de 2.520 metros.

#### Tres muertos

Un montañero—Alejandro Díez—describe al pico Curavacas con las siguientes palabras: «Curavacas, con su silueta de rocas escarnadas, sus torres de cumbres y almenas afiladas. La fabulosa pared nordeste y los desfiladeros de la Huerta Grande. Eres como un gigantesco castillo construido por una naturaleza prodigiosa. Eres nuestra montaña mágica y sabes defender tu fama con la cruel tormenta como escudo. Triollo y Vidrieros, dos pueblos al abrigo del gigantesco Curavacas, que, junto al Espiguel y Peña Prieta, hacen un conjunto impresionante de montañas cercanas a los tres mil metros de altura. La nieve, una nieve eterna, está presente aún en el mes de agosto y baja deshecha por mil riachuelos cantarines.»

Por la parte Este ya ha sido escalada; pero la Nordeste, coronada varias veces, ha cobrado su tributo. El día 5 de junio de 1955, cuatro montañeros palentinos hicieron una primera escalada por la vía diagonal. Un año más tarde, y en plena euforia del montañismo, se constituía la cordada de «Los Faquires», con un primer objetivo: la escalada de la pared nordeste del Curavacas por la diagonal, en invierno. Un primer intento se demostró a causa del mal tiempo. El segundo terminó en tragedia. De los cuatro componentes de la cordada tres fueron sorprendidos por una tormenta de nieve y la plena escalada y se despeñaron por la sombría pared. Estos cuatro chicos eran: Luis Angel Puertas, Paulino de la Torre y Jesús Redondo. Un gran golpe para Palencia y el montañismo. Los muchachos, que pocos se acuerdan de ellos, aunque en su tiempo coparon las primeras páginas de los periódicos.

Esta pared Nordeste, según el citado montañero, se encuentra catalogada por la Federación Española en tercer grado superior en la escala de Welzenbach; pero no creo equivocarme —señala— al asegurar que una directa desde La Pedrera sería de cuarto grado superior, con pasos de quinto; es decir, al límite de las posibilidades de la mayoría de los escaladores. No hay ni que decir que en invierno, por la naturaleza de la roca, con los canales rebosantes de nieve y hielo, vertederos naturales de piedras y aludes, y tramos de más de 60 grados, la clasificación de la vía más fácil sería también de cuarto superior. Dependiendo mucho su ascensión del estado de la nieve y del tiempo.

El propósito de estas líneas es señalar simplemente que la provincia de Palencia también tiene en la parte montañosa un cerro —el Curavacas— que todavía no ha sido escalado por la parte Este y que la Nordeste, en el año 1955, se cobró el tributo de tres montañeros palentinos. Tres montañeros que poco se acuerdan de ellos.

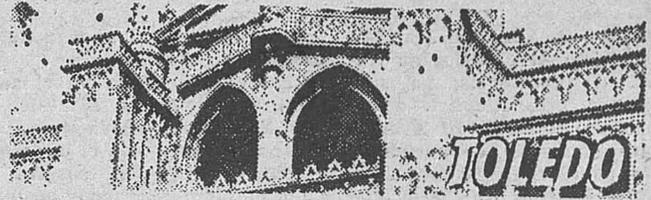
## ORIENTADA HACIA LA INICIATIVA PRIVADA

### SE CREARA UNA SOCIEDAD DE DESARROLLO REGIONAL

TOLEDO.—Se ha reunido el Pleno de la Cámara de Comercio, tratando diversos asuntos de su competencia, algunos de régimen interno, cual es la aprobación de un presupuesto extraordinario, que permitirá a la Cámara una mejora y ampliación de sus instalaciones y servicios en el nuevo edificio, que viene construyendo en la plaza de San Vicente, y otras relacionadas con el desarrollo económico de la provincia.

Con este último aspecto pueden considerarse relacionadas las conversaciones mantenidas por la Cámara con el presidente de la Cámara de Comercio de Agen (Francia), con ocasión de su visita a Toledo. Los contactos entre los representantes de ambas Cámaras pusieron de manifiesto el mutuo y recíproco interés por conseguir la conexión de sus sectores económicos, tratando los diversos aspectos y posibilidades de intercambios comerciales que ya indudablemente existen, aunque requieren de un más profundo estudio, a cuya realización quedaron ambas representaciones comprometidas.

De trascendental importancia para el desarrollo de



## TOLEDO

nuestra provincia puede considerarse el acuerdo de la Cámara para promover la constitución de una sociedad de desarrollo provincial, al igual que funcionan en otras provincias y regiones de España, y cuyo objeto es el de promover la creación de nuevas empresas dentro del territorio provincial, mediante los oportunos estudios económicos y financieros, el asesoramiento sobre estos mismos aspectos y de orden técnico y jurídico, que aseguren hasta donde sea posible la rentabilidad de los nuevos emprendimientos, interesando su ejecución a la iniciativa privada, procurando para ello los medios de financiación a través de las instituciones de crédito que estén dispuestas a prestar su imprescindible colaboración. En tal sentido, la Cámara ha iniciado interesantes y prometedores contactos con la Caja de Ahorros Provincial. Nos consta, aunque la informa-

ción que se nos ha facilitado no haya podido ser más explícita, que existe un acuerdo de principio entre la Cámara y la Caja de Ahorros, para llevar adelante este importantísimo proyecto, y ya es sintomático en este sentido el que el director de la Caja asistiera a la sesión del Pleno que comentamos.

Es importante encontrar la fórmula mágica que haga posible el máximo aprovechamiento de los muchos recursos de que la provincia dispone, despertando y estimulando a la iniciativa privada que, en definitiva, es a la que se orienta la sociedad de desarrollo que se proyecta y que parece adoptaría la fórmula jurídica de sociedad anónima, con independencia, por tanto, de las entidades promotoras y abierta, por tanto, a la participación social de la propia iniciativa privada.

SANCHEZ-ESCOBAR

## LA ALCARRIA, EN FIESTAS

Entre agosto y septiembre 300 pueblos celebran festejos típicos

GUADALAJARA.—A partir del día 15 de este mes de agosto, en que en muchos pueblos se celebra la llamada festividad de la Virgen de Agosto, toda la provincia, salvo una minoritaria excepción, hierve en fiestas que, aunque no tienen la popularidad y fama de otras españolas, si constituyen partes pintadas de colorido, tradición y tipismo. Unos trescientos pueblos, incluida también la capital, celebran hasta San Miguel, por septiembre, estas antiguas costumbres que no se pierden, sino que se vigorizan con el paso de los años. Brihuega, con sus clásicos encierros, que se celebran desde hace siglos, abre el fuego, y esta alegría y optimismo comienza a extenderse por los cuatro puntos cardinales de la provincia, con la fuerza de un reguero de pólvora.

Son curiosas y dignas de presenciarse y vivir algunas de estas fiestas. Por ejemplo, en Checa, en plenos Montes Universales, a 1.600 metros de altitud, en un paraje al que llaman «la suiza alcarreña», en honor de San Bartolomé se celebra la procesión «del pañuelo», reminiscencias de aquellas danzas medievales de «las Landras», en la que los chicos van delante de su Santo Patrón ejecutando



unos singulares movimientos en los que nunca se da la espalda a la imagen.

En plena Alcarria, en Sacelán, hay unos originales festejos en honor de la Santa Cara de Dios, que datan de muchos años; festejos que se ven actualmente complementados, por el embalse de Entrepeñas, con una serie de actividades deportivas náuticas de gran vistosidad. Cifuentes, a la sombra de su viejo castillo, organiza unos tradicionales festejos taurinos que, en repetidas ocasiones y por su vistosidad y originalidad, han sido proyectados en programas de televisión.

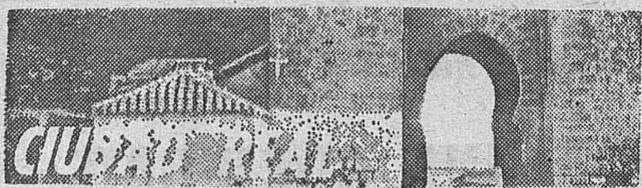
Danzas y canciones, algunas tan antiguas que se pierden sus orígenes en la nebulosa de los siglos, paloteos, cintas, trajes típicos y el aditamento de nuevas costumbres, nuevos módulos de diversión, son los motivos principales, tras las funciones religiosas, que agrupan a los alcarreños en estos días alrededor de sus pueblos, a los que acuden desde tierras lejanas los que, por diferentes motivos, emigraron hace años. Pero, sobre todos los festejos, la popularidad mayor la alcanzan los festejos taurinos, ya que en el mundillo de los toros, la Alcarria es tierra de promisión para los que empiezan. Pocos toreros españoles que lograron alcanzar fama no iniciaron sus primeros pasos artísticos por estos pagos, casi todos ellos conocieron el primer revólver, los primeros aplausos y los primogénitos miedos en los múltiples festejos que tienen lugar en los pueblos de esta provincia. A título de ejemplo, diremos que para este año de 1973 se calculan en unos 150 los festejos taurinos a celebrar en la provincia. Estimándose que sólo en la adquisición de reses, más o menos bravas, pero inscritas en ga-

naderías españolas, se gastarán más de doce millones de pesetas, lo que da idea del arraigo que la fiesta de los toros tiene en esta provincia, donde, si bien es verdad que existen ganaderos de importancia nacional, también es cierto que sólo cuenta en su historia con un matador de toros: Julián Sáiz «Saleri II», que fue famoso en la llamada época de oro del toreo (cuando Joselito, El Gallo y Juan Belmonte), aunque, como ahora, anden en candelero varios muchachos novilleros alcarreños que aspiran a ser el número dos en la Alcarria, pero que, transcurren los años y nadie ha conseguido aún llegar a ocupar el puesto de Julián, nacido en el castizo pueblo alcarreño llamado Romanones.

Si, tienen, aunque la publicidad no haya llegado hasta ellos, tipismo, colorido, vistosidad tradicional, alegría y amplia y generosa cordialidad los festejos tradicionales en Guadalajara, que bien merecen una mayor divulgación, cara a los tres millones de madrileños que, a pocos kilómetros de la capital de España, pueden encontrar todas esas atracciones que antes hemos aludido.

José Luis de la CUESTA

# Toda ESPAÑA es provincial



## JOSE MARIA APARICIO ARCE, HIJO ADOPTIVO DE ALMAGRO

CIUDAD REAL.—Don José María Aparicio Arce, Delegado Nacional de Provincias, ha sido nombrado hijo adoptivo de la ciudad de Almagro. El Ayuntamiento, recogiendo el sentir popular, había propuesto esta concesión al Ministerio, que la ha fallado favorablemente. El señor Aparicio Arce, nacido en Madrdejos (Toledo) y muchos años residente en Alcázar de San Juan, donde fue Alcalde y Jefe Local, para pasar después a la Presidencia de la Diputación de Ciudad Real, es una de las personalidades públicas más queridas por le manchegos, a cuya tierra dedicó en todo momento su devoción, su entusiasmo y su inteligencia.

Ignoramos cuándo se le hará entrega oficial del título; pero no dudamos que será un acontecimiento señalado y que todos los ciudadrealeses estarán presentes —en cuerpo o en alma— en la ilustre población calatrava para sumarse al acto y manifestar al homenajeado su cariño y su adhesión incondicionales. En rigor, Almagro no ha hecho más que anticiparse a un deseo que muy fundadamente estuvo en el ánimo de todos los demás pueblos y ciudades de la provincia.

El 3 de septiembre se cumplirán los trescientos veintiocho años de la muerte de don Francisco de Quevedo y Villegas, que en febrero de 1645 abandonó su señorío de Torre de Juan Abad para trasladarse a Villanueva de los Infantes, sin duda creyendo sus deudas que en Villanueva, más importante, hallaría mejores médicos para curar o mejorar su terrible disentería. Pero que no los halló.

Murió Quevedo en el convento de Santo Domingo, donde las dos celdas que posiblemente ocupó han sido fielmente restauradas por las autoridades locales; en una está la cama, y en otra, la mesa. Es la planta superior, desde cuyos balcones se ve el renaciente claustro, ahora habilitado un tanto para aconteci-

## Diputación Provincial de Gerona

### ANUNCIO DE SUBASTA

OBJETO DEL CONTRATO.—Obras e instalaciones complementarias a efectuar en el Pabellón de hombres crónicos en el Hospital Psiquiátrico de Salt.

TIPO DE LICITACION.—Pesetas 2.029.038,— a la baja.

PLAZO DE EJECUCION.—TRES MESES.

PRESENTACION DE PLICAS.—En el Negociado de Fomento de la Diputación, de 10 a 13 horas, hasta el día 31 de agosto actual.

OTROS DETALLES.— En el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» núm. 188, de fecha 7 de agosto de 1973.

Gerona, 14 de agosto de 1973.—El Presidente, Antonio Xuclá Bas.

## PERDIDOS BAJO TIERRA

5 espeleólogos polacos estuvieron 132 horas en la sima de San Martín.

PAMPLONA.—En la zona fronteriza de nuestra provincia con Francia se encuentra un magnífico conjunto montañoso: los valles de Belagua, Belabarce y Zuriza. Precisamente en esta región pirenaica, cerca del monte Anie (2.504 metros), se encuentra la sima de San Martín.

Esta zona, Larra en la topografía española y Arres en la francesa, cambia completamente su fisonomía en las épocas estival y de invierno. Con las nieves, la superficie aparece lisa, pero cuando los calores bañan estas montañas se convierten en un imponente conjunto de color gris surcado por innumerables grietas causadas por la erosión. Entre estas grietas se encuentra la entrada a la sima de San Martín, que tiene 1.152 metros de desnivel y once kilómetros de longitud. En el fondo de la sima circula un río que finaliza en una majestuosa cascada. Las aguas del río vuelven a sumergirse y ven la luz en tierras francesas.

Es natural que una sima de tales dimensiones posea ga-



lerías conocidas y zonas inexploradas. La dificultad de la profundidad se ve acrecentada por el hielo que se acumula en alguna de sus paredes. Pero las dificultades no son óbice para que los amantes de la espeleología ojeen en su empeño por conocer las profundidades de la Tierra.

### El grupo polaco

El pasado lunes día 6 un grupo polaco (Leslow Cazark, wiski, de veintitrés años; Kodo Amdzej, de veintiséis; Partika Macies, de veintitrés; Zybura Rydard, de veintiséis; y Mieclica Wosciern, de 26) penetró en la sima, después de haber hecho una hora de camino desde la esta-

ción de esquí de Arette (Francia). La expedición había recibido permiso para cumplir una misión topográfica en la zona de Santa Engracia, de la Asociación de Investigaciones Internacionales de la Piedra de San Martín. Pero los expedicionarios decidieron realizar investigaciones por su cuenta.

En la tarde del lunes comenzaron los problemas. Pensaban atravesar una zona de la sima conocida como la «Tête Sauvage» («Cabeza Salvaje»). Para llevar a cabo esta misión es preciso un equipo especial, pero el grupo polaco no contaba ni con vestimenta adecuada ni otro tipo de auxilio técnico. Además, su autonomía debajo de tierra se limitaba a cuarenta y ocho horas. Al quedar atrapados en la zona antes mencionada se les ofreció un negro horizonte: continuar la travesía de once kilómetros.

### El rescate

El viernes por la tarde partieron de la estación de Arette dos grupos de rescate. Unos entraron por la San Martín y otros por la Santa Engracia. Ambos equipos suponían que los polacos debían encontrarse en la encrucijada más difícil. Los equipos de socorro tenían una preocupación: el tiempo. Se esperaba que hubiese tormentas y con esto que aumentasen las filtraciones de agua y las dificultades. Afortunadamente hizo buen tiempo.

Por fin tras ciento treinta y dos horas de encierro, los espeleólogos pudieron ver de nuevo la luz, tras las horas de angustia y peligros pasados. En la estación de Arette se hizo funcionar el teleseñal para ahorrarles esfuerzos, y después se les ofreció una reconfortante comida.

### Cierre de la «Cabeza Salvaje»

La Prefectura de los Pirineos Atlánticos ha decidido cerrar esta cueva de la sima franco-española. La prohibición de penetrar en la «Tête Sauvage», prohibición provisional, naturalmente, ha surgido cuando otro grupo de polacos ha solicitado permiso para entrar en la misma. Y es que, al parecer, la Prefectura está escarmentada.

María Jesús VALENCIA

## TOLOX, UN PUEBLECITO SERRANO QUE NO PIERDE LA TRADICION

TOLOX (Málaga). (Especial para ARRIBA).—La mayoría de los pueblos españoles luchan por hacer compatibles sus tradiciones con las nuevas formas de vida más «prácticas» y menos diferenciadas. Tal es el caso del pueblo malagueño de Tolox.

### Enclavado en la serranía

Enclavado en la serranía y lejos de la Costa del Sol, Tolox sigue siendo un pueblo netamente andaluz, que, al mismo tiempo, recibe los aires renovadores del turismo serrano y de los tolocenos que trabajan en diversos países europeos.

Su famoso balneario de aguas medicinales, abierto al público desde finales del pasado siglo, ha atraído desde entonces a numerosos visitantes, que acuden a lo largo de todo el año a este lugar privilegiado. A la población forastera que pasa la temporada con fines curativos se une también, en la época veraniega, una masa de visitantes que prefieren la sierra al mar no sólo nacionales, sino extranjeros, que quieren vivir la emoción de montar en burro por los caminos quebrados y polvorientos de la sierra.

Tolox ofrece además una de las más bellas estampas de pueblo andaluz, de casas blancas y calles empinadas, lo que le ha valido la conce-



sión de varios premios nacionales.

Su historia está llena de todos los misterios de los pueblos que han sido punto de confluencia de numerosas culturas.

Paraiso para el investigador, para el arqueólogo y para el espeleólogo que, en los numerosos accidentes de su terreno pueden explorar y descubrir grutas que presentan dimensiones y atractivos tan grandes como los de algunas cuevas de las que actualmente figuran en los itinerarios turísticos.

### La emigración

La población de Tolox, preferentemente agrícola, ha conocido también la amargura de la emigración de sus hijos en busca de nuevos horizontes. Pero el pasado día 16, con la presencia de un gran número de tolocenos venidos de los países europeos, se ha renovado un año más una vieja tradición en honor de su patrón San Roque: la cohetada («cojetá» —acento en la a—, en la particular forma de hablar de sus habitantes).

Mientras el santo patrono recorre las calles del pueblo,

miles de cohetes son lanzados al aire.

Pero la «cojetá» —acento en la a— no es sólo una mera manifestación folklórica. La presencia estos días de emigrantes que en su pueblo natal que acuden expresamente desde sus lugares de trabajo para lanzar cohetes al santo, representa la continuidad de una tradición de un pueblo que trata de conservar a toda costa esta forma de manifestación religiosa. Una tradición que arranca de la antigua emigración a otras provincias españolas. Los emigrantes, cuando volvían a Tolox, hacían estallar cohetes en acción de gracias a San Roque. Hoy, la emigración se hace hacia lugares mucho más lejanos, en países extranjeros, pero la distancia no es impedimento para que los tolocenos continúen dando gracias al santo. Como dato curioso diremos que hay familias que ofrecen al santo más de cien docenas de cohetes. Andalucía, con su peculiar manera de ser, tiene estas formas de expresar sus creencias, tan sinceras como ruidosas.

Rafael CONTRERAS

# A UN MES DEL PRIMER FINAL

El capitán Souto, del Cuerpo de Caballeros Mutilados de Guerra por la Patria, está a punto de terminar su primer curso de Derecho en la Universidad a Distancia. El capitán Souto, con domicilio en la Dirección General de Mutilados, ha escogido la fórmula de la UNED para conseguir el título que hace ya años anhelan tres de sus hijos. Como los siete mil españoles. Como los millones de ciudadanos que ahora, por fin, pueden acceder a la Universidad sin quebranto de su tiempo, ni de su familia, ni de sus trabajos.

¿Una utopía? Pienso que no. Los alumnos que había en el turno al que asistí, como todos los demás, están trabajando. Unos se dedican a la enseñanza básica, otros ejercen profesiones liberales, otros —la mayor parte— son funcionarios. Particularmente, en la búsqueda del dato humano, debo confesar que tuve mala suerte. Llegué a Pontevedra buscando el hombre del salario mínimo, del trabajador con problemas, y no lo encontré. Pero el trabajador asalariado está en la UNED: un total de 1.208 siguen sus enseñanzas, cifra que multiplica por cuatro la de alum-

Posiblemente sí. Pero en el Centro Regional de Pontevedra se me hizo el siguiente planteamiento:

—Una enseñanza totalmente gratuita sería un quebranto social. El camino a seguir es el de la gratuidad para quienes carezcan de medios, y pagada para quienes cuenten con recursos suficientes. No es más que un estricto espíritu de justicia.

Parece —personalmente lo he comprobado— que el alumno de la UNED no es necesariamente el «pobre». El propio director del Centro de Pontevedra, don José Antonio Souto Paz, me aclara las ideas:

—La Universidad a Distancia no es una panacea para que todo el mundo alcance las aulas universitarias. Es una oportunidad para quien vale, un sistema de recuperación de cerebros, si queremos llamarle así. La UNED piensa, más que nada, en la gen-

que hubo, los conocemos, y conocemos sus causas. Tenemos la seguridad de que no nos hemos equivocado.

—Bien. ¿Va a haber tantos suspensos como en la Universidad clásica?

—El número muy alto de suspensos, cuando se sobrepasa el 90 por 100, incluye también a los profesores. No, no es preciso que haya un número tan elevado.

—¿Pero es que hay alguien que piense que sea necesario?

—He visto en la Universidad tantos criterios extravagantes, tantas ideas raras, que no sería extraño que hubiese quien calculase los suspensos y creyese en la necesidad de cortar la posibilidad de seguir adelante. Lo justo es aprobar a partir de un nivel adecuado de formación. Si hay otros criterios, le puedo decir que son extrauniversitarios, no académicos.

tradicional, sino un complemento.

Allí, en estas convivencias, está también el profesor, auténtica vocación de entrega en esta obra recién comenzada. «¡Cuántas noches nos hemos pasado pegando sobres!», me decía uno. También el profesor se encuentra ante un cambio rotundo en sus hábitos. «Pero el «profesor-profesor» —me dijeron— se encuentra más feliz aquí. El esfuerzo de un año, en el que educadores y educandos se conocen por correo y por teléfono, se ve colmado en las jornadas de convivencia del verano. Aquí se rompen las barreras que pudieran existir, con una relación directa que tiene tanto de amistad como de disciplina.»

Estas jornadas —seis días, uno para cada unidad didáctica— no son suficientes. Los alumnos piden que se dupliquen. En ellas, como en todas las enseñanzas de la UNED, se tiene como principio la altura científica y el rigor: lo que los alumnos llaman «dureza». Y es que la Universidad se ha propuesto desde el primer momento —ya que la validez de sus títulos es exactamente igual— acreditar su calidad. Juega con la ventaja de materiales muy puestos al día y se enfrenta al compromiso de que sus métodos (transmitidos por las ondas de la radio y escritos) no se quedan entre las cuatro paredes de un aula. Ahí tiene el alumno una ventaja, y el profesor una exigencia.

Así surge una Universidad de vanguardia. Aquí he procurado contarles las ilusiones, los problemas, también las incomprendiciones, con que se enfrenta la obra. Todos ellos parecen muchos más cuando, como ahora, sólo falta un mes para terminar la prueba del primer año. Cuando hay que preparar las cuentas del balance.

Fernando ONEGA

## 1.208 ASALARIADOS SIGUEN SUS ENSEÑANZAS 6.140 ASPIRANTES A INGRESO MAYORES DE 25 AÑOS SE CONSIGUIÓ HACER COMPATIBLE ENSEÑANZA Y TRABAJO

nos que ponen en su carné «profesión, estudiante».

Es, pues, una Universidad abierta, a la calificó su rector en estas mismas páginas, con siete mil alumnos en los cursos normales y 6.140 aspirantes a ingreso mayores de 25 años. La mayor parte de los inscritos —4.397— poseen el título de magisterio, y los porcentajes máximos de edad están entre los 21 y los 40 años de edad, con la cifra de 2.378 matriculados que cuentan entre los 31 y los 40. El mayor índice corresponde a las carreras de Filosofía y Derecho, y la provincia de Madrid ha sido la que proporcionó mayor cantidad de matrículas, en cifra que multiplica por veinte las aportadas por provincias como Tarragona, Castellón, Teruel, Valladolid o Baleares. El número de varones duplica al de mujeres, y se reparten en cantidades casi iguales los casados y los solteros.

La exagerada preponderancia de Madrid —más de un millar de matrículas— quizá se deba a que Madrid, además de capital de España, es capital del funcionario, y son más de cinco mil los funcionarios que siguen la educación a distancia. El dato no es inocuo, e influye directamente en los costos de la Universidad: el funcionario del Ministerio de Educación y Ciencia y sus hijos no emancipados económicamente disfrutan matrícula gratuita. Esto desequilibra los presupuestos y se constituye en factor de polémica.

—Pero algo de bueno habrá, ¿no? Por lo menos, estas convivencias...

—Es decir: como si usted estudiase libre...

—Si fuese libre me saldría más barato y no tendría que pasarme todo el curso pendiente de las enseñanzas.

—Pero algo de bueno habrá, ¿no? Por lo menos, estas convivencias...

—Es decir: como si usted estudiase libre...

—Si fuese libre me saldría más barato y no tendría que pasarme todo el curso pendiente de las enseñanzas.

—Pero algo de bueno habrá, ¿no? Por lo menos, estas convivencias...

—Es decir: como si usted estudiase libre...

—Si fuese libre me saldría más barato y no tendría que pasarme todo el curso pendiente de las enseñanzas.

—Pero algo de bueno habrá, ¿no? Por lo menos, estas convivencias...

—Es decir: como si usted estudiase libre...

—Si fuese libre me saldría más barato y no tendría que pasarme todo el curso pendiente de las enseñanzas.

—Pero algo de bueno habrá, ¿no? Por lo menos, estas convivencias...

—Es decir: como si usted estudiase libre...

—Si fuese libre me saldría más barato y no tendría que pasarme todo el curso pendiente de las enseñanzas.

—Pero algo de bueno habrá, ¿no? Por lo menos, estas convivencias...

—Es decir: como si usted estudiase libre...

te que, valiendo para el estudio, tiene que trabajar a la hora de asistir a clase.

He aquí la clave. Todos creíamos un poco en la «Universidad para pobres». Pero no. Es una decepción, pero la UNED es más una oportunidad cultural que una oportunidad económica, en su sentido estricto. Lo que proporciona es un índice de compatibilidades imposible en la Universidad clásica.

### El precio de la improvisación

Perdón. Me quedan muy atrás las palabras del capitán Souto, quizá necesitadas de una explicación documentada. La hace el profesor Souto Paz:

—Nuestro Centro Regional fue creado por orden del 24 de febrero, y el 11 de marzo ya estaba funcionando. Nos encontramos con unas instalaciones precarias, aunque humanamente fuesen muy acogedoras, con una enorme escasez de personal sobre todo administrativo... Hasta ahora hemos sufrido las dificultades de todo proceso de desarrollo de una institución naciente. Lo que se ha hecho es fruto de un esfuerzo extraordinario. Sólo un hombre con la capacidad gestora de García Garrido podía llevarlo a cabo. Impresionó a sus mismos colegas, que miraban con escepticismo la posibilidad de ponerla en marcha.

En la misma idea está el profesor Criado del Val:

—El curso que termina ha cubierto etapas que francamente no se podían esperar. Un porcentaje casi récord de alumnos está satisfecho de las unidades didácticas y de los resultados. Pero aunque se hubieran dado las cifras justamente contrarias hubiera sido tolerable.

—¿Tan espectacular es el éxito?

—Tenga en cuenta que una experiencia así en un año es un arranque, y un arranque admite un riesgo. Lo lógico hubiera sido un mayor número de fallos. Los

—¿Qué novedades va a deparar el curso próximo?

—La principal será que no se contará solamente con la experiencia de un año, sino de dos, y esto permitirá un mayor ajuste de los planes de estudio. Por otra parte, se inaugurarán nuevos planes de Ciencias, Ingeniería y Ciencias Empresariales. También se proseguirá la tarea de contar con instalaciones adecuadas y con una editorial al servicio de la UNED.

—¿Para cuándo la televisión?

—En estos momentos trabaja en ello una Comisión conjunta de la Universidad y TVE con miras a preparar los programas. Tiene que ser una labor coordinada.

### La experiencia

Unos cinco mil alumnos pasan estos días por cuatro puntos de la geografía nacional. Es el contacto humano de la Universidad a Distancia. Es la convivencia de múltiples casos irrepetibles que encontraron ahora su oportunidad de promoción cultural. Sorprende que, en general, el alumno esté satisfecho de la metodología. La UNED no es la competencia de la Universidad

## Diputación Provincial de Gerona ANUNCIO DE CONCURSO

OBJETO DEL CONTRATO.— Adquisición de los lotes de maquinaria y elementos para las Brigadas Móviles de la Sección de Obras y Vías.

PRESENTACION DE PLICAS.— En el Negociado de Fomento de la Diputación, de 10 a 13 horas, hasta el día 31 de agosto actual.

OTROS DETALLES.— En el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» núm. 188, de fecha 7 de agosto de 1973.

Gerona, 16 de agosto de 1973.— El Presidente, Antonio Xuclá Bas.

## AYUNTAMIENTO DE PALMA DE MALLORCA

A los efectos procedentes se hace público que el día 4 de septiembre próximo, a las doce horas, tendrá lugar la apertura de los pliegos presentados para optar a la subasta en orden a la adjudicación de las obras de construcción de un Colegio Nacional Mixto de dieciséis unidades, a ubicar en el Camino Viejo de Buñola (Ludioteria), de esta ciudad.

La presentación de pliegos en la Secretaría de este Excmo. Ayuntamiento terminará a las doce horas del día 3 del mismo mes.

El tipo de licitación en baja será de veintinueve millones setecientas cuarenta y dos mil novecientos noventa y dos pesetas con noventa y cuatro céntimos, y el depósito provisional a constituir para tomar parte en dicha licitación será de ciento ochenta y ocho mil setecientas quince pesetas; el cual habrá de efectuarse en la forma prevista en el artículo 75 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

El modelo de proposición figura al pie del anuncio, inserto en el «B. O. del Estado» de 9 de los corrientes, número 190.

Palma, 10 de agosto de 1973.—El Alcalde accidental (firma ilegible),

### Daniela, muchacha de Almería

No todo el mundo piensa igual que el capitán Souto. De hecho, ninguno de los alumnos que asistían en Pontevedra a las jornadas de convivencia de la UNED me ha dicho nada parecido. Aquí está, por ejemplo, Daniela Lumbreras, maestra nacional de Almería, que considera acertados los métodos pedagógicos, que estudiaba Filosofía en la universidad y para quien la Universidad a Distancia ha sido la solución de su problema docente. Lo mismo que le ocurre a Francisco Aparcia, maestro de Albacete, o a los centenares de maestros que viven con sus profesores para aclarar las dudas de un curso, o a los que cambian experiencias, se consultan mutuamente, estudian los problemas que se han planteado a lo largo del año en torno a las unidades didácticas.

Estas jornadas de convivencia se celebran actualmente en Pontevedra, Cervera, Motril y Las Palmas. En Pontevedra los alumnos están reunidos en los locales provisionales del Centro Regional. Aproximadamente un millar pasarán por los cinco turnos de estos encuentros. Vienen de toda España, de todas sus provincias, porque los criterios para repartirlos no han sido estrictamente geográficos, sino que se ha buscado la comodidad, la

### No hay «pobres»

De cualquier forma, y pese a la carestía que suponen las exenciones, el costo por alumno es inferior a cualquier otro centro. Lo que paga el estudiante son quinientas pesetas en concepto de matrícula y otras quinientas por material de cada asignatura. También corren a su cargo los gastos de desplazamiento y alojamiento durante las convivencias de agosto. ¿Se puede decir con esto que la UNED sea cara?

# HEROISMO AZUL

Poco conocida es la figura del maquinista de nuestra Armada Cándido Pérez, a pesar de lo muy digna de recordar que es su memoria, ejemplo claro de fidelidad y patriotismo. Nació este heroico marino en El Ferrol el día 15 de octubre de 1905, ingresando como aprendiz maquinista de la Armada en 1923. Al iniciarse el glorioso Movimiento Nacional se encontraba prestando sus servicios en el «hou» «Virgen del Carmen», pequeño navío que, como tantos otros pesqueros de altura, fue empleado por la Marina Nacional para patrullar las costas del Cantábrico, y del que era comandante el teniente de navío Javier Quiroga, conde de Villar de Fuentes. Una mañana de agosto de 1936, en la mar, cuando ya se había extendido por toda la España roja la bestial orgía de sangre que, a incitación del propio Gobierno, alcanzó su máximo en el asesinato de casi el cincuenta por ciento de la oficialidad de nuestra Armada, se encontraba el comandante Quiroga en el puente de su barco escudriñando el horizonte con sus prismáticos. En ese momento se abalanzaron sobre él varios miembros de su tripulación, quienes, aprovechándose traidoramente de su superioridad numérica, le amarraron brutalmente y le confinaron en un calabozo. Cándido Pérez, que era jefe de máquinas del «Virgen del Carmen», se revolvió furiosamente, entre indignado y sorprendido, contra el hecho de que en un barco tan pequeño, en el que siempre habían estado todos tan bien compenetrados —comida única, familiaridad y contacto continuo entre mando y dotación...— sucedieran cosas tan increíbles y de tan negra ingratitud, exigiendo la inmediata liberación de su comandante, siendo,

entonces, igualmente apresado por la tripulación sublevada.

La marinería amotinada condujo el «hou» a Bilbao. Allí, Quiroga y Cándido Pérez, compañeros de cautiverio, fueron a parar a la cárcel de Larriñaga, en la que, tras un triste simulacro de proceso, fueron condenados a muerte y vilmente fusilados, junto a una tapia del cementerio de Derio, al amanecer del día 11 de enero de 1937. Cándido Pérez fue hombre de grandes virtudes militares, probadas hasta la saciedad en las difíciles y amargas horas del sacrificio. Una muestra de la consideración y estima en que le tuvo su comandante está en aquellas palabras de Quiroga en las que afirmaba que, desde que fueran juntos condenados a muerte, ambos tenían la misma graduación militar. Palabras refrendadas en el momento supremo cuando, frente al pelotón de ejecución que iba a consumir la sentencia, Javier Quiroga solicitó —y obtuvo— que Cándido Pérez fuera colocado a su derecha, es decir, en el lugar de honor, como reconocimiento a su amistad y fidelidad hasta el fin. Dos hombres fueron así a presentarse ante Dios completamente hermanados, sirviendo de rotundo mérito a tanta falcía como había corrido entre la chusma roja, relativa a las relaciones de los oficiales de la Armada con sus subordinados.

Su perfecta identificación y compenetración con el mando causaba emoción a cuantos le trataron aquellos días acaelagos. Si algo acojonaba a Quiroga era precisamente que se condenara junto a él a su jefe de máquinas. No hacía más que prodigarle palabras de consuelo, aunque Dios sabe bien que no las necesitaba el va-

leroso ferrolano, porque Cándido Pérez se mantuvo en todo momento en una actitud de magnífica bravura. «Es mi digno igual», diría Quiroga con el tono caballeresco que le era peculiar. ¡Cuánto mérito tiene mantener en momentos tan difíciles esas cualidades de subordinación y disciplina que han elevado a la grandeza de los héroes a aquel hombre sencillo de la costa gallega! Cuando les comunicaron que el llamado Gobierno de «Euzkadi» negaba el indulto, Cándido respondió, con un aplomo desconcertante: «Eso, ¿verdad mi comandante?, no tiene importancia. Vamos a enseñar a esa gente cómo se debe morir.» La grandeza del gesto de la raza una vez más. Han quedado registrados en los anales de la Marina los últimos momentos de estos abnegados marinos. Cuenta el señor Hoyos, notario de Amurrio y testigo presencial de la ejecución, en carta dirigida a la madre de Javier Quiroga, lo siguiente: «Cuando su hijo Javier llegó al cementerio de Derio, Cándido, que había llegado antes, se colocó ante él, y en correcta posición de firmes, saludó militarmente y le dijo: «Por última vez, mi comandante, a sus órdenes, por Dios, por España y por el Generalísimo Franco.» Javier le dio las gracias con una inclinación de cabeza y luego le estrechó fuertemente en sus brazos.»

En Cándido Pérez los valores humanos más sobresalientes eran su carácter noble, sincero y respetuoso, su entereza, aplomo e imperturbable serenidad en los instantes de mayor peligro. A la muerte fue digno y sin jactancia, digno y entero, con la reciedumbre que cantáramos otro día en estas mismas páginas. Cuando vio que su abogado, que con tanto denue-



do les había defendido, rompía a llorar sin poder dominarse, le dijo, con voz clara y acento absolutamente natural, demostrando su temple de acero: «Señores, no hay por qué llorar; que si nosotros sabemos morir, ustedes deben saber vernos morir.» Hombre de profunda religiosidad, sentía a Dios en su noble corazón. Como explicó el sacerdote que le asistió en sus últimos momentos: «Murió como un buen español y un buen católico. Todo lo demás es nada. Murió glorioso, valiente y cristianamente.» Desde el fondo de su alma grande, uniendo su amor a Dios con el amor a su Patria, brotaron aquellas palabras, al unísono de su comandante: «¡Viva Cristo Rey! ¡Viva España!» Mientras lo repetían por segunda vez, sus cuerpos se doblaban abatidos, pero sólo sus almas volaban ya a la vida eterna de los bienaventurados y los héroes. Honor y recuerdo a su gloriosa memoria de caballeros, de cristianos y de españoles. Años más tarde, honrando su gesta, un cazasubmarinos de nuestra Armada se ha bautizado con el nombre del heroico maquinista.

Manuel MONZÓN

## NUEVA ENSEÑANZA SUPERIOR MILITAR EN LAS FUERZAS AEREAS

### CONVOCATORIA PARA 1973 (II)

Como en el caso de la Enseñanza Superior del Ejército de Tierra, lamentamos el que nuestra información —por exigencias de tiempo y espacio en nuestra página militar semanal— no haya podido ser útil, respecto de la convocatoria para el Curso Selectivo 1973/74. Ello, no obstante, vamos a desmenuzarla con el fin de que pueda servir de parva para los que piensen acceder a este Curso en convocatorias sucesivas. De acuerdo con lo dispuesto en la orden ministerial que exponíamos el día anterior (la de 25 de junio de 1973), otra orden del mismo Ministerio del Aire, la 1.751/73 de 27 de junio de 1973, convoca 160 plazas de alumnos en el Centro de Selección de la Academia General del Aire (Base Aérea de Granada).

Podrán optar a las plazas indicadas los que, siendo militares o civiles, reúnan las condiciones siguientes:

- Ser español y acreditar buena conducta moral y social.
- No haber cumplido los veintiún años de edad antes del 31 de diciembre del año en que se celebre el Examen Previo, con las siguientes excepciones de ampliación: hijos y huérfanos de personal militar profesional de las Fuerzas Armadas, veintidós años; oficiales y suboficiales de las Fuerzas Armadas en situación de actividad, y clases de tropa, con un año como mínimo de servicio ininterrumpido, veinticuatro años, y los que se encuentren acogidos a lo que se cita en la Disposición Transitoria segundo del decreto 528/1973, veintitrés años.
- Ser soltero o viudo sin hijos.
- Contar con el consentimiento del padre, madre o tutor o, en último caso, del consejo de familia, los aspirantes menores de veintiún años no emancipados.

— No haber sido expulsado de ningún Cuerpo del Estado o Centro Oficial de Enseñanza por faltas disciplinarias.

— Haber superado el Curso de Orientación Universitaria (COU) o la prueba de madurez del Curso Preuniversitario (PREU).

— Haber conseguido el acceso a la Educación Universitaria en la forma establecida por la ley General de Educación, si los aspirantes son suboficiales o clases de tropa de las Fuerzas Armadas.

— Los beneficios de ingreso de los Caballeros Laureados de San Fernando o en posesión de la Medalla Militar Individual del Ejército, Naval o Aérea, sus hijos, hermanos o nietos y los de los huérfanos de militar, muerto en campaña o acto de servicio, se tendrán en cuenta para la selección de alumnos.

Las instancias para solicitar la admisión al Examen Previo serán dirigidas al coronel-director del Centro de Selección de la Academia General del Aire (Granada) —con arreglo al modelo que se inserta en el «Boletín Oficial del Ministerio del Aire», número 79, de 3 de julio de 1973— acompañadas de seis fotografías de frente y descubierto del interesado, figurando en el respaldo el nombre y apellidos. El plazo de admisión de estas instancias será de treinta días hábiles a partir de la fecha de publicación de la convocatoria, debiendo ir las del personal perteneciente a las Fuerzas Armadas informadas por sus jefes naturales. Los documentos que habrán de presentar los aspirantes serán los que se indican a continuación:

- Certificado literal (no extracto) del acta de nacimiento.
- Certificado de haber superado el COU o la prueba de madurez del PREU.

— Certificado de soltería o de ser viudo sin hijos.

— Certificado de no haber sufrido condena ni estar declarado en rebeldía del Registro Central de Penados y Rebeldes.

— Certificado de buena conducta moral y social, expedido por la Comisaría de Policía correspondiente o solicitado a través de la Guardia Civil donde no la hay.

— Consentimiento del padre, madre o tutor o del consejo de familia.

— Documento acreditativo de ser hijo de personal de las Fuerzas Armadas, que podrá ser expedido por el interventor o jefe de Cuerpo o Dependencia donde el padre preste sus servicios los aspirantes que reúnan tal condición.

— Documento acreditativo de ser huérfano de personal militar profesional de las Fuerzas Armadas, los que se hallen en tal circunstancia.

— Documento o fotocopia del mismo que acredite el derecho a beneficios de ingreso.

— Certificado vigente o fotocopia del título de familia numerosa, si lo hay.

— Certificado del título «C» de Vuelo sin motor o de piloto privado, si se posee.

Las instancias de solicitud, en cualquier caso, irán acompañadas de los documentos citados en segundo, sexto, séptimo, octavo, noveno y undécimo, debiendo entregarse los restantes antes de los quince días hábiles posteriores a la designación de alumnos para el Curso Selectivo una vez acabadas las pruebas del examen previo. Es posible que tal facilidad sólo sea por esta convocatoria, por razones de premura de tiempo. El personal perteneciente a las Fuerzas Armadas solamente deberá presentar, en conjunto, los seis documentos

como indispensables para los pisaños, como adjuntos a la instancia.

Los aspirantes abonarán al Centro de Selección de la Academia General del Aire la cantidad de 500 pesetas en concepto de derechos de examen. Esta cantidad podrá ser satisfecha en mano o mediante giro dirigido a dicho Centro (Secretaría de Exámenes), Base Aérea de Granada. En este caso habrá de consignarse en la instancia el número del giro, así como la fecha y lugar de imposición, por lo que deberá figurar precisamente el aspirante como remitente. Quedan exentos del pago de estos derechos de examen los huérfanos del personal militar de las Fuerzas Armadas, los que se hallen prestando servicio activo en las Fuerzas Armadas, los que tengan reconocido el beneficio de ingreso y permanencia y los que sean beneficiarios del título de familia numerosa de categoría de honor o de segunda categoría, habiendo abonado los de primera categoría tan sólo el 50 por 100 de los derechos mencionados. Los aspirantes recibirán el oportuno aviso del Centro de Selección de la Academia General del Aire dentro de los quince días siguientes a la fecha de curso de la instancia de solicitud, notificándoles su admisión al Examen Previo o las razones que a ello puedan oponerse. Si la comunicación no llegase en el plazo indicado, los aspirantes se dirigirán personalmente al Centro, interesando noticias de ella. Independientemente de la comunicación individual, el Centro de Selección remitirá a la Dirección de Enseñanza la relación nominal de los aspirantes admitidos a examen y los rechazados, con indicación expresa de los motivos de su exclusión.

M. M

## QUINTO ANIVERSARIO DE LA OCUPACION DE CHECOSLOVAQUIA

El estudiante Jan Palach, en el recuerdo

ROMA, 21. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Alejandro Estolés.) — Un durísimo ataque contra los comunistas en general ha sido lanzado por el social-demócrata Amadei, subsecretario de Hacienda y miembro de la dirección central del Partido Socialista Democrático Italiano. La ocasión la ha brindado el aniversario de los trágicos sucesos de Praga, cuyo recuerdo está provocando en importantes ambientes políticos italianos una serie de reacciones que dejan muy perplejos a los comunistas, que, por lo visto, creían que ese problema ya estaba sobradamente superado. En un discurso pronunciado en la región más roja de Italia, o sea en Reggio Emilia, cerca de Bolonia, el social-demócrata Amadei ha dicho que el grito de cincuenta mil exiliados checoslovacos — «¡Fuera los rusos de nuestra patria!» — debería hacer meditar a muchos hombres políticos acerca del verdadero rostro del comunismo soviético y del comunismo italiano. El diputado social-demócrata, en efecto, ha subrayado que el órgano oficial del PCI viene manteniendo el más completo silencio sobre el llamamiento dirigido por los exiliados de Checoslovaquia a los Gobiernos que participan en la Conferencia Europea de Helsinki, lo cual confirma que no se les puede conceder a los comunistas ningún crédito cuando pretenden ostentar una supuesta «independencia frente a las tesis de Moscú».

«No es posible colaborar con el comunismo»

Es indudable que todo sigue, en realidad, igual que antes, y como ha recordado el social-demócrata Amadei — «las férreas tesis de la internacional comunista impiden que cualquier partido «hermano» pueda expresar, sobre las cuestiones de fondo, un punto de vista que se aleje, aunque sea muy poco, del que refleja los intereses de la hegemonía imperialista de la Unión Soviética». Seguidamente, el orador ha recordado que jamás el Partido Comunista italiano, salvo alguna poca matización de lenguaje, se ha atrevido a mantener, sobre la cuestión de Praga, una actitud diferente a la de Moscú. Esto demuestra que los comunistas no tienen ni libertad de iniciativa ni de juicio. «Si en los países de este —ha añadido el diputado social-demócrata— el socialismo de rostro humano promovido por Dubcek es la aspiración de millones de hombres que no tienen más libertad que decirles que si a los gobiernos opresores, en los países de Europa y del mundo, aunque el comunismo se presente con un comportamiento «blando», sigue siendo para todos un régimen de rostro inhumano, con el cual no existe, en ningún caso, la posibilidad de colaborar».

Tras recordar que los comunistas se muestran «blandos» y dispuestos al diálogo únicamente en los países donde representan una minoría, con el fin de ganar terreno al socaire de las alianzas antifascistas, el subsecretario social-demócrata ha pedido que el Gobierno italiano de centro-izquierda diga con claridad a los comunistas «que su pretensión de ingresar en la mayoría gubernativa no tiene fundamento alguno puesto que para ellos existe una barrera moral insuperable». Este ataque, por su origen socialista (aunque los social-demócratas se distinguen de los demás socialistas italianos en su actitud firmemente anticomunista), ha producido gran sensación en los ambientes políticos del país.

Homenaje frustrado a un estudiante autoinmolado

PRAGA, 21. (Efe-Reuters.) — Una barricada de madera ha impedido hoy a los ciudadanos de Praga rendir póstumo homenaje en la tumba del estudiante Jan Palach, con motivo del quinto aniversario de la invasión de Checoslovaquia por los países del Pacto de Varsovia. Con tabloncillos de madera de

dos metros de alto clavados a árboles del cementerio, se han cercado unas cien tumbas del cementerio Olsany de Praga.

Piden la libertad de detenidos

LONDRES, 21. (Efe-Reuters.) — Una serie de tarjetas postales conmemorando el quinto aniversario de la invasión de Checoslovaquia por las tropas del Pacto de Varsovia, el 2 de agosto de 1968, saldrán hoy a la venta en Londres.

Se tiene el proyecto de enviar las tarjetas al dirigente checoslovaco, Gustav Husak, y al embajador checoslovaco en Londres, Miroslav Zemla, en una campaña destinada a lograr la puesta en libertad de tres miembros de una familia sentenciada por actividades políticas en Checoslovaquia.

## PUESTA EN LIBERTAD DE PRESOS POLITICOS EN GRECIA

Su número asciende a trescientos cincuenta

ATENAS, 21. (Efe-Reuters.) — Hoy han sido puestos en libertad 350 presos políticos, acusados de haber participado en el mes de agosto de 1968 en una conspiración para asesinar al entonces primer ministro George Papadopoulos.

Entre los presos indultados por el Gobierno figura Alexandros Panagoulis, estudiante de la Universidad Politécnica de Atenas, que fue condenado a muerte, acusado de intervenir en la conspiración para asesinar a Papadopoulos e intentar derrocar al Régimen griego.

Panagoulis que estuvo internado en una celda de dimensiones muy reducidas, construida especialmente para él después de haber intentado fugarse en dos ocasiones, afirmó al ser liberado que «han tratado de asesinarme cuando estuve encarcelado», mostrando a los periodistas como prueba tres cicatrices en el lado izquierdo del pecho.

Otros presos que han sido beneficiados de la amnistía concedida por el Gobierno griego son Evangelos Averoff Tossitas, ex ministro de Asuntos Exteriores, y los profesores John Pasmazoglou y Dyonissios Karageorgis, que fue condenado a cadena perpetua en 1970 por conspiración.

Se ha desorbitado el asunto

## EN BUSCA DEL EX POLICIA MICHAEL GAUDET

● HABIA AMENAZADO A NIXON

SAN CLEMENTE (California, EE UU), 21. (Efe.) — El Presidente Nixon consideró hoy «ridícula» la presunta conspiración para asesinarle, descubierta por el Servicio Secreto.

Al llegar a su residencia californiana después de haber pronunciado ayer un discurso en Nueva Orleans, Nixon dio escasa importancia a la amenaza contra su vida.

La Policía de Nueva Orleans, que según el Servicio Secreto estaba colaborando en la investigación de la conjura, tampoco dio mucho crédito a la hipótesis de un posible atentado contra la vida del Presidente.

Confusión

A las veinticuatro horas de anunciarse la existencia de una «posible conspiración» para asesinar al Presidente, la confusión entre las versiones del FBI, el Servicio Secreto y la Policía de Nueva Orleans ha restado verosimilitud a la supuesta amenaza.

Sin embargo, agentes del Servicio Secreto intercambiaron anoche disparos en Arroyo Hondo, Estado de Nuevo Méjico, con la persona buscada en conexión con la conspiración.

Al acercarse los agentes federales a una comuna «hippie», donde vive desde hace un año Edwin Michael Gaudet, para detenerle por haber amenazado la vida de Nixon varias veces, el ex policía disparó con su rifle y consiguió escapar.

Previamente, el Servicio Secreto había dicho que Gaudet no estaba necesariamente mezclado en la conspiración.

Todo el episodio, según el propio Nixon, es «ridículo», opinión que comparte la Policía de Nueva Orleans, que anoche confesó haberse enterado de la existencia de una conjura por lo que nos ha dicho desde Washington.

El FBI, por su parte, manifestó ayer que se trataba de una

«amenaza real», aunque no facilitó detalles de ninguna clase. Y tanto los portavoces del FBI como los de la Policía de Nueva Orleans admitieron que se había desorbitado el asunto.

De acuerdo con los detalles hechos públicos, éstas fueron las «pistas» que condujeron a la creencia de una posible conspiración de asesinato:

— En las operaciones previas a la visita presidencial se buscó a los personajes considerados «peligrosos», como es costumbre, y Gaudet no pudo ser localizado.

— El jefe de Policía de la ciudad informó que su automóvil había desaparecido.

— También había desaparecido un uniforme policiaco, lo que, unido a todo lo anterior, hizo sospechar en seguida que «alguien pretendía hacerse pasar por un policía» para intentar presumiblemente contra la vida del Presidente.

El hecho que más ha extrañado es el anuncio público tan por sorpresa de que había una conspiración; normalmente se hubiera mantenido en secreto, de acuerdo con la práctica de los organismos de seguridad.

Análisis

## LA DOCTRINA BREZNEV SIGUE SIENDO VALIDA

De lo que se han cumplido, en definitiva, cinco años, no es de la invasión de Checoslovaquia por los tanques y soldados del Pacto de Varsovia a las órdenes del mariscal Jakuboski. La fecha recuerda exactamente la aplicación práctica de la «doctrina Breznev de soberanía limitada», que tuvo lugar en Bohemia y Moravia como un ensayo general. Parece que el autor de esta denominación fue el dirigente yugoslavo Tito. Pero la cuestión radica en saber si esa doctrina fue circunstancial o ha sido codificada en el arsenal imperialista del Kremlin.

Lo circunstancial fue su primera utilización en Checoslovaquia, porque era en el cuadrilátero bohemio donde se produjo el fenómeno Dubcek. La insurrección de Hungría en 1956 podía ser atribuida a la destalinización, y fue más claramente anti-comunista después de las primeras fases titubeantes en que la protesta iba dirigida fundamentalmente contra Geroe —el «Pedro» de las Brigadas Internacionales en España y uno de los exponentes más sanguinarios del comunismo internacional, no escaso por cierto de ejemplares. La dominación soviética sobre los países satélites no quedó tan quebrantada en sus cimientos como comenzaba a estarlo en Praga y Bratislava con la breve «primavera». Muy posiblemente, la evolución habría conducido a las mismas consecuencias que en Hungría: de la decepción del comunismo soviético se habría pasado a la decepción del «comunismo con rostro humano», y de ésta a una abierta rebeldía contra el marxismo en todas sus formas. Esta es la razón por la que Breznev —apoyado por el ucraniano Chelest, al que no hace mucho ha defenestrado para purificarse así del recuerdo de aquel 21 de agosto de 1968— intervino brutalmente, pero con una técnica política perfeccionada que no se utilizó cuando Budapest quedó aplastada por la aviación, los tanques y los cañones soviéticos.

La «doctrina de soberanía limitada» ha resultado a la larga más peligrosa que la represión brutal contra Hungría porque

ha acabado por ser aceptada por el mundo occidental: de hecho, lo que se llama «distensión» arranca de la seguridad adquirida por Breznev de que su «doctrina» entraba ya en los cálculos políticos. ¿Ha llegado a la misma certidumbre el otro mundo de más allá del «telón de acero»? Todo sucede como si así fuera. Es una consecuencia de la habilidad innegable que tuvo el Kremlin de convertir en cómplices suyos de la invasión a los otros países miembros del Pacto de Varsovia, asociados en la asfixia de la «primavera de Praga». Asfixia no sólo militar, sino política. E incluso en los partidos comunistas de la Europa occidental, con el tiempo las reservas —nunca fueron más allá— de las primeras semanas se han convertido en el silencio cómplice o en la aceptación, en nombre de los «intereses del socialismo y del internacionalismo proletario».

Puede parecer una ironía sangrienta que el quinto aniversario de la invasión de Checoslovaquia haya coincidido con las últimas fases de la negociación que lleva con el sucesor del defenestrado Dubcek, el más sumiso y traidor de los comunistas checoslovacos; Husak, el canciller alemán, el jefe del Gobierno de un país contra el que en aquellos días se desataba la propaganda soviética, acusándole falsamente de participación en un misterioso complot con el que se quería justificar la invasión. Este y otros hechos, cuyas aristas han sido suavizadas por la aceptación rutinaria de los procedimientos soviéticos, acabaron por dar validez actual a la «doctrina de la soberanía limitada». La dureza de la represión que contra los intelectuales se ha intensificado estos días en la Unión Soviética y en otros países del bloque socialista, la extraña e inquietante riada de nuevos fugitivos hacia Occidente, son signos claros del rigor con que el comunismo mantiene —con órdenes dadas por el Kremlin— la coherencia en el interior mientras se habla de la «distensión» para el exterior.

J. L. GOMEZ TELLO

# EL SECRETARIO GENERAL DE LA ONU VISITARA ORIENTE MEDIO

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 21. (Efe.)—El secretario de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, anunció hoy una extensa gira por Oriente Medio, en un desesperado intento por iniciar conversaciones de paz entre Israel y los países árabes.

Un portavoz de la ONU informó que Waldheim visitaría cinco países de la región en menos de diez días. Previamente, el secretario general se entrevistará en Ginebra con el embajador Gunnar Jarring, mediador de la ONU en el conflicto árabe israelí.

El viaje de Waldheim, anunciado como rumor hace dos meses, es la primera inspección y el primer contacto global de un secretario general de las Naciones Unidas en las capitales de la región.

Según el itinerario facilitado por la secretaria de la ONU, Waldheim viajará a Ginebra el 26 de agosto para entrevistarse con Jarring.

Al día siguiente, marchará a Siria, y, posteriormente, a otros países: Líbano (28 y 29 de agosto), Israel (30 y 31), Egipto (1 y 2 de septiembre), Jordania (3 y 4). Al término de su gira, el secretario general asistirá en Argel a la conferencia de los países no alineados.

El viaje de Waldheim se cree que está relacionado con una iniciativa para que Israel y los países árabes entablen negociaciones encaminadas a la firma eventual de un acuerdo de paz.

## Extradición negada

LIBANO, 21. (Efe-Reuter.)—Líbano no pedirá la extradición de un libio que secuestró un avión de pasajeros libanés, haciéndolo desviar a Israel el pasado jueves, ha anunciado hoy el ministro de Asuntos Exteriores, Fuad Naffah.

Declaró ante la Prensa que el Gobierno no pediría el regreso de Mohammed Ahmed Al Tumi, porque Israel había rechazado su extradición a través de la Comisión del armisticio.

Naffah desmintió categóricamente los informes de Prensa de que Líbano trataba de celebrar hoy una reunión con oficiales israelíes en la frontera, a fin de discutir la extradición del secuestrador bajo los auspicios de la Comisión.

El Gobierno libanés considera que la Comisión, formada tras el acuerdo de armisticio con Israel en 1949, aún tiene atribuciones, dado que el Líbano no tomó parte en la guerra árabe-israelí, de junio de 1967.

Tumi se apoderó de un avión

de las líneas aéreas de Oriente Medio durante un vuelo de Bengasi a Beirut, y ordenó al piloto que aterrizase en el aeropuerto de Lydda, en Tel Aviv. Fue detenido al descender del aparato y declaró que había realizado el secuestro para demostrar que no todos los árabes eran enemigos de Israel.

## La OACI condena a Israel

MONTREAL, 21. (Efe-Reuter.) El Consejo General de la Organización de Aviación Civil Internacional (OACI) ha acordado por unanimidad condenar a Israel por haber secuestrado un avión civil libanés el pasado día 10. La resolución fue aprobada por 28 de los 30 delegados representantes de otros tantos países en el Consejo de la Organización.

Nicaragua y Nigeria no se hallan presentes.

La OACI, una agencia especial de las Naciones Unidas, cuenta con 28 países miembros.

## Dayan: «Yo no cederé»

JERUSALEM, 21. (Efe-Upi.)—El ministro israelí de Defensa, general Dayan, ha comentado hoy que no «cederá» ante los ataques de los guerrilleros árabes contra objetivos israelíes, aun cuando fuera acusado de ilegalidad por la comunidad mundial.

Dayan ha explicado, en una convención de abogados y juristas judíos extranjeros, que no creía que Estados Unidos fuera

a rendirse a los «dictados árabes» a cambio de que le garantizaran los futuros suministros petroleros.

El ministro de Defensa de Israel ha señalado: «Hemos de elegir entre defender a nuestro pueblo o admitir que a otras gentes no les gusta y que, por tanto, hemos de rendirnos. Yo no cederé.»

Dayan ha afirmado que sus comentarios, en realidad, se debían a «que tenía en cuenta a la opinión mundial, y por eso estoy tratando de explicar la situación aquí.»

La mayor parte de los cuarenta y cinco minutos de su discurso la dedicó a responder a la censura unánime formulada contra Israel en la reunión del Consejo de la Organización de la Aviación Internacional celebrada en Montreal.

## Estado de alerta en la costa egipcia

EL CAIRO, 21. (Afp-Efe.)—Unidades de guardacostas egipcios fueron ayer puestos en estado de alerta a lo largo de todo el litoral egipcio, según se anunció en El Cairo. Esta medida fue tomada debido al intento de una lancha, que se dijo era israelí, de desembarcar de contrabando importantes cantidades de drogas.

## Reorganización del Gobierno jordano

AMMAN, 21. (Efe-Upi.)—El Gobierno del primer ministro Zaid Al Rifai ha sido reorganizado hoy por decreto real.

La reorganización, primera desde que Rifai fue nombrado primer ministro el 26 de mayo, ha afectado a cinco carteras.

Bahaeddine Toukan, que fue embajador en Italia, ha sido nombrado ministro de la Corte Real.

Amar Khammash, que era ministro de la Corte Real, ha sido nombrado asesor político del Rey Hussein.

Adnan Abou Odeh ha sido nombrado jefe de la Corte.

Doughan Hindawani ha sido nombrado ministro de Estado en la oficina del primer ministro, y Marwan Dodin ministro de Información y Cultura.

## ¿Fuerzas iraníes permanentes en Jordania?

BEIRUT, 21. (Efe-Upi.)—Tropas iraníes y aviones de caza han llegado al aeropuerto militar jordano de Aj Mafrag, según comunica hoy la agencia palestina Wafa.

Haciéndose eco de informaciones «precedentes de Amman», la agencia señala que las fuerzas iraníes incluyen oficiales, expertos y pilotos, sin mencionar la fecha de llegada.

Agrega la agencia Wafa las palabras del teniente general Habes Majall, jefe de las Fuerzas Armadas Jordanas, poniendo de relieve (durante una reciente visita a Amman del jefe del Estado Mayor iraní) que «se habían tomado medidas finales para recibir a unidades de la Fuerza aérea iraní en el aeropuerto de Aj Mafrag, donde esta fuerza dispondrá de una base permanente».

## LAOS: ONCE PERSONAS FUSILADAS

# REPRESALIAS CONTRA LOS INSURRECTOS

## NUEVO ATAQUE REBELDE EN CAMBOYA IRAN MIEMBRO OFICIAL DE LA CICS

VIENTIAN, 21. (Efe, Reuter, Upi, Ap.)—Once hombres acusados de participar en la conspiración contra el Gobierno de Laos, han sido fusilados.

El ministro de Defensa, Sisouk Na Champassak, ha dicho en una conferencia de Prensa que Pani Phonethip-savanh, ex coronel del Ejército, que fue uno de los organizadores de la conspiración, y otros «diez traidores» han sido ejecutados.

## Laos pide cooperación a Tailandia

Un portavoz del Gobierno laosiano ha declarado hoy que ha pedido la cooperación de Tailandia para tratar de detener a los que buscan asilo político al cruzar la frontera.

El Consejo de Ministros ha pedido a Tailandia que conceda la extradición a Vientian de cualquier capturado dentro de sus fronteras. Se indica que ayer se había presentado una nota de protesta a la Embajada tailandesa en Vietnam.

El primer ministro, príncipe Savana Fuma, cuyo Gobierno ayer por la mañana hizo fracasar un golpe de Estado derechista dirigido por un ex comandante de las fuerzas aéreas laosianas, se ha entrevistado hoy con el jefe del equipo negociador de la facción procomunista del Pathet Lao, quien le ha fe-

licitado por haber hecho fracasar el golpe de Estado de ayer.

## Nuevo ataque rebelde cerca de la capital

PHNOM PENH, 21.—Los insurgentes camboyanos han avanzado hasta diez kilómetros de Phnom Penh ayer, en una nueva ofensiva lanzada contra la capital camboyan.

Los guerrilleros rojos también atacaron dos capitales provinciales, una importante ciudad ferroviaria y otras zonas del país.

Los insurgentes atacaron un puesto militar situado en Muk Campul, a 16 kilómetros al norte de Phnom Penh, por segunda vez consecutiva el lunes, pero fueron rechazados por los defensores camboyanos.

Los círculos gubernamentales no saben por el momento si se trata de una ofensiva en gran escala.

## Refuerzos gubernamentales a Kampong Cham

Refuerzos del Ejército gubernamental camboyan, aerotransportados a la capital provincial inco m u n i c a d a de Kampong Cham, han comenzado hoy a avanzar hacia la ciudad que ha estado amenazada desde que cesaron los bombardeos norteamericanos el 15 de agosto pasado.

El mando militar señala que los refuerzos habían sido enviados inmediatamente a la zona donde las fuerzas insurgentes se encontraban a sólo ocho kilómetros de Kampong Cham, tercera ciudad en importancia de Camboya.

## Bajas en las fuerzas leales

TOKIO, 21. (Ap-Efe.)—Los insurrectos camboyanos, dirigidos por comunistas, afirman que «liquidaron» a 700 soldados gubernamentales en las zonas cercanas a Phom Penh, entre los días 13 y 16 de agosto, según comu-

nica la agencia de noticias Nueva China.

La agencia, según una emisión sintonizada en Tokio, afirma también que las Fuerzas Armadas insurrectas hundieron tres buques gubernamentales y produjeron daños a otros 13 en el río Mekong y en el lago Tonle Sap, entre los días 1 y 11 de agosto.

## Acusación contra el Vietcong

SAIGON, 21.—El portavoz gubernamental sudvietnamita, Bui Bao Truc, ha acusado hoy al Vietcong de explotar la inactividad de la Comisión Internacional de Control, poniendo de manifiesto, asimismo, que cuanto antes llegue la delegación iraní a esta Comisión tanto mejor.

Según este portavoz, el Vietcong se ha aprovechado de la inactividad de la Comisión para apoderarse de tierras en la provincia de Dinh Tuong, en el delta del Mekong, así como en las cercanías de la ciudad imperial de Hue.

## Bombardeo contra posiciones gubernamentales

Fuerzas comunistas dispararon anoche proyectiles de artillería contra campamentos gubernamentales que defienden los accesos a la antigua capital de Hue, informa hoy un portavoz militar.

Según informes, unas 300 bombas y granadas de mortero cayeron sobre cinco posiciones de infantería en las citadas posiciones, situadas al oeste y suroeste de Hue.

Ha sido el bombardeo más fuerte realizado contra las defensas de la ciudad desde hace varios meses, pero las bajas han sido calificadas de ligeras por las tropas gubernamentales.

Al parecer el bombardeo tiene por objeto desviar la atención de un plan de construcción de carreteras que prevé realizar el Vietcong en el valle de Ashau.

## Irán, oficialmente miembro de la CICS

TEHERAN, 21.—Un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores ha anunciado hoy oficialmente la aceptación de Irán para unirse a la comisión de control y supervisión del alto el fuego (CICS) en Vietnam, en lugar de Canadá.

## Intento de reclutar camboyanos en Vietnam del Sur

SAIGON, 21.—El ex primer ministro camboyan Son Ngoc Thanh cree que en Vietnam del Sur viven más de 10.000 ciudadanos de origen camboyanos que podrían ser reclutados para luchar en Camboya, informan hoy fuentes próximas al citado político.

## NEGOCIACIONES BONN-PRAGA

No se sabe aún si hay acuerdo

BONN, 21. (Efe.)—Continuaron durante la mañana de hoy en Bonn las conversaciones germano-chechas en torno al establecimiento de relaciones diplomáticas entre ambos países, sin que haya trascendido, hasta ahora, si hubo acuerdo respecto a la representación consular de Berlín.

Paul Frank, subsecretario germano de Exteriores, y Jiri Goetz, viceministro checoslovaco, decidieron al término de la sesión negociadora de ayer guardar reserva informativa sobre el desarrollo de la negociación.

En círculos bien informados de Bonn se señala que posiblemente mañana, al término de la reunión ministerial del Gabinete Brandt, se dé a conocer el estado actual de la negociación, entorpecida por la resistencia checa a que la futura Embajada de Bonn en Praga represente también a funcionarios y organismos de Berlín occidental.

El Gobierno federal alemán supeditó días atrás el proyectado viaje de Brandt y Scheel a Praga —fijado inicialmente para el 8 de septiembre— y el establecimiento de relaciones diplomáticas con Checoslovaquia a la aceptación de la propuesta de Bonn.

### Conversaciones interalemanas sobre el Código de la Circulación

BERLIN, 21. (Efe.) — Coincidiendo con una nueva fase de la ofensiva dialéctica de la República Democrática Alemana contra la sentencia del tribunal constitucional de Karlsruhe sobre el «tratado fundamental», dictada el 31 de julio pasado por los magistrados de la corte suprema federal, se iniciaron esta mañana en Berlín oriental conversaciones interalemanas tendientes a la armonización de los códigos de circulación vigentes en la RFA y la RDA.

Ambos Estados decidieron, en uno de los artículos del tratado Bonn-Berlín oriental, la colaboración en dicho terreno.

Presiden las respectivas delegaciones los subsecretarios del ministerio de Justicia de Bonn, Hanss Ranke, y de Berlín este, Guenther Erkel.

Prosiguiendo la polémica iniciada días atrás, los dos periódicos de mayor circulación en Berlín oriental —«Neues Deutschland» y «Berliner Zeitung»— reproducen hoy un artículo del órgano central del partido comunista checoslovaco Rude Pravo, y un comentario editorial del «Rabotnitschesko Delo», órgano oficial del PC búlgaro, en los que se critica abiertamente la sentencia del tribunal germano occidental.

## Sin descubrir todavía las fugas en el sistema refrigerador del «Skilab»

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON (Texas), 21. (Afp-Efe.)—La tripulación del «Skylab» intentó ayer, durante seis horas, sin éxito alguno, localizar las pequeñas fugas en el sistema de climatización de laboratorio espacial norteamericano.

Como los plomeros o los reparadores de las cámaras de aire de los neumáticos, los astronautas se sirvieron de agua enjabonosa para ver si salían burbujas de alguna junta mal hecha en la tubería que sirve de aparato para secar y refrigerar la atmósfera de la estación espacial.

También han utilizado un estetoscopio para tratar de sentir el imperceptible silbido de las fugas, pero no han tenido éxito.

Obligados a realizar tareas más importantes. Alan Bean, comandante de la misión; Jack Lousma y Owen Garriott se han visto obligados a abandonar momentáneamente este trabajo. Esta misma semana los tres astronautas tratarán nuevamente de localizar las fugas.

Los controladores de tierra han indicado que estas pequeñas averías no son graves y no revisten ningún peligro para la tripulación, siempre y cuando revisen diariamente el sistema de climatización. La única molestia es que esta operación les impone un trabajo suplementario que podría agotarles.

### Conversaciones India-Pakistán

## RESOLVER LOS PROBLEMAS PLANTEADOS POR LA GUERRA DE 1971

NUEVA DELHI, 21. (Efe-Reuter.)—Han celebrado conversaciones hoy en Nueva Delhi autoridades indias y paquistaníes que se esfuerzan por hallar una fórmula que resuelva los problemas pendientes desde la guerra de 1971.

Se realizó el cambio de opiniones durante un almuerzo ofrecido por el ministro indio de Asuntos Exteriores, Swaran Singh.

A última hora de hoy, el jefe de la delegación paquistaní, Aziz Ahmed, se entrevistará con el primer ministro de la India, señora Indira Gandhi. Se cree que su entrevista podría ser crucial para el resultado de las conversaciones, que comenzaron el sábado pasado.

Se encuentra en juego la suerte de 90.000 prisioneros de guerra paquistaníes, unos 200.000 bengalíes y un cuarto de millón de no bengalíes en Pakistán. La India y Bangla Desh han propuesto un triple intercambio por separado, pero han surgido dificultades sobre el número de no bengalíes que Pakistán está dispuesto a admitir y por las medidas adoptadas por Bangla Desh para juzgar como criminales de guerra a 195 paquistaníes prisioneros de guerra.

## TERRORISMO EN LONDRES

# BOMBAS Y CARTAS EXPLOSIVAS

## TODAVIA NO SE CONOCEN LOS AUTORES

LONDRES, 21. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Antonio Parra.)—Los bomberos, los empleados de las ambulancias, y los artificieros de Scotland Yard tuvieron hoy faena para dar y tomar, a medida que las alarmas de bomba se fueron sucediendo, una tras otra, por todo Londres. Siete artefactos fueron localizados en distintas tiendas del centro de la capital. Con ello van once desde el pasado fin de semana, y sigue la racha.

Londres volvió a conocer los ahogos, la desbandada general y el pánico que este tipo de noticias causa entre la gente, que va de compras desprevenida, y de súbito oye decir que debe apresurarse a salir de la tienda, puesto que hay bomba encerrada.

No obstante, el comercio siguió como de costumbre, no cerraron las tiendas. Los sustos, sin embargo, fueron mayúsculos. Si son los del IRA los que montaron este tinglado para amedrantar a la población, y era publicidad lo que pretendían, la verdad es que se la han ganado a pulso. Empezaron por «Harrods», las galerías londinenses mundialmente famosas —una especie de catedral de la civilización de consumo—, para ir luego extendiendo su radio de acción a otras tiendas menores del West End. No pudieron los terroristas escoger momento más oportuno, porque ahora, con las rebajas de fin de temporada, los comercios se encuentran a tope.

### Siete artefactos

A las nueve de la mañana —la hora de abrir—, la Policía ya estaba en danza y comenzaron los agobios. Fue precisamente en «Dickins and Jonesg», la tienda cercana a Liberty's, la cual padeció ayer su respectivo cupo de bombas incendiarias, donde se notificó que existía un ingenio explosivo. En unos minutos, cerca de un millar de personas, entre compradores y dependientes, tuvieron que despejar las distintas dependencias. Acto seguido se presentaron los bomberos y los gendarmes. Uno de ellos agarró el envoltorio mortífero y lo introdujo en un cubo de arena. Todos los presentes, que habían estado con el corazón en vilo hasta aquel instante, pudieron respirar hondo y todo no pasó de un buen susto.

Veinte minutos más tarde, en Marshall and Snelgrove, uno de los empleados de la planta de vestidos para señora notó un extraño olor a chamois y hizo sonar los timbres de alarma. Efectivamente, luego se comprobó que en el interior de un abrigo de pieles ardía algo, que resultó ser la segunda bomba del día. Y así, hasta siete. De forma que muchas amas de casa, que habían decidido pasar el día de compras en el centro de Londres, recogieron sus bártulos y regresaron a sus respectivos domicilios, por si las bombas...

### Cartas-bomba

Y por si esto fuera poco, hoy han hecho acto de presencia en el correo de la ma-

mercios y el envío de cartas explosivas.

Fuentes republicanas de la capital del Eire indican que si el IRA tiene algo que ver en un acto de dicha clase, es costumbre de la organización hacer pública una declaración diciéndolo, pero esta declaración no se ha producido ahora.

Este silencio hace pensar que los autores de los atentados que ocupan la atención de la Policía británica pertenecan a otras organizaciones políticas distintas del IRA.

### Católico muerto por una bomba

BELFAST (Irlanda del Norte).—Un hombre de sesenta y un años resultó muerto anoche en su casa del este de Belfast, al ser arrojada una bomba dentro de la misma, a través de una ventana.

La víctima, Charles O'Donnell, católico, sufrió la explosión de lleno, ya que estaba en la habitación donde estaba el artefacto. Su esposa y otro familiar se encuentran heridos en el Hospital Victoria, a causa de la misma explosión.

Posteriormente, una llamada telefónica a un diario de Belfast anunció que la explosión era obra de los «luchadores por la libertad del Ulster», nuevo grupo extremista protestante, que cuenta con varios atentados y asesinatos de católicos en su haber.

### Espías británicos en el Eire

DUBLIN (República de Irlanda).—Las actividades de espionaje llevadas a cabo por agentes británicos dentro del territorio del Eire, han sido denunciadas por Thomas Macgiolla, presidente del Sinn Féin, que es la rama política de los oficiales del IRA.

Según Macgiolla existen todavía por lo menos tres agentes del servicio secreto británico operando en el Eire, después del descubrimiento de las actividades del agente John Wyman, detenido y expulsado del Eire, y de los hermanos Littlejohn, actualmente encarcelados en Dublín por atraco a un Banco.

Thomas Macgiolla declaró que un informador suyo le ha prometido facilitar los nombres de los agentes, sus sactos y contactos, así como ha ofrecido más información acerca de la posible conexión del agente John Wyman, su confidente irlandés el policía Patrick Crinnion y los hermanos Kenneth y Keith Littlejohn en las explosiones registradas en Dublín en diciembre de 1972, las cuales se achacaron al IRA y dieron lugar a la apresurada aprobación de las leyes antiterroristas en el Parlamento dublinés.

### Silencio del IRA sobre las bombas

DUBLIN (República de Irlanda), 21. (Efe.)—Las dos ramas, oficial y provisional, del IRA permanecen silenciosas con respecto a los atentados que se registran en Londres en forma de colocación de artefactos incendiarios en co-

# CONFUSA SITUACION POLITICO-MILITAR EN CHILE

## LAS NOTICIAS CONTRADICTORIAS NO PERMITEN CONOCER LA REALIDAD DEL PAIS

SANTIAGO DE CHILE, 21. (Efe.) — Diversos movimientos militares vienen ocurriendo en las últimas horas en la ciudad de Concepción, según acaba de informar la emisora Radio Cooperativa directamente desde esa ciudad, situada a 500 kilómetros al sur de Santiago.

La emisora no especificó el carácter que tendría la movilización de efectivos de Infantería de Marina de la base de Talcahuano, puerto militar situado a 18 kilómetros de Concepción.

Fuerzas de Infantería de Marina rodearon el aeropuerto de Carriel Sur, en Concepción, en el momento en que se encontraban en las pistas tres aviones «jet» de combate y un transporte de tropas «Hércules».

De las informaciones transmitidas por Radio Cooperativa no se ha podido saber si la supuesta movilización de la Marina estaría en concordancia con el movimiento de aviones o si se trataba de una operación contraria.

### Operación normal

En fuentes militares de la ciudad de Concepción se informó que el movimiento observado en el aeropuerto local de Carriel Sur era una «operación conjunta normal entre la Fuerza Aérea y la Marina».

La información trascendió del cuartel general de la Tercera División del Ejército, con sede en Concepción, y fue transmitida a la agencia Efe por medios informativos de aquella ciudad, situada a 500 kilómetros al sur de Santiago.

Tres cazas «Hawker Hunter» y un transporte «Hércules» se encuentran en el aeropuerto de Concepción, protegidos por la Infantería de Marina, con pertrechos bélicos.

La operación militar conjunta fue transmitida a Santiago por la emisora Radio Cooperativa desde Concepción en forma de «flash». La información movilizó a los medios periodísticos de la capital de la República.

Hechas las averiguaciones pertinentes, la superioridad militar de la segunda ciudad de Chile declaró que se trataba de una operación normal.

### Atentado terrorista

Las sedes de tres organizaciones resultaron destruidas hoy por un atentado terrorista registrado en horas de la madrugada contra el edificio donde funciona la directiva provincial de Santiago de Chile de la Central Única de Trabajadores (CUT), que encabeza el demócrata-cristiano Manuel Rodríguez, entidad laboral que declaró hoy un paro de actividades que calificó de «protesta» por la política económica y social del Gobierno.

Los autores del atentado aprovecharon un pasaje que queda al costado del edificio para lanzar una o varias bombas incendiarias, las que, debido a su alto poder destructor, hicieron rápida presa en el edificio, no pudiendo los moradores salvar sus pertenencias personales o familiares.

A las 9,30 de esta mañana (14,30 hora española) tuvieron que acudir de nuevo los bomberos, ya que en el interior se había reiniciado el fuego.

En el mismo edificio funcionaban además la Agrupación Nacional de las Fuerzas Armadas en Retiro, que une a otras entidades menores y con más de ochenta mil integrantes. El segundo piso ocupado por esta entidad quedó prácticamente destruido al igual que la sede de la organización laboral.

En el costado izquierdo del edificio se encuentra la sede regional del Partido Demócrata-Cristiano, la principal colectividad política y de oposición del país. La parte interior quedó prácticamente destruida.

El ministro secretario general del Gobierno, Fernando Flores, desmintió anoche de forma oficial la supuesta dimisión del almirante Raúl Montero Cornejo.

### Allende alaba a las Fuerzas Armadas

«La unidad, verticalidad y jerarquización de las Fuerzas Armadas, es la mejor garantía de la paz interna y del régimen institucional», dice una declaración del Presidente Salvador Allende, leída anoche por la Cadena Nacional de Radioemisoras por un locutor de la Oficina de Información y Radiodifusión de la Presidencia de la República.

«La solidez de los institutos armados, su voluntad democrática y su conciencia profesional derrotarán todos los intentos por romper su institucionalidad, puesta al servicio de Chile y su pueblo», dice la declaración del primer mandatario en otro de sus puntos.

La declaración presidencial subraya que el primer mandatario «no tolera ni tolerará que los grupos políticos interfieran en sus relaciones con los institutos armados».

La declaración del doctor Allende da cuenta también de que los dos ministros militares, los comandantes en jefe del Ejército y Armada, general Carlos Prats, y almirante Raúl Montero, pusieron sus carteras y sus cargos, al frente de sus respectivas instituciones, a disposición del primer mandatario. El general Prats es titular del ministerio de Defensa, mientras el almirante Montero está al frente de la cartera de Hacienda. El doctor Allende les agradeció su deferencia, pero los ratificó de inmediato en sus cargos ministeriales y militares.

El comandante en jefe de la Fuerza Aérea de Chile, general del Aire Gustavo Leigh, acudió al palacio de «La Moneda» para informar al Presidente de lo acontecido en su institución.

El primer mandatario estuvo en la ciudad de Chillán, a 350 kilómetros al sur de Santiago, durante el día para asistir a los actos conmemorativos del 195 aniversario de Bernardo O'Higgins, padre de la Patria. Regresó a Santiago a las 19,00 horas (23,00 gmt) y se impuso en el palacio presidencial de los acontecimientos que sembraron durante el día cierta inquietud en la opinión pública por informaciones contradictorias y confusas en torno al relevo de mando en la comandancia en jefe de la Fuerza Aérea.

### Estado de alerta para los trabajadores

Estado de alerta máxima para todos los trabajadores del país decretó ayer el Consejo directivo nacional de la Central Única de Trabajadores (CUT), como consecuencia de las informaciones de que la Fuerza Aérea se encontraba «autoacuartelada». La CUT es el organismo directivo de los sindicatos chilenos.

La Central Única de Trabajadores instruyó a sus bases para que refuercen los Comités de vigilancia y de defensa en todas las industrias y centros laborales del país, como también para intensificar las tareas destinadas a reactivar las actividades económicas, restringidas en gran medida por el paro de dueños de camiones que se prolonga ya por espacio de veintisiete días.

En el edificio, en calidad de cuidadores u ocupantes, vivían otras seis familias, que perdieron prácticamente todos sus enseres.

El presidente de la CUT provincial de Santiago, Manuel Rodríguez, dijo que el atentado tenía su origen en la campaña de «odio y violencia en que se encuentran empeñados los integrantes de la Unidad Popular» (la alianza izquierdista gobernante) y afirmó que «el atentado contra la casa del trabajador era una demostración de cómo comunistas y socialistas estaban atentando contra la clase obrera».

### Toma posesión el jefe de la Aviación

La Fuerza Aérea de Chile jamás romperá su tradición de respeto al Gobierno legalmente constituido, declaró anoche el nuevo comandante en jefe de la Aviación, general Gustavo Leigh, instantes después de haber asumido el alto cargo.

El hasta ahora jefe supremo de la Aviación, general César Ruiz Danyau, hizo entrega del cargo al general Leigh, en una ceremonia que se celebró a última hora de la tarde en el ministerio de Defensa, con siete horas de retraso.

El general Ruiz Danyau, en breve conversación con los periodistas, dijo que asumía la responsabilidad del comunicado entregado por la mañana por un funcionario de Relaciones Públicas de la Fuerza Aérea manifestando que todas las unidades estaban «autoacuarteladas».

El comandante Ramón Gallegos, de Relaciones Públicas, emitió una declaración anunciando el «autoacuartelamiento» de las unidades de la Fuerza Aérea en solidaridad con el relevado general César Ruiz.

Este dijo que asumía la responsabilidad por el comunicado y pidió al nuevo jefe de la Aviación que no se instruya proceso contra el comandante Gallegos.

### No ha dimitido el jefe de la Armada

El Gobierno chileno desmintió terminantemente esta noche que hubiese presentado su dimisión el ministro de Hacienda y comandante en jefe de la Armada, almirante Raúl Montero Cornejo.

La supuesta dimisión del máximo jefe de la Marina de Guerra había sido transmitida por la emisora opositora Radio Minería. La información causó preocupación en algunos medios, ya que se suponía agregar un nuevo elemento a los aparentes problemas que surgieron ayer en torno al relevo del comandante en jefe de la Fuerza Aérea, general César Ruiz Danyau.

# Perón no realizará viajes electorales por el país

## Su campaña la realizará a través de televisión

BUENOS AIRES, 2. (Efe.) — Juan Domingo Perón hablará por televisión durante la campaña electoral; Isabel Martínez participará en viajes, y la renuncia del ex Presidente Cámpora no fue un derrocamiento.

Así lo afirmó el ex vicepresidente de la República Vicente Solano Lima luego de entrevistarse ayer con el jefe del justicialismo, destacando que la campaña será recia y que «el próximo Gobierno deberá ser fuerte, sólido y de gran colaboración nacional para afrontar la crisis».

Indagando acerca de la declaración del candidato radical, Fernando de la Rúa, quien calificó la renuncia de Cámpora y Lima de «derrocamiento», Solano Lima adujo que era una apreciación de carácter político-electoral que no tiene nada que ver con la verdad, e insistió en que «fue un acto espontáneo para facilitar que el país pueda elegir al hombre que esté en sus preferencias para la Presidencia de la República».

En respuesta a una afirmación del senador Fernando de la Rúa, candidato a vicepresidente de la nación por la Unión Cívica Radical, en cuanto a que los comicios impondrán un gasto cercano a los 150.000 millones de pesos, el ministro de Economía, José Gelbard, informó que el costo de la convocatoria será de 8.000 millones de pesos, como máximo.

### Reducción de gastos militares

«Las Fuerzas Armadas tendrán que ajustarse al plan de economía dispuesto por el Gobierno, de manera que no sólo tendrán que renunciar a compras de armamentos, sino que también deberán reducir gastos.»

Así lo informó el ministro de Defensa, Angel F. Robledo, tras la entrevista que mantuvo ayer con los comandantes en jefe de la Armada y de la Aeronáutica y con el jefe del Estado Mayor General del Ejército.

### Panorama político

BUENOS AIRES, 21. (Del corresponsal de ARIIBA y Pyrsa, Braulio Díaz Sal.) — El hervidero político argentino se encrespa con el comienzo de la campaña electoral del peronismo y del radicalismo, principalmente. Perón y su esposa —algunos se acaban de enterar que el nombre de ésta no es Isabel, sino María Estela Martínez de Perón— aceptaron las candidaturas, y el apoderado del partido solicitó su oficialización ante la Justicia electoral. La suerte está echada y ya no quedan dudas.

Al aceptar la fórmula, Perón ratificó el informe favorable de los médicos sobre su buena salud. Esbozó un amplio plan de acción, acorde con los postulados justicialistas conocidos, e insistió en la necesidad de la unidad nacional, entre otros aspectos complementarios de su programa. Refiriéndose a Balbino, Perón dijo: «Le daré todos los cargos que quiera en el futuro Consejo de Estado», añadiendo que pensaba llamar a todos los dirigentes que no estén conformes con el Gobierno para que hagan las cosas mejor, si pueden. Esto desvirtuó definitivamente las premisas de un acuerdo entre peronismo y radicalismo para estas elecciones, cuyo costo se calcula en ocho millones de pesos viejos.

### Reapertura de la frontera con Paraguay

Pero acaso lo más importante en el comienzo de la semana sea la reapertura de la frontera del Paraguay con la Argentina y la declaración en Asunción de que el cierre obedeció a que elementos extremistas hostiles al Gobierno de Stroessner habían sido «detectados» en territorio argentino. No obstante persiste la tirantez diplomática por las obras uruguayo-brasileñas en el Paraná.

### Agencias informativas extranjeras

Cabe, por último, señalar la aparición de un decreto que fija las normas para el funcionamiento de las agencias informativas extranjeras en la Argentina. Se ha determinado que «no podrán suministrar noticias argentinas dentro del país»; que las informaciones sobre hechos en el exterior «circularán libremente, de acuerdo con los tratados internacionales», y, aparte de algunas consideraciones jurídicas, se estipula que las agencias (argentinas o extranjeras) deberán «indicar como proemio la fuente de origen de las noticias». En la aludida disposición se dice también que el 50 por 100 del tiempo de transmisión se dedicará a temas locales, así como que «queda prohibido el empleo de voces o expresiones idiomáticas extranjeras en la propalación de todo tipo de noticias o informaciones. Las agencias noticiosas y organismos periodísticos deberán traducir todas las voces, vocablos o expresiones idiomáticas extranjeras al idioma nacional».

### Bolivia: Segundo aniversario de la revolución

LA PAZ. — El Gobierno del Presidente Hugo Banzer y los partidos políticos que le apoyan se aprestan a celebrar en forma austera el segundo aniversario de la caída del régimen izquierdista de Juan José Torres, que tuvo lugar el 21 de agosto de 1971.

Según disposición del Frente Popular Nacionalista, la coalición que une a Falange Socialista Boliviana y al Movimiento Nacionalista Revolucionario, la Administración Pública y las empresas particulares que se adhieran a la conmemoración, trabajarán dos horas más de las establecidas, como homenaje al segundo aniversario de la llegada al Poder de Banzer.

# ALBANIA CONTINUA CERRADA A OCCIDENTE

ROMA, 21. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Alejandro Pistolesi.)—En el aeropuerto de Tirana hay un peluquero que corta el pelo a los melencos extranjeros que quieren entrar en Albania. No se trata de una imposición violenta, ya que las autoridades albanesas les dejan escoger con toda libertad: o cortarse el pelo para quedarse, o volver a su país con las melencas intactas, pero sin cruzar ni un solo minuto la frontera del aeropuerto. Lo malo, según parece, es que el barbero tiene la tendencia a rapar al cliente al estilo albanés, y una vez metida la maquinilla resulta muy difícil pararle la mano. Tampoco caen bien en Albania las mujeres que llevan minifaldas exageradas: su entrada en el país queda supeditado al cambio del vestido. Estas y otras normas, que perfilan los «principios» éticos que han de respetar los ciudadanos, han sido mencionadas en un editorial publicado por el diario de Tirana «Baskemi» y forman parte de las iniciativas encaminadas a subrayar el nuevo clima instaurado a raíz del cuarto «plenum» del Comité Central del Partido Comunista albanés, que a nivel político interior ha tenido consecuencias muy serias.

## Crisis

Por vez primera, en efecto, Albania está viviendo una crisis en el ámbito de su Partido Comunista con una auténtica «purga» que envuelve a numerosos altos exponentes de organizaciones marxistas (las únicas que pueden existir legalmente en el país). Los máximos dirigentes del Movimiento de los Jóvenes Trabajadores, el secretario general, Rudi Monari, y Asim Bedalli, miembro de la Dirección Central, han sido acusados por el cuarto «plenum» de profesar ideas liberales», mientras que

en la Unión de los Escritores han sido depurados el presidente, Dhimitër Shuteriqi (nombrado en 1956); el secretario general, Vilson Kilica, y tres miembros de la Secretaría. También, por vez primera, la radio de Tirana ha hablado oficialmente de estos cambios, que el órgano central del Partido Comunista, «Zeri i Popullit», relaciona con una serie de «desviaciones respecto de los principios de la lucha contra el imperialismo y con manifestacio-

nes burguesas en la vida cultural de país».

## No habrá apertura

Es interesante observar que el mismo órgano comunista presenta como «manifestación del espíritu capitalista» la sugerencia avanzada por algunos sobre la oportunidad de «establecer normales relaciones con otros países». El texto —como se subraya en Roma— se refiere al funcionario del Departamento de Estado norteamericano, Kenneth Rush, que aconsejó al Gobierno de Tirana que siga el ejemplo de los demás países comunistas que se han abierto hacia Occidente. Pero se refiere también a la situación hostil de Albania frente a la Unión Soviética, que el Partido Comunista Albanés considera como un país capitalista. Tirana estaría dispuesta a restablecer relaciones diplomáticas con la URSS sólo si Moscú retirara oficialmente las acusaciones lanzadas por Krushev en el XX Congreso del PC soviético contra Henver Hoxa, líder supremo del comunismo albanés, que en el cuarto «plenum» del Partido Comunista de Albania (que ha sido brevísimo y fulminante, pues ha durado sólo un día) acaba de subrayar que el Partido no piensa tolerar «la existencia de alianzas entre enemigos internos y externos del país, porque podrían tener consecuencias extraordinariamente peligrosas».

# LOS ESCRITORES PORTUGUESES ESTRENAN ASOCIACION

LISBOA. (Especial para ARRIBA.)—Al cabo de ocho años de haber sido clausurada por el Gobierno la Sociedad Portuguesa de Escritores y de ponerse fin a todas sus actividades, lo que en aquella altura desagradó a ciertos elementos de la extrema izquierda, los escritores portugueses han conseguido autorización del ministerio de Educación Nacional para constituir la Asociación Portuguesa de Escritores.

Finalizaron así las diligencias efectuadas durante tres años por la Comisión promotora de la nueva Asociación, que procuró en ese período conseguir el apoyo de los escritores portugueses y la autorización del Gobierno.

## El «quid» de la clausura

A principio de 1956, el escritor Aquilino Ribeiro, ya fallecido, fue elegido para primer presidente de la recién creada Sociedad Portuguesa de Escritores que se disponía a «valorizar la actividad literaria e instituir premios para aquellas obras de novela, poesía y ensayo que en cada año se distinguiesen más». El interés por la asociación fue desde el primer momento grande y en ella se inscribieron escritores de diversas tendencias políticas.

Aquella buena convivencia inicial y cierto equilibrio de ideas desapareció, sin embargo, en los años siguientes, debido, sin duda, a la falta de interés en la actuación directa de los escritores conocidos por sus ideales de la derecha política y consiguientemente al aumento a la influencia de los sectores opo-

sicionistas que llegaron a dominar casi por completo la gerencia de la SPE.

Ello, como se esperaba, dio malos resultados. La sociedad creada para valorizar la actividad literaria, se tornó un centro de formación de cuadros políticos atentos al menor pretexto para atacar la acción del Gobierno.

Así, en 1965, concedió el premio de novela a la obra «Lunada», del escritor angolano Luan-

dino Vieira, que se encontraba en la cárcel de Luanda cumpliendo una pena de catorce años por actividades subversivas. La reacción de la derecha política no se hizo esperar, exigiendo su anulación. Mientras transcurría la polémica entre la SPE y elementos destacados de la vida política y literaria, el ministerio de Educación Nacional clausuró la sociedad de escritores por la atribución del premio «a un escritor condenado por actos subversivos», actitud agravada por el hecho de no haber anulado el Jurado su decisión.

## Luandino Vieira es socio de la APE

Cuando en 1969 el profesor Marcelo Caetano fue elegido primer ministro, una Delegación de escritores le visitó para pedir la reapertura. Habían pasado cuatro años desde la clausura, mas la derecha política no olvidaba el hecho. Era demasiado pronto para pensar en ello; sin embargo, el presidente del Consejo prometió que estudiaría la petición y que daría una respuesta en fecha oportuna.

Los problemas que surgieron entre tanto en los diversos cam-

pos de la vida nacional e internacional, establecieron una serie de preferencias y opciones, por lo que el regreso a la actividad de la SPE tuvo que ser retrasada. Finalmente, en septiembre del pasado año, el ministro de Educación Nacional autorizó la existencia de una agrupación de escritores, mas con otro nombre: Asociación Portuguesa de Escritores.

La oficina, de momento, es la misma que tiene el abogado de la APE, también escritor; los fondos prácticamente no existen. La dirección que preside el poeta José Gomes Ferreira estudia una propuesta para que los editores contribuyan con un porcentaje de los derechos de autor.

¿Cuál será ahora el camino de la APE?

De momento, la dirección ha hecho saber que esta asociación no tiene «fines políticos». Quiere, sí, promover coloquios y contactos con asociaciones similares extranjeras, contribuir a la valorización cultural de los escritores y defender sus derechos de autor ante los editores.

Los escritores de Cabo Verde, Guinea, Angola y Mozambique no recibieron todavía ninguna invitación para ingresar en la APE, mas Luandino Vieira, que estuvo en la base de la clausura de la Sociedad Portuguesa de Escritores, sí es socio de la nueva agrupación.

Igual que hace ocho años, la izquierda política controla la actividad de las principales casas editoras y librerías portuguesas y los elementos que dirigen la APE son en su mayoría de iguales tendencias.

El tiempo dirá cómo es que la Asociación Portuguesa de Escritores piensa «defender y valorizar» a los escritores y qué escritores portugueses.

J. REIS

# LA VUELTA AL MUNDO

HOLANDA.—Un hombre intentó ayer prender fuego a la Embajada portuguesa en La Haya, pero únicamente consiguió quemar la moqueta, según declaraciones de un portavoz de la Policía. El portavoz añadió que el individuo intentó provocar el incendio poniendo parafina en el buzón de la Embajada y arrojando cerillas dentro de éste.

FRANCIA.—El Presidente Pompidou, que después de dos semanas en el fuerte de Breganzon, sur de Francia, descansa en la actualidad en su finca de Cajarc, dentro del país, dará por terminadas sus vacaciones esta semana. El Jefe del Estado estará de vuelta en París a principios de la semana próxima para presidir el primer Consejo de Ministro de la reanudación de la actividad política, que tendrá lugar en la última semana de agosto.

SUECIA.—Un nuevo boletín médico, divulgado al comenzar la tarde de ayer, señala que el estado de salud del monarca sueco es aún grave, después de la operación a que fue sometido. Sin embargo, dice el boletín, la vitalidad psíquica y física del rey Gustavo constituye un factor positivo.

REPUBLICA FEDERAL ALEMANA. — Un sargento de la guardia fronteriza de la Alemania oriental cruzó en la noche del martes la línea de demarcación y pidió asilo político en Alemania Federal, informan las autoridades occidentales de Braunschweig. Gracias a su conocimiento del terreno logró sortear los campos de minas existentes en la zona.

YUGOSLAVIA.—La Policía hizo fracasar el intento de tres jóvenes que pretendían secuestrar un avión del aeropuerto de Brnik en Lubiana, informó un portavoz de la Policía en Belgrado. Todos ellos iban armados con armas automáticas cuando fueron detenidos, ha declarado uno de los agentes que les detuvieron.

## Tribuna abierta

# BREZNEV ATACA A PEKIN

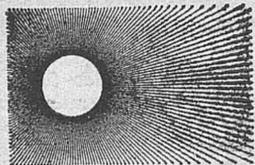
En el nuevo recalentamiento del conflicto entre Moscú y Pekín no puede dejar de llamar la atención la coincidencia de dos elementos paralelos. El «crescendo» de los ataques soviéticos, reanudados hace cerca de dos meses y culminados con la última excomunión del maoísmo, emitida personalmente por Breznev en Alma Ata, a reducida distancia de la frontera china, ha sido seguido a pocos pasos por los preparativos para una reunión muy importante de los comunistas chinos y de las polémicas en el interior de la jerarquía que la han empañado.

No se está aún seguro de si la reunión, que quizá se ha celebrado ya, que quizá sea o será inminente, sea un congreso del partido o solamente un pleno del Comité Central. A juzgar tanto de las presiones o de las amenazas que con dirección a Pekín parten de Moscú, como del brusco endurecimiento entre una corriente centrista y una de izquierda en el interior del partido comunista chino, se diría que la sesión en cuestión es un gran nudo, de cuya ruptura puede depender alguna decisiva solución: decisiva incluso por la línea que los dirigentes soviéticos deben escoger respecto a China.

De un análisis atento del texto ruso integral del discurso que Breznev ha pronunciado en Alma Ata, se deduce la desconcertante impresión de una especie de ultimátum. Constatando el fracaso de la trienal fase de las negociaciones, iniciada en 1970 entre las dos partes después del encuentro armado en el Ussuri. Breznev toma nota del callejón sin salida y peligroso en que se ha deslizado la diferencia. La intervención contiene muchos elementos de carácter diríamos «checoslovacos».

Breznev reprocha a Chu En Lai, que parece constituir el objeto principal de las críticas, el «haber dejado caer» todas las propuestas del Kremlin para un arreglo del ya crónico contencioso y para un pacto de seguridad colectiva en Asia: incluso la dirección de partido dubcekiano fue acusada en su tiempo de «dejar caer» una después de otra las iniciativas de compromiso ofrecidas por el Kremlin. Breznev formula así una acusación extremadamente grave, atribuyendo al dirigente del Kremlin la elaboración de «una política eversiva respecto a los países socialistas», también la conducta de Dubcek fue recriminada hace cinco años como un período disolvente para la coherencia del bloque socialista. Finalmente, en el giro aparentemente flexible del discurso, Breznev parece tender una mano no tanto a Chu En Lai, sino a alguien en ruptura con él, afirmando que no obstante toda la gravedad del «impasse» la Unión Soviética sigue dispuesta a «regular las relaciones de Estado a Estado», mudado el marco del conflicto y del lenguaje, parece traslucirse también aquí aquella búsqueda de una solución de recambio «in extremis», incluso en el interior del campo adversario, que acompañó constantemente como una sombra oblicua las polémicas de Moscú contra Praga durante el verano de 1968.

Enzo BETTIZA  
(En «Corriere della Sera».)



# repórter del verano

## Guía de vacaciones (XI).-La «Costa del Azahar»

### “VERANEEO FAMILIAR”

● **García Berlanga, presidente de la Sociedad Valenciana de Fomento del Turismo**

García Berlanga, presidente de la Sociedad Valenciana de Fomento del Turismo, relata la historia y excelencias que han dado nombre a un espacio de costa mediterránea: «La Costa del Azahar». Caracterizada por un clima algo más suave que en el Sur, y con todas sus ventajas. Repleta de naranjas, limones y flores. Con más campo, más frescor y más paella que en tierras malagueñas. Nació hace catorce años, cuando el Ministerio de Información y Turismo dispuso la reciente división del territorio costero. Muy parecida a la Costa Blanca, la Costa del Azahar comienza en Vinaroz y acaba en Denia.

—¿Qué caracteriza a esta costa?

—Una mezcla de ingredientes valencianos y mediterráneos. Un ambiente menos agobiado y un clima menos caluroso. Su mayor atractivo reside en el combinado de temperatura, sol y mar. Las playas en esta zona son de arenas muy finas, más de lo que se suele encontrar habitualmente dentro de la Ruta del Sol. Y la proximidad a Castellón y Va-

lencia, también le confiere más alicientes.

#### «El que prueba, repite»

—¿Qué tipo de turismo busca esas playas?

—Son gente que repite el venir aquí. La mayoría son veraneantes de «camping» y apartamento. Su número supera en mucho a la capacidad hotelera de esta costa, que bien podría llamarse «Costa del Apartamento». El incremento del turismo de año en año es difícil de controlar, pues crece muy de prisa. De fuera de España vienen especialmente

franceses, aunque hay cada vez más turismo nacional, sobre todo de Madrid. En Gandía y Cullera, el cincuenta por ciento de los veraneantes son población madrileña.

—¿Qué es lo que prefieren de «El Azahar», esos turistas?

—Les encanta la paella y la comen mañana, tarde y noche, lo mismo en invierno o en verano. Sea época o no lo sea. Suelen comprar zapatos —esto mucho más el turista extranjero que el nacional—; también se llevan muchos artículos de piel, y sobre todo cerámica. En general, no es un turismo de lujo, y no tiene demasiados caprichos. Sus gastos son más bien de tipo utilita-

rio incluidos en el presupuesto de las vacaciones.

#### Como en casa

—Los que vienen desde fuera de España, ¿cambian sus costumbres por las nuestras, o siguen a «su aire» por nuestra costa?

—Se adaptan generalmente. Desde la «siesta» hasta el horario tan diferente al suyo. Se acostumbran pronto y suelen compenetrarse con la gente valenciana. No hay ningún problema. La mayor parte de los viajeros son franceses, que están como en su casa, y no «dan guerra».

—Es decir, ¿que no hay rastro de «haschis», ni griffas, ni contaminación de monokini?

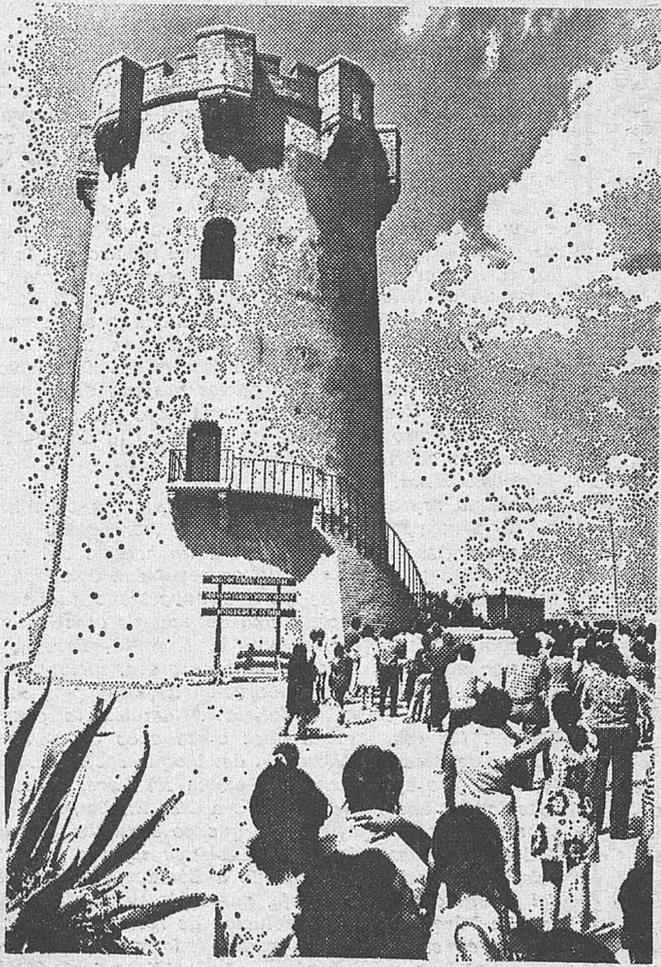
—Todo eso no ha llegado aquí. Ni es fácil venga en esta dirección, ya que «El Azahar» tiene un turista tranquilo, que no viene a «contaminar el ambiente». Las vacaciones son de un carácter muy familiar, que quizá preserve la posible llegada de esas olas.

—¿Qué pueblos y qué playas aconsejaría entre todas las que componen esa costa?

—Empezaré por las de Castellón, donde las mejores son Vinaroz, Benicarló, Peñíscola, Alcoceber, Oropesa del Mar y Benicasim. Ya en Valencia son muy buenas y muy visitadas, Sagunto, Puebla de Farnals, El Saller, Perelló, Cullera, Tabernes, Gandía y Olivas. Las playas son amplias, muy grandes y de finísima arena. Lo que hace más complejo a estos sitios citados es su situación urbanística y comercial. En una palabra: son los langostinos en la paella que cría nuestra costa, puestos a dar una definición gastronómica y a la vez regional.

Mercedes VEGA

## 30.000 PLAZAS HOTELERAS



La Costa de Azahar tiene una escasa capacidad hotelera. Es posiblemente una de las zonas con menor número de plazas disponibles, dentro del conjunto de las «costas» turísticas. Valencia ofrece un total de 14.730 camas, que corresponden a 535 establecimientos. Actualmente se encuentran en pleno funcionamiento un hotel de cinco estrellas, con 164 plazas; tres hoteles de cuatro, con 650 camas; siete de tres, con un total de 2.450 plazas; otros siete hoteles de dos estrellas con capacidad para 826 personas, y 19 de una estrella, que dan alojamiento a 1.242 visitantes. En lo que se refiere a hostales, la distribución es la siguiente: hay uno de tres estrellas con 86 camas, 35 de dos, con 1.514 plazas, y 75 de una estrella, con capacidad para 2.120 personas. También se encuentran en funcionamiento 26 «campings», que dan alojamiento a 11.231 personas.

La provincia de Castellón, por su parte, cuenta con 37 hoteles, que ofrecen 2.778 camas; tres moteles, con 120 plazas; 88 hostales, con capacidad para 2.469 personas y 24 «campings», que pueden dar alojamiento a 7.702 viajeros.



# LA «COSTA», PLAYA A PLAYA

La Costa del Azahar comprende el litoral de las provincias de Castellón de la Plana y Valencia. Es una sucesión de playas a lo largo de la costa, playas de aguas templadas mediterráneas, que tienen como vecinos los naranjos, que cuando no dan el colorido caliente de sus frutos, ofrecen a los ojos de sus visitantes los huertos de azahar, que han bautizado a la costa.

Desde Vinaroz, ciudad moderna y típicamente caminera, con playas de arenas muy finas, famosa por sus mariscos, se puede iniciar un recorrido por las calas más importantes: Benicarló, con sus dos playas de aguas transparentes, Peñíscola, pintoresca población que parece haberse escapado de Andalucía, dominada por el impresionante castillo del Papa Luna, con magníficas aguas, dotadas especialmente para la pesca deportiva. Alcoceber, con su puerto deportivo y sus tres playas de fina arena, en una de las cuales existen abundantes manantiales de agua dulce. Torreblanca, núcleo pesquero con su pequeño puerto; Oropesa, con el famoso faro «Torre del Rey»; Benicasim, la de las lujosas villas a lo largo

de toda la costa, y a dos pasos de las «Playetas de Bellver», de inmejorables condiciones. Para llegar a Castellón de la Plana, ciudad moderna que ha nacido en medio de los naranjales. Con la costa a cuatro kilómetros y en ella el barrio marítimo de El Grao, donde comienza la concurrida playa del Pinar. Y desde allí saltar a Burriana, rica población de estrechas calles. Con su bella iglesia gótica del siglo XVI. Es preciso dejar atrás, sobre la marcha: Nules, Moncofar, Chilches, todas ellas con playas, de cantos de arena, para detenernos en Almenara, a cuatro kilómetros de la costa, por la que se llega a través de una carretera llena de pinos y campos de arroz, aguas limpias y fina arena.

## Valencia, arte y playas

Nos adentramos ya en la provincia de Valencia, donde se pueden combinar arte y playas, en la histórica Sagunto, con su teatro romano, uno de los más notables de España, desde donde la excursión a las playas a

cinco kilómetros hacen perfectamente compatible la jornada, para los amantes de la historia. Y están Puzol, El Puiz, Puebla de Farnals, hasta llegar a Valencia, «tierra de flores, de luz y de amor», donde se extienden numerosas ensenadas, como: Las Arenas. El Grao, La Malvarrosa, de arenas blancas y finas. Y continuamos el recorrido por la Albufera, paraíso de pescadores y cazadores. El Saler, donde ya han llegado las modernas urbanizaciones, que alternan con los pinos, el campo de golf y el parador de turismo; Sueca, con aguas de poca profundidad; El Perelló, Las Palmeras, Marenys de Barraquetes, Marenys de Vilches. Para llegar a las grandes urbanizaciones, auténticas ciudades estivales de Cullera y Gandía. La primera destacado centro turístico al pie de la montaña de su nombre, con abundantes iglesias de interés, y playas que acaparan kilómetros. Y por último, Gandía, centro turístico de primer orden, pulmón de madrileños y extranjeros.

Lugares que gozan de sol garantizado, clima caluroso, pero sin extremosidad, buenos mariscos y la huerta cercana.

## POLVORA Y FIESTAS

### BATALLAS DE «MOROS Y CRISTIANOS», FUEGOS ARTIFICIALES Y BAILES REGIONALES

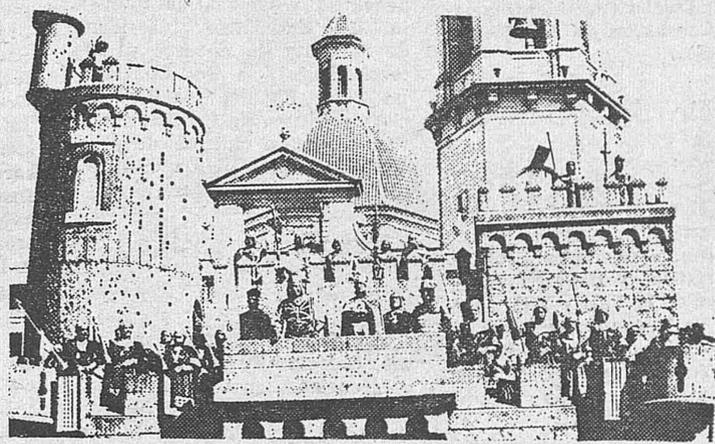
El calendario turístico de la Costa del Azahar está ahora en su momento álgido. Justo en las fiestas patronales de Benicarló, con certámenes deportivos y literarios, con numerosos actos sociales y conciertos de música sacra. También Morella, en la provincia de Castellón, celebra estos días sus fiestas en honor de la Virgen de la Vallivana, con exhibiciones de danzas folklóricas, batallas de flores, corridas de toros y castillos de fuegos artificiales.

En Benicasim los festejos se prolongarán hasta el día 30, y habrá un amplio repertorio de celebraciones. Desde verbenas populares a competiciones infantiles, «gymkhanas» automovilísticas y corridas de vaquillas.

Requena, en Valencia, comienza sus celebraciones desde el 24 de agosto hasta el 2 de septiembre. Las Fiestas de la Vendimia, de honda raigambre popular, son un banderín de enganche para los vecinos de los pueblos de los alrededores, para los turistas eventuales y para muchos visitantes que se acercan a la bella localidad de la Costa del Azahar con objeto de participar en los desfiles de trajes antiguos, en los múltiples concursos, en las degustaciones gratuitas de los generosos vinos de la zona.

Y siguen Alcora, con sus fiestas del Santísimo Cristo. Y Paterna, con su pasacalles de cohetes. Y Benasal, que celebra con actos de todo tipo los festejos en honor de San Cristóbal y San Roque.

Bocairente es también cita obligada para el viajero que puede disfrutar, a partir del día 27, con los bailes regionales en la plaza Mayor del pueblo, con «danzantes» que al son de la dulzaina y el tabalet re-



viven las viejas danzas típicas de la región

#### «Moros y cristianos»

En Onteniente, el día 30, se celebran los populares espectáculos de «Moros y cristianos», de batallas simuladas, con danzas en el Castillo. El día 31, toca el turno a Villarreal de los Infantes, en Castellón, que organiza sus tradicionales romerías en la rivera del Mijares, y que monta una importante Feria de la Maquinaria para el cultivo y comercialización de la naranja, que reúne a los agricultores de toda la región.

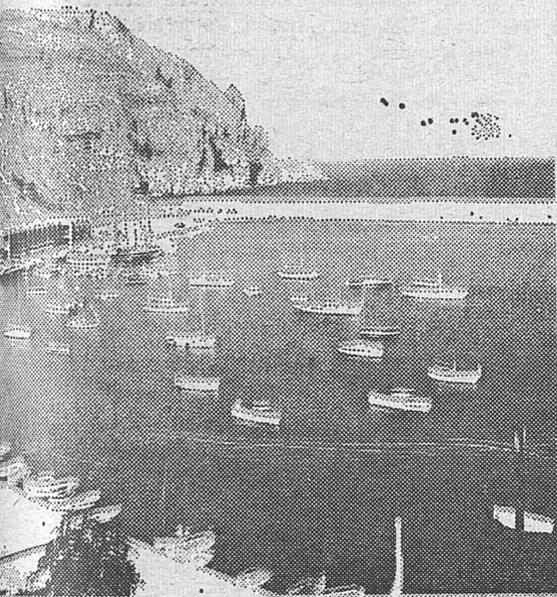
En septiembre continúan las fiestas en la Costa del Azahar, comenzando por Sueca, que celebra al Santo Cristo del Hospital. Después le sigue Algemesi, que el día 7, con motivo de las Fiestas de la Virgen de la Salud, ofrece recitales de danzas regionales anteriores al siglo XV, como la «Muixeranga», los «Bastonets», «Carxofa» y «Tornejans». Y de allí nos vamos, al día siguiente, a Burriana y a Ayora, que tienen romerías típicas, festejos taurinos y batallas de flores.

También el día 8 celebra Peñíscola las Fiestas de Nuestra Señora de la Ermitaña, con exposición de ganado, suelta de vaquillas en la playa y bailes populares.

El día 13 Valencia capital es también capital de la moda infantil. Porque ese día se inaugura la VII Feria Española del Vestido y la Moda para Niños. Y el día 16 le toca el turno a Jerica, en la provincia de Castellón, que celebra los festejos en honor de la Divina Pastora. El día 20 Benicasim organiza varios actos en honor de Santo Tomás de Villanueva.

Algemesi, en la provincia de Valencia, inicia, el día 23, su tradicional Semana Taurina, que incluye corridas y festejos populares en torno a la Fiesta Nacional. Y el día 28, Liria, también en Valencia, rinde homenaje popular a San Miguel, con sus fiestas que incluyen romerías al Real Monasterio del santo.

Por último, para cerrar el calendario festivo, Sueca celebra el Día del Arroz, como broche final a la campaña arrocera.



# DIECISIETE NUEVOS CONCEJALES EN EL AYUNTAMIENTO DE MADRID

DE LOS QUE CESARAN, DIEZ SON PRESIDENTES DE JUNTAS MUNICIPALES Y COMISIONES INFORMATIVAS

MADRID. (De nuestra redacción).—En la segunda quincena del próximo mes de noviembre se celebrarán elecciones municipales en Madrid, igual que en el resto de España, según lo acordado por el Consejo de Ministros del pasado viernes. En esta ocasión se renovará la mitad de la Corporación Municipal, dieciocho concejales, seis por cada tercio, una vez transcurridos los años de concejalía, que en esta ocasión serán siete en vez de seis, ya que fueron elegidos en noviembre de 1966.

Los concejales que cesan el próximo noviembre, y los cargos que actualmente ocupan, son los siguientes:

## Tercio familiar

Don Luis Soriano Rodríguez, distrito Centro (presidente de la Comisión de Seguridad y Policía Municipal). — Don José Rodríguez Tarduchy, distrito de Chamartín. — Don Antonio Hernández Lázaro, distrito de Arganzuela-Villaverde. — Don Gaspar Ledesma López (presidente Junta Municipal Carabanchel-Latina). — Hay que añadir a esta relación la vacante de don Carmelo Lacazi González, fallecido este verano.

## Tercio sindical

Don Santiago Alvarez Abellán (presidente de la Junta Municipal de Ciudad Lineal). — Don José Bañales Novella. — Don Emilio Jiménez Millas (presidente de la Junta Municipal del distrito Centro). — Don José Morán Navalón (presidente de la Junta Municipal de Arganzuela - Villaverde). — Don Jaime Ramos Montero. — Don Justo Uslé Trueba (presidente de la Junta Consultiva de Asuntos de Personal).

## Tercio de entidades

Grupo «A»:

Don Manuel Almeida Segura (presidente de la Comisión de Enseñanza, Actividades Culturales, Turísticas y Deportivas). — Don José de la Viña y Villa (presidente de la Junta Municipal de Tetuán-Fuencarral). — Don Rafael Dal-Re Tenreiro (presidente de la Comisión de Circulación y Transportes).

Grupo «B»:

Don Ismael J. González de Diego (presidente de la Comisión de Hacienda, Rentas y Patrimonio). — Don José Luis Ceballos Bourgon (también pertenecía a este grupo don Fernando García García, fallecido este año y que era presidente de la Junta Municipal de Chamberí).

## Los que permanecen

Por haber sido elegidos en noviembre del año 1970 continúan en sus puestos los siguientes concejales:

## Tercio familiar

Don Ezequiel Puig Maestro Amado, distrito de Buenavista (presidente de la Junta Municipal de Salamanca). — Don Enrique Villoria Martínez, distrito de La Latina (presidente de la Junta Municipal de Chamberí). — Don Julio Llantada aCstaño, distrito de Ventas. — Don Manuel Fernández Rodríguez, distrito de Vallecas (presidente de la Junta Municipal de Vallecas-Mediodía). — Don Mariano Alvarez Cuesta, distrito de Tetuán (presidente de la Junta Municipal de Retiro-Moratalaz). — Don José Antonio García

Alarilla, distrito de Chamberí (presidente de la Junta Municipal San Blas-Hortaleza). — Don Jesús Suevos Fernández, distrito de Universidad (primer teniente de alcalde y presidente de la Comisión de Urbanismo).

## Tercio sindical

Don José Planelles Guerrero (reelegido), presidente de la Sección Social del Sindicato del Combustible (presidente de la Comisión de Saneamiento y Limpiezas). — Don Enrique Carvajal Gavilanes, presidente del Consejo Provincial de Trabajadores. — Don Luis Gil Calvo (presidente del Sindicato Provincial Textil (presidente de la Junta Municipal de Chamartín). — Don Luis Ferrer Zapata, presidente de la Sección Económica del Sindicato Provincial de la Construcción. — Doña Felisa Martínez Montero, vocal provincial y nacional del Sindicato de Enseñanza (presidente de la Junta de Socorro y Asistencia Social). — Don Constantino Pérez Pillado, vocal provincial del Grupo de Fabricantes de Pan (segundo teniente de alcalde y presidente de la Comisión de Abastos y Mercados).

## Tercio de entidades

Grupo «A»:

Don Enrique Castellanos Colombo, Colegio Oficial de Doctores y Licenciados en Ciencias Químicas. — Don Juan José Miraved del Valle (presidente de la Junta Municipal de Moncloa). — Don Alfonso Canalero Masa, Colegio Oficial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos.

Grupo «B»:

Don Carlos Pérez Lama, presidente de la Asociación de Inquilinos y Arrendatarios de la provincia de Madrid. — Don Pedro Jiménez González, Hermandad Provincial de Alféreces Provisionales. — Don Manuel del Moral Megido, Cámara de Comercio, tercer teniente de alcalde y presidente de la Comisión de Sanidad y Asistencia Social.

## Entidades electoras

El mandato de los concejales dura seis años y cada tres años se renueva la mitad de cada uno de los tercios representativos. La elección de los concejales del tercio familiar se verifica separadamente, por las circunscripciones en que está dividido el término municipal. Los del tercio sindical se rigen por las normas comunes y los de entidades pertenecen a dos grupos. El «A» corresponde a Universidad, Escuelas Superiores y Colegios Profesionales debidamente reconocidos, que exigen a sus miembros la posesión de título universitario o de Es-

cuela Superior. Pertenecen a este grupo las siguientes entidades:

Universidades Complutense y Autónoma; Escuelas Técnicas Superiores de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos; Agrónomos; Montes; Minas; Escuela Superior de Comercio; Academia Médico-Quirúrgica Española; Colegios Notarial, de Arquitectos, de Ingenieros de Montes, de Abogados, de Procuradores de los Tribunales; Colegios Oficiales de Ingenieros de Minas, de Ingenieros Industriales, de Doctores en Filosofía y Letras y en Ciencias, de Odontólogos y Estomatólogos, de Ingenieros Agrónomos, de Veterinarios, de Doctores y Licenciados en Ciencias Químicas y Físico-Químicas, de Médicos, de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos; de Ingenieros Navales; de Ingenieros de Telecomunicación; Servicio Provincial del Profesorado de Enseñanza Superior; Colegios Nacionales de Registradores de la Propiedad, de Economistas, de Ingenieros del Instituto Católico de Artes e Industrias y Consejo General de Colegios Oficiales de Farmacéuticos.

Las entidades del grupo «B», que no exigen a sus miembros título universitario superior, son cuarenta y cuatro:

Cámaras Oficiales de Comercio e Industria, de la Propiedad Urbana, Sindical Agraria; Círculos de la Unión Mercantil, Social «Manuel Mateo», Cultural «Medina»; Colegios Oficiales de Ingenieros Técnicos Industriales, de Practicantes Ayudantes Técnicos Sanitarios, de Graduados Sociales, de Agentes Comerciales, de Gestores Administrativos, Aparejadores; Hermandad de la División Azul; Asociaciones de Profesores Adjuntos Numerarios de Institutos Nacionales de Enseñanza Media, Provincial de Maestros «La Enseñanza Católica», de la Prensa, de Ayudantes de Ingenieros Aeronáuticos, de Profesores Adjuntos de la Universidad, de Escritores y Artistas Españoles, Nacional del Profesorado de las Escuelas de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos y Artes Gráficas, de Profesores de Secciones Filiales de Institutos Nacionales de Enseñanza Media, Cultural para el Estudio de los Problemas Actuales, de Antiguos Alumnos del Colegio Municipal de Nuestra Señora de la Paloma, de Inquilinos y Arrendatarios; Colegios Centras de ITTulares Mercantiles, de Ayudantes de Obras Públicas; Servicios Españoles del Magisterio, del Profesorado de Enseñanzas Técnicas, del Profesorado de Enseñanza Media; Uniones Territoriales de Cooperativas del Consumo, del Campo, Industriales; Unión Territorial de Viviendas; Consorcio de la Panadería; Junta Provincial de la Hermandad de Alféreces Provisionales de Madrid; Delegaciones Provincial de Educación y Ciencia, Centro de la Asociación Nacional de Químicos; Sociedades Cervantina, General de Autores de España; Reales Automóvil y Aeroclub de España; Instituto de Estudios Madrileños y Caja Rural Provincial.

## Número de concejales por distritos

Los concejales forman, junto con el Alcalde y el secretario general, el Ayuntamiento Pleno y su número ha de ser triple al de distritos en que se divida el término municipal de Madrid. En estos momentos hay treinta y

seis concejales, ya que Madrid se encuentra dividido en doce distritos, aunque en el Pleno del 31 de octubre de 1970 se aprobó una nueva división territorial del municipio en dieciocho distritos, con un total de ciento veinte barrios. Esta ampliación ha de nacer de la división de las circunscripciones que ahora son dobles: Arganzuela-Villaverde, Retiro-Moratalaz, Tetuán-Fuencarral, Carabanchel-Latina, Vallecas-Mediodía y San Blas-Hortaleza. La nueva división quedaría de la siguiente forma:

- 1) CENTRO: Palacio, Embajadores, Cortes, Justicia, Universidad y Sol. 2) ARGANZUELA: Imperial, Acacias, Chopera, Legazpi, Delicias y Palos de Moguer. 3) RETIRO: Pacífico, Adelfas, Estrella, Ibiza, Jerónimos y Niño Jesús. 4) SALAMANCA: Recoletos, Goya, Fuente del Berro, Guindalera, Lista y Castellana. 5) CHAMARTIN: El Viso, Prosperidad, Ciudad Jardín, Hispanoamérica, Nueva España y Castilla. 6) TETUAN: Bellas Vistas, Cuatro Caminos, Castillejos, Almenara, Valdeacedera y Berruete. 7) CHAMBERI: Gaztambide, Arapiles, Trafalgar, Almagro, Ríos Rosas y Vallehermoso. 8)

FUENCARRAL: El Pardo, Fuencarral, Peña Grande, Pinar, Valverde, El Goloso y Mirasierra. 9) MONCLOA: Casa de Campo, Argüelles, Ciudad Universitaria, Valdezarza, Valdemarín, El Plantío y Aravaca. 10) LATINA: Los Cármenes, Puerta del Angel, Lucero, Aluche, Campamento, Cuatro Ventos y Águilas. 11) CARABANCHEL: Comillas, Opañel, San Isidro, Vista Alegre, Puerta Bonita, Buenavista y Abrantes. 12) VILLAVARDE: Moscardó, Prado (Longo, Orcasitas, San Andrés, Los Angeles, Carolinas, Almendras y Usera. 13) MEDIODIA: Santa Catalina, San Fermín, Los Rosales, San Cristóbal, Butarque, Villa de Vallecas. 14) VALLECAS: San Diego, Picazo, Portazgo, Numancia, Olivar y Palomeras. 15) MORATALAZ: Pavones, Vicalvaro, Horeajo, Vinateros, Marroquina, Media Legua y Fontarrón. 16) CIUDAD LINEAL: Ventas, Pueblo Nuevo, Quintana, Concepción, San Pascual, San Juan Bautista, Colina, Atalaya y Costillares. 17) SAN BLAS: Simancas, Hellín, Amposta, Arcos, Rejas, Canillejas y Salvador. 18) HORTALEZA: Piovera, Palomas, Barajas, Valde fuentes, Apóstol Santiago, Pinar del Rey y Canillas.

## CUADERNO DE LA CALLE

### \* Semáforos mal regulados

Por si esto fuera poco, la regulación de semáforos no es la más apropiada. Al menos así lo manifiesta un lector, que dice que la entrada a la plaza de Castilla, en sentido ascendente desde la avenida del Generalísimo, es bastante complicada, porque se abren a la vez tanto el semáforo de la calzada lateral como el de la central, y al comenzar el rodeo a la plaza, el tráfico que circula por este último se encuentra con el procedente del andén lateral, siendo muy difícil, de esta forma, efectuar el giro a la derecha para dirigirse a Mateo Inurria.

### \* El parque, sin urinarios

La instalación de los servicios públicos del parque Eva Duarte de Perón se encuentra cerrada desde hace bastantes meses. El abandono de estas dependencias no deja de tener su importancia, porque los urinarios —para no andar con circunloquios— son absolutamente necesarios, especialmente para ancianos y niños, principalmente para estos últimos, que ahora tienen que «hacer pis» en medio de los paseos, y por muy angelical que sea esta acción en un niño no dejan de ser orines que caen al parque, aparte de que no es muy educativo que los niños se vean forzados a ello, cuando lo elemental es acostumbrarles a ser higiénicos.

AREVACO

## Ayuntamiento de San Sebastián de los Reyes

(MADRID)

### Concurso público de limpieza y riego de calles

DURACION DEL CONTRATO: Seis años.

TIPO: A fijar por el licitador.

GARANTIA PROVISIONAL: 20.000 pesetas.

GARANTIA DEFINITIVA: Se fijará de acuerdo con el artículo 82 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

PROPOSICIONES: Hasta el día 6 de septiembre próximo, durante las horas de oficinas, hasta las trece horas.

APERTURA DE PLICAS: Día 7 de septiembre próximo, a las doce horas.

El expediente se halla de manifiesto en la Secretaría Municipal, todos los días laborables.

El anuncio se halla inserto en los «Boletines Oficiales del Estado y Provincia» números 191 y 192, de 10 y 13 de agosto, respectivamente.

San Sebastián de los Reyes, 16 de agosto de 1973. — El Alcalde (firma ilegible).

**SOCAVON EN LA PLAZA  
DEL CAPITAN CORTES**

**Se hundió el suelo  
al romperse la conducción  
general de agua**

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la madrugada de ayer, a las cuatro menos diez, se produjo la ruptura de la conducción general de agua que abastece la zona de Embajadores. El hecho acaeció a la altura del número 89 de la calle de Embajadores, esquina con la plaza del Capitán Cortés. La fuerza con que salió el agua produjo un gran socavón —quince metros de largo por cuatro metros de ancho y dos metros y medio de profundidad—, arrancó una cabina telefónica y un árbol y removió e inclinó cuatro árboles más. El agua se adentró en la citada finca unos quince metros, y los vecinos tuvieron que desalojar el agua hasta la llegada de los bomberos que se hicieron cargo de la situación. También fueron avisados los técnicos del Canal de Isabel II y los de la Compañía de Gas. «Esto era como un volcán de agua», han manifestado algunos de los vecinos a nuestro redactor.

**Hubo que cortar la circulación**

La Policía Municipal, procedió inmediatamente a adoptar las medidas necesarias, siendo la primera de ellas el cortar la circulación en ambas direcciones, incluyendo el paso elevado que pasa por la plaza, temiéndose que sus ciemientos pudieran haber sido afectados. La circulación se desvió por la calle de Cáceres, Paseo de las Delicias y Capitán Cortés, siguiendo así en la tarde de ayer.

Una hora después de producirse la ruptura, llegaron las brigadas de trabajo del Canal de Isabel II, comenzando la limpieza de escombros y procediendo a cortar el suministro de agua del sector, y proceder a la restauración de la avería.

El agua ha sido cortada en la acera impar de la calle de Embajadores.

También estuvieron en el lugar siniestrado los técnicos de Gas Madrid, cuyas instalaciones se encuentran también afectadas, por lo que el gas fue cortado. Pero sin interrumpir el abastecimiento de gas a sus abonados.

A última hora de la mañana de ayer, informó el Ayuntamiento de Madrid sobre el socavón registrado en la Plaza de Capitán Cortés. Según una nota que facilitó, el origen del accidente es una ruptura en las conducciones de agua. Los tramos cortados —añade— seguirán estándolo durante los próximos veinte días, mientras que pueda quedar concluida la reparación de los mismos. El Alcalde accidental, don Constantino Pérez Pillado, ha informado que aunque la pérdida todavía no pueden ser evaluadas, serán considerables.

**Muere carbonizado**

MADRID. (De nuestra redacción.)—Alfonso Monreal Arribas murió carbonizado al incendiarse una fábrica de muebles situada en el número 30 de la calle de Infantas de Aranjuez, de la que éste era propietario.

Fue imposible rescatarlo con vida, a pesar de los esfuerzos del cuerpo de bomberos y de la Guardia Civil, que inmediatamente se personaron en el lugar del suceso. Se trataba de una edificación

muy antigua, que ardió muy rápidamente.

Hubo que evacuar las viviendas vecinas y rescatar a personas que había quedado aisladas en ellas. La nave donde estaba el almacén de muebles, la cubierta del edificio y varias viviendas del inmueble quedaron destruidas. Las pérdidas se han valorado en más de un millón de pesetas.

**Robos en armerías**

MADRID. (De nuestra redacción.)—Ayer se produjeron robos en dos armerías de Madrid. El primero de ellos tuvo lugar en la armería situada en la calle de Juan Bravo número 66, propiedad de Ismael Tornos Roca, de cuarenta y seis años. Dos individuos sustrajeron una escopeta de caza, calibre 12, marca Sarasqueta, número 203.457, dándose a la fuga en una motocicleta que carecía de placa de matrícula. Los citados individuos, de unos dieciocho años de edad, aprovecharon un descuido del dependiente, Román Martín Fernández, de dieciséis años. El empleado sólo pudo dar como señas de los mismos que eran de aquella edad y que llevaban el pelo largo. La escopeta sustraída está valorada en 10.500 pesetas.

El segundo de los robos tuvo lugar en la armería y tienda de deportes Borondo Hermanos, situada en la calle Peña Gorda, número 18. Los ladrones rompieron la luna de entrada y se supone que hayan sustraído algunas escopetas de caza y municiones, ya que se observaban huecos en el soporte de exposición de las armas allí existentes.

**Se hacía pasar por policía**

MADRID. (De nuestra redacción.)—Ha sido detenido en el club «Diayola», situado en la calle Apolo número 7, José Sánchez Cuevas, de veintidós años, el cual estuvo hace unos días en el establecimiento citado fingiéndose policía. El lunes, volvió al club haciéndose pasar igualmente por policía. Fue detenido en el acto y llevado a la Comisaría de Policía de San Blas.

**EL EXODO DEL VERANO  
EN LOS MERCADOS**

**DURANTE EL MES DE AGOSTO EN MADRID  
LA DISMINUCION DEL CONSUMO ES NOTABLE**

**EL VOLUMEN DE PRODUCTOS COMERCIALIZADOS EN LOS  
MERCADOS CENTRALES SE REDUCE EN UN 40 POR 100**

Los agricultores murcianos dicen que remitir mercancías a Madrid en agosto es peligroso. Este temor está originado por la sensible disminución del consumo que experimenta la capital de España durante este período estival, provocado por el exodo masivo de madrileños a los puntos de veraneo. Los agricultores saben que durante ese mes los mercados de Madrid están superabastecidos y que, por tanto, los productos hay que venderlos a precios inferiores. Por eso las sorpresas llegan más tarde, cuando el agricultor recibe la factura del mayorista, correspondiente a la venta del envío de mercancías que hizo con anterioridad.

Todo este fenómeno no lo ignora nadie; de ahí que durante este mes el volumen de mercancías comercializadas en las lonjas mayoristas de la capital disminuya considerablemente. Pero aún así no se puede evitar que los excedentes diarios de productos sean mayores que en una época normal del año y sobre todo que durante este período en el mercado de Madrid no se produzcan alzas importantes, de lo cual se beneficia el consumidor. Madrid, en definitiva, durante el verano es una ciudad barata. Un atractivo más del estío madrileño. Así sucede que este período del año, donde tradicionalmente el índice del coste de vida experimenta una subida a nivel nacional, en Madrid se mantenga estabilizado o esté mucho más atenuado.

**La comercialización  
en agosto**

Naturalmente esta disminución del consumo en Madrid durante el verano tiene una traducción en cifras. Según los datos que nos han facilitado en la Delegación de Abastos y Mercados del Ayuntamiento durante el pasado mes de julio en el Mercado Central de Frutas y Verduras se comercializaron 53.446.300 kilos, mientras que en las tres primeras semanas del presente mes el volumen total introducido ha ascendido a 28.427.100 kilos. Una disminución similar se ha registrado en el Mercado Central de Pescados de la Puerta de Toledo, donde en julio se introdujeron 71.413.327 kilos en pescado y en estas tres semanas de agosto la cantidad asciende solamente a 322.866 kilos. En el Matadero Municipal encontramos que en julio se comercializaron 4.332.489 kilos de carne y en las tres semanas transcurridas de agosto se han comercializado menos de la mitad; exactamente 1.835.693 kilos.

Las cifras de julio pueden considerarse como normales porque apenas se observan diferencias con las correspondientes a las cantidades comercializadas en junio, que es un mes en Madrid sin exodo veraniego. Así en junio, según la misma fuente, se comercializaron 46.104.900 kilos de frutas y verduras; 8.330.864, de pescados, y 4.881.457 de carne.

En los cuadros estadísticos que acompañan este texto, además del volumen de mercancías comercializadas en Madrid en los meses de julio y las tres se-

manas transcurridas de agosto, se detallan también las especies de mayor venta.

**Disminución  
estimada**

A pesar de que las cifras del mes de agosto corresponde a las tres primeras semanas, se advierte una notable disminución

de la comercialización que, admitiendo para la que falta una cifra de posible consumo equivalente a la media aritmética de las tres anteriores, se puede decir que, aproximadamente, la disminución del consumo en Madrid durante el mes de agosto es de un 40 por 100, en números redondos.

Jesús TORRE FRANCO

**Julio**

Volumen de mercancías comercializadas durante el mes de julio de 1973 en los Mercados Centrales, con especificación de algunas especies.

**Mercado Central de Frutas y Verduras**

**FRUTAS Y VERDURAS**

Volumen total introducido: 53.446.300 kilogramos

Peras	7.009.700
Sandías	4.555.500
Melocotones	4.028.100
Tomates	9.267.300
Pimientos	3.335.700
Judías	2.054.800

**Mercado Central de Pescados**

**PESCADOS**

Volumen total introducido: 7.413.327 kilogramos

Pescadilla	2.305.667
Gallos	699.538
Sardinas	643.573

**Matadero Municipal**

**CARNES**

Volumen total introducido: 4.332.489 kilogramos

Vacuno	2.018.604
Cerdo	448.678
Equino	128.302

**Agosto**

Volumen de mercancías comercializadas durante las tres primeras semanas del mes de agosto de 1973 en los Mercados Centrales, con especificación de algunas especies.

**Mercado Central de Frutas y Verduras**

**FRUTAS Y VERDURAS**

Volumen total introducido: 28.427.100 kilogramos

Peras	5.142.000
Sandías	1.954.400
Melocotones	1.377.100
Tomates	5.943.900
Pimientos	1.839.900
Judías	1.046.400

**Mercado Central de Pescados**

**PESCADOS**

Volumen total introducido: 3.322.866 kilogramos

Pescadilla	1.415.596
Gallos	439.308
Sardinas	410.498

**Matadero Municipal**

**CARNES**

Volumen total introducido: 1.835.693 kilogramos

Vacuno	1.285.791
Cerdo	247.232
Equino	71.935

# UN PASO ATRAS

BILBAO, 21. (De nuestro cronista taurino, enviado especial.) Ustedes perdonarán la insistencia, pero, según va este ferial, casi lo único que me permite escribir un poco en serio es la suerte de varas, a la que, por otra parte, siempre procuro cuidarla con la atención primerísima que se merece. Si anteayer lamentaba los tercios mínimos y ayer canté la vuelta al rigor reglamentario, hoy tengo que quedarme entre el lamento y el canto, pero, desgraciadamente, más cerca de aquél. Porque los toros de esta tarde, con su blandura y pronta inoperancia, han repetido el numerito de las caídas, con las consecuencias de los alivios, los cambios inmediatos y la torpe reacción de un público que ya no es, ni mucho menos, el que dio prestigio a la plaza de Bilbao, el que sabía y hacía cumplir el reglamento, lo que era tanto como obligar a que a Bilbao vinieran corridas serias, duras y cuajadas.

Cuántas veces habremos dicho que si un toro se hunde en el primer puyazo las protestas consiguientes deben ser dirigidas contra el toro y, en su caso, contra el matador de turno, que no supo, o no quiso, ordenar la medida del castigo. Por eso,



cuando las protestas se orientan hacia el norte del palco presidencial, y se pide y se aplaude el cambio, sin más, de un tercio que es la base del toro y de la lidia, algo falla en el sistema y todo, todo lo malo, es de temer, pues por este camino de las condescendencias y los perdones sólo puede llegarse a la humilde meta de las novilladas sin caballos que, quizá, sea lo que muchos pretenden. Si en Bilbao pasa lo que pasa, pocas esperanzas nos quedan.

Una vara larguita, y tomada con algún empuje y la cara alta, y un apunte de poquisimo, bastaron para el primer toro, de don José Luis Osborne; una vara cabeceada a lo pobre y de fácil salida, y un par de citas revueltas, en que le marraron adrede, para el segundo; dos,

con empleo justísimo y cayéndose al sacarle de las dos, el tercero; una coincidencia al paso y huyendo sin parar, un puyazo de castigo y una varita aliviadora, para el cuarto, y una vara con reverencia de la res y otra señalada, pero también con caída, para el quinto. En sexto lugar se soltó un torazo mansón, de don Antonio Martínez Elizondo, que entraba fuerte, se iba pronto y dio ocasión a un tercio de seis choques y varias incidencias de derribos, sustos y carreras.

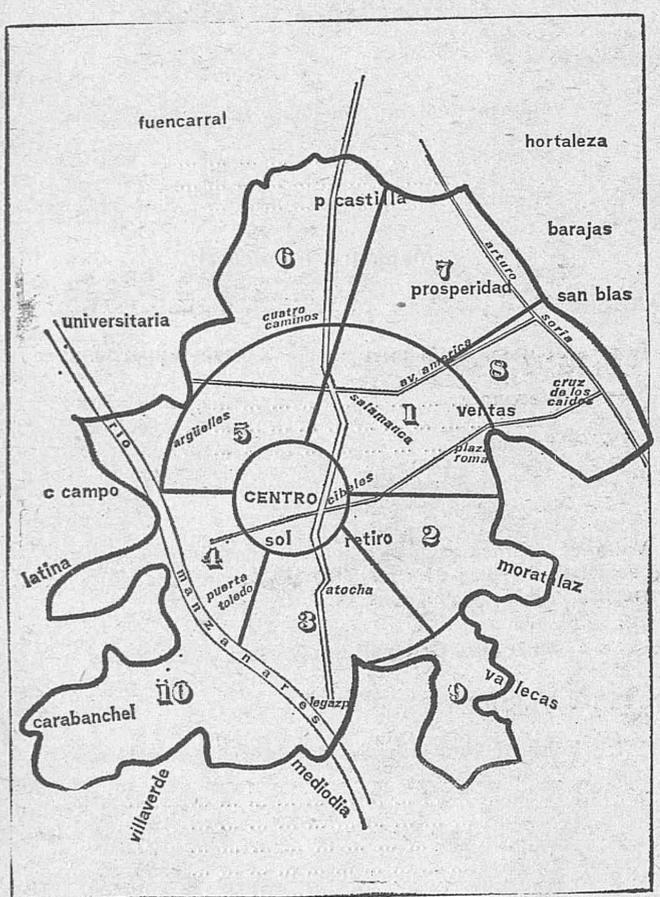
Dámaso González tuvo en el primero un toro apto para su toro de quietismo, lentitud y empalmes, un toro de bondad extremada y fuerzas justas, al que Dámaso le hizo su faena personalísima, pero sin que acertara a compensar con un punto de emoción la nobleza de su enemigo, tanto que nadie llegó a interesarse, aunque la faena, repetimos, fuera la misma de otra tarde de apoteosis. Con el cuarto, un toro sin viaje y desganado, de los de amagar y no dar, y con la cara alta y distraída, las insistencias de Dámaso se disolvieron en las aguas de la vulgaridad voluntariosa. Mató al primero de media baja, tendida y pasada, una entera y un descabello, y al cuarto de una estocada pasadita.

Raúl Aranda se dejó ganar la pelea en el segundo, cuya prontitud crecida y pujante marcó el ritmo de una faena en la que el torero se limitaba a acompañar como podía los viajes repetidos del toro, hasta que éste le dejaba sin sitio, y se pasó de porfias frente a la tonta blandura del quinto, como si el toro consistiera en rogarle a un inválido, en vez de dominar a un poderoso. Aranda, que tiene sentido del arte y de la hondura, no está, a nuestro entender, en buen momento. Se sirvió de las espadas para matar al segundo de una casi entera y cuatro descabellos, y al quinto de una estocada y un descabello.

Julio Robles lució mucho con el capote y un poquito, sólo un poquito, con la muleta, en uso casi exclusivo de la mano derecha. Equivocado con el tercero, al que le imaginó una larga faena que no tenía y se redujo a cuatro redondos limpios y ligados, para llegar a ahogarle y perderle la distancia; mató, en cambio, muy bien, de una estocada rotunda que le valió una vuelta al ruedo. En contraste, en el sobrero de don Antonio Martínez Elizondo, que aun manso y duro iba bien por el derecho, a fuerza de repetir su mecanismo derechista, rígido, con citas fuera de cacho y sin otras pretensiones que las de un lucimiento ajeno a la eficacia de la lidia, acabó por perder los papeles, hasta el punto de pasarlas moradas para cuadrarle, y negras de verdad para matarle, lo que hizo de cuatro pinchazos, media y siete descabellos —en uno de los cuales saltó el estoque al callejón—, ganándose esta vez un aviso que, por el tiempo, debieron ser más.

Pesos de los muy desigualmente presentados toros de don José Luis Osborne: 526, 489, 478, 570 y 534. El de Martínez Elizondo pesó 556.

José Antonio MEDRANO



## LA CONTAMINACION

Un ligero aumento en las concentraciones de contaminantes atmosféricos, principalmente humos, ha sido la característica fundamental de las últimas veinticuatro horas. Sin embargo, es preciso señalar que la elevación no ha cambiado las características de nuestro aire urbano y las concentraciones siguen teniendo un carácter moderado.

Es de esperar que poco a poco el aire de la capital vaya perdiendo pureza y enrareciéndose paulatinamente al aumentar la actividad general de la misma.

Los índices más altos de contaminación se registraron ayer en los puntos siguientes: Plaza del Callao, glorieta de Carlos V, plaza de Cibeles, paseo del General Primo de Rivera y confluencia de la calle María de Molina con las Rondas.

Zonas 2, 4, 5, 6, 7, 8 y 9: Contaminación débil.  
Zonas Centro, 1, 3 y 10: Contaminación moderada.

S. C.

# Agenda

MIÉRCOLES, 22 DE AGOSTO DE 1973  
MARIA SANTISIMA REINA

Día doscientos treinta y tres del año, cuarto de la cuarta semana del octavo mes. Faltan, pues, ciento treinta y dos días para que finalice 1973.

El Sol sale a las 5,32 horas y se pone a las 19,03. La Luna sale a las 23,57 y se pone a las 14,35 horas.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY:

Máxima: de 34 grados, a las 14 horas.

Mínima: de 16 grados, a las 4 horas.

Nubosidad de desarrollo, con posibles chubascos más frecuentes por la tarde.

CUPON PRO CIEGOS N.º 671  
Sorteo efectuado ayer

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De 2,00 a 5,00 de la tarde y de 8,30 a 11,00 de la noche

Días festivos: De 9,30 de la mañana a 11,00 de la noche

ARGANZUELA - VILLAVERDE. — Toledo, 105; Conde Vistahermosa, 25; Santuario, número 66.

BUENAVISTA. — Ayala, 53; Goya, 131; Otero, 1; calle Roma, 48; Maldonado, 26.

CARABANCHEL. — Alejandro Sánchez 57; General Ricardos, 121; Cabo Suceso 36; Rruero, 3; Duquesa Parcent, 27; Eugenia de Montijo, 52; G. Romero Basart, 71; Maqueda, número 7; Av. Portugal, 87.

CENTRO. — Pl. Herradores número 2; Peligros, 11; Graviña, 13; Génova, 18; San Bernardo, 80.

CHAMARTIN. — Av. San Luis, 95; Las Pedroñeras, 40; López de Hoyos, 351; P. Habana, 107; Av. Pío XII, 71; Concha Espina, 10; Ramón y Cajal, 69; Treviana, 1.

CHAMBERI. — Ponzano, 9; Trafalgar, 14

LATINA.—Comandante Fortea, 4.

RETIRO-MEDIODIA. — Cervantes, 22; Menéndez Pelayo, número 13; Vara del Rey, 18; Gutenberg, 20.

TETUAN. — Card. Herrera Oria, 4; Alcalde Marín de Alzaga, 3; Nuestra Señora del Carmen, 42; General Ramírez de Madrid, 27; Castilla, 12.

UNIVERSIDAD. — Reina Victoria, 3; Fernando el Católico, 32; Ferraz, 53.

VALLECAS. — Robles, 2; Puerto Milagro, 26; Peironcelly 12; Doctor Lozano, 46; Colonia Sardinero, bl. 46.

VENTAS.—Santa Felicidad, número 30; Av. Aragón, 167; Pl. Platón, 13; Elisa Morla, número 11; Hermanos García Noblejas, 7; San Gumersindo, número 10.

Días laborables: De 8,30 de la noche a 10,00 del día siguiente

Días festivos: De 9,30 de la mañana a 10,00 del día siguiente

ARGANZUELA - VILLAVERDE. — Embajadores, 27; Laurel, 23; Jaime el Conquistador, 38; Marcelo Usera, 114; Segura, bl. 39; San Graciano, número 3; S. Cristóbal Angeles, Moncada, 116; Col. Oroquieta-Villajoyosa, 88; Ciudad Angeles, 245.

BUENAVISTA. — Felipe II, número 1; Goya, 12; Ardemans, 70 María de Molina, 22; Ortega y Gasset, 69.

CARABANCHEL. — Quince Mayo, 8; Chimbo, 27; Tucán, número 7; Alfredo Aleix, 34; Fuente del Tiro, 3; Camarena, número 157; C. Boadilla Monte, 1; Luis Pando, 19; P. Extremadura, 170; Pericles, 11; Parque Eugenia de Montijo, número 110.

CENTRO. — Puebla, 9; Apodaca, 8.

CHAMARTIN.—Doctor Calvo Pérez, 1; Col. S. Cristóbal, B-6; J. R. Jiménez, 87; calle del Avia, 1 y 3; López de Hoyos, 94; Colombia, 24; Santo Ángel, 2.

CHAMBERI. — Maudes, 38; Modesto Lafuente, 40; Miguel Ángel, 20.

LATINA. — Ronda Segovia, 23; Cava Baja, 7; Pl. España, número 12.

RETIRO - MEDIODIA.— Juan de Mena, 11; Atocha, 25; Gta. Emperador Carlos V, 8; Santa María de la Cabeza, 47; Ibiza, 44; Conde Casal, 8.

TETUAN.—Cardenal Herrera Oria 255; Generalísimo, 107; Bravo Murillo, 306; Francos Rodríguez, 80; Jaén, 38; Capitán Haya, 30.

UNIVERSIDAD. — Cea Bermúdez, 15; Gta. Quevedo, 6; Meléndez Valdés, 64; Santa Cruz de Marcenado, 24.

VALLECAS. — Enrique Velasco, 14; Martínez de la Riva, 87; Adrada de Haza, 6; avenida Palomeras Altas, 168.

VENTAS. — San Emilio, 50; Conj. Res. Barajas; Lenceros, número 15; Hermanos de Pablo, 39; Gutiérrez de Cebina, número 34; Virgen de Lourdes, 14.

TURNOS ESPECIALES.— B. Moratalaz; B. Pilar; Villavero; Villaverde Alto; San Fermín y Vallecas pueblo.

11—A

# OPERACION «PLUS ULTRA»

**NUEVE NIÑOS ESPAÑOLES Y SIETE EXTRANJEROS PARTICIPARON EN LA XI EDICION**

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Como ya anunciamos, ayer el Jurado eligió a dieciséis nuevos héroes de la «Operación Plus Ultra». Los elegidos son:

**MARIA AURORA MARTINEZ GONZALEZ.** Catorce años. Mieres (Asturias): Su padre sufrió un traumatismo craneal, quedando trastornado. Su madre está enferma de los nervios, por lo que María Aurora ha de atender a ambos, a sus tres hermanos menores y al hogar. La madre sufre ataques diarios de epilepsia. La situación de la familia es de la más completa miseria.

**ENRIQUE LOPEZ MENDEZ.** Diez años. Avilés (Asturias): Por tener a sus padres enfermos, cuida de sus hermanos de nueve, seis, cinco y cuatro años y hace las faenas domésticas. Asiste regularmente a la escuela.

**FRANCISCO CODESAL CRESPO.** Trece años. Figueruela de Arriba (Zamora): Huérfano de padres, cuida a su madre, que falleció el pasado mes de marzo, a la que tenía que dar de comer y limpiar. Sigue cuidando a su abuelo, de noventa años, paralítico, y a su abuela de ochenta y dos, también enferma, con los que vive. Desde que tenía seis años se levanta al salir el sol, para ir por leche para su familia, a dos kilómetros del pueblo, así como agua para el hogar. Contando algunas veces con la ayuda de sus tíos y primos, pero cargando él con la mayoría del trabajo, hace las labores del campo, alternando con la asistencia a la escuela.

**JUAN ANTONIO GARCIA DOMINGUEZ.** Doce años. Fuente de Santos (Badajoz): Se ha convertido en el lazarillo de un compañero inválido por un ataque de poliomielitis, que tuvo un grave problema para entrar en el colegio, resuelto por el espíritu de Juan Antonio. Diariamente empuja la silla de ruedas de su compañero, al que lleva al colegio y devuelve a casa. Juega con él, hasta los días festivos, le ayuda en sus necesidades y no se separa de él en el recreo.

**CONSUELO COLLADO FUENTECHILLA.** Once años. Corrales de Balbuena (Santander): Huérfana de padre. Su madre está enferma y ha estado internada en un sanatorio cerca de un año. Su familia emigró a Méjico, de donde regresaron hace cuatro años, instalándose en el pueblo, donde abrieron un modesto bar. Por las enfermedades de sus padres, la niña sacó adelante a la familia. Desde que tenía nueve años se levanta a las seis y media de la mañana, limpia el bar, atiende a sus tres hermanas, abre el establecimiento y sirve durante la comida. En algunas ocasiones en que le han ayudado los vecinos, ha asistido a la escuela.

**Sebastián Quintana González.** (Once años)

**SANTA MARIA DE GUIA** (Gran Canaria): Desde que murió su padre hace año y medio, Chano se ha convertido en cabeza de familia. Diariamente se levanta a las seis de la mañana,

limpia el corral, ordeña a las vacas y las da de comer. Marcha después a la escuela, cuidando de sus hermanos y almorzando en el comedor escolar. Cuando regresa a las cuatro de la tarde, atiende al ganado, se desplaza a buscar hierba y riega la pequeña huerta. De él depende el sostenimiento de su familia, compuesta por su madre y cuatro hermanos.

**María Jesús Cuende González** (Doce años)

**CABORANA DE ALLER** (Asturias): María Jesús ha sufrido tres operaciones en las piernas en el espacio de un año, por lo cual debe estar escayolada y con muletas. Camina con mucha dificultad. Su ilusión es estudiar y, a pesar de las continuas operaciones, no ha dejado sus trabajos escolares. Cuando estaba ingresada en la Residencia Sanitaria, comenzó tercero de Bachillerato. Se levanta muy temprano cada día para estudiar y ayudar a su madre que está enferma, con epilepsia traumática. Su hermano mayor también está enfermo con una psoriasis que le impide trabajar. En el presente curso obtuvo tres matriculas, tres sobresalientes y tres notables, a pesar de que perdió el primer trimestre por estar internada.

**Jesús Manuel Blasco Arasco** (Once años)

**EJEA DE LOS CABALLEROS** (Zaragoza): Hace un año sufrió la amputación de los dos brazos debido a un accidente que tuvo con unos cables de alta tensión. Lleva su desgracia con ejemplar alegría y resignación y se ha esforzado notablemente en sus estudios a partir del accidente.

Antes de sufrir éste, y con riesgo de su vida, salvó a su hermano de una muerte segura cuando cayó a un pozo.

**Wolker Waterboehr** (Doce años) Alemania

**ALEMANIA:** Es miembro de la Unión Juvenil de Bomberos alemanes, organización voluntaria para ayudar en situaciones de emergencia.

El pasado mes de mayo salvó la vida de un niño de cuatro años que se había caído en un profundo estanque. Varias personas mayores observaban, sin reaccionar cómo el niño se ahogaba.

**Mladen Klarić** (Nueve años) Yugoslavia

Vive en un pequeño pueblito de no más de ochenta habitan-

tes, rodeado de espesos bosques entre los que se encuentran con frecuencia animales salvajes.

Una mañana el pequeño Mladen, en compañía de su hermano de catorce años, y con un pequeño rifle de madera hecho por él mismo, fue a dar un paseo por las cercanías de su casa. En un matorral se percataron de que dos pequeños osos se revolaban jugando. Mladen y su hermano comenzaron a jugar con ellos, cuando fueron atacados por una osa de gran corpulencia, que los acometió furiosa, creyendo que estaban maltratando a sus hijos.

El animal hizo presa en el hermano mayor, al que atacó furiosamente, produciéndole grandes desgarrones en todo el cuerpo. Mladen acudió en auxilio de su hermano, siendo herido por el animal. Al comprender que su hermano estaba a punto de perecer, el niño tuvo la idea de golpear furiosamente con su rifle de madera a los dos osos, que huyeron hacia el bosque, siendo seguidos por su madre, que de esta manera, y por la feliz idea del muchacho, abandonó su presa

**Joao Carlos Baeta Campos Silva** (Diez años) Portugal

A primeros del presente año salió con su padre, ingeniero Duarte Silva, y con un amigo de éste, señor Ruivo, a practicar la pesca deportiva, en un pequeño barco a motor, en el lugar denominado Barra do Cuanza, donde el río Cuanza se adentra en el mar formando unas corrientes muy peligrosas. A consecuencia de un fallo en el motor, se produjo una vía de agua, poniendo en situación muy peligrosa a

las tres personas. Al ver que el barco iba a hundirse de un momento a otro, el señor Duarte Silva ordenó a su hijo que se ocupara del señor Ruivo, que no sabía nadar. Durante más de una hora Joao Carlos luchó contra las olas, para atravesar las tres millas que le separaban de la orilla, arrastrando al señor Ruivo. Pero la gran tragedia de Joao Carlos fue presenciar cómo su padre, excelente nadador, era hundido por el olcaje.

**Sara del Carmen Zambrano Pérez** (Catorce años) Venezuela

Desde la edad de nueve años, y por fallecimiento de su madre se ha hecho cargo de la dirección de la casa y del cuidado de siete hermanos menores, ya que su padre, por ser taxista, pasa muchas horas fuera de casa y regresa del trabajo en la madrugada. Sara Carmen asiste a la escuela, donde estudia sexto grado de primaria.

**Luis Antonio RAMOS MARTIN** (Doce años) Nicaragua

La noche del terremoto que asoló la ciudad de Managua, Luis Antonio dormía junto a su madre en la casa en la que ésta trabaja como empleada del servicio doméstico. En el momento de producirse el tremendo seísmo, Luis Antonio se vio envuelto por una montaña de escombros. El niño, haciendo un gran esfuerzo, logró desenterrarse. Con gran angustia percibió las

voces de su madre, a la que logró salvar. Posteriormente, y después de prestarla unos primeros auxilios, siguió trabajando él solo, logrando rescatar a los patronos de la casa. Y más tarde, a una anciana de ochenta años, ayudado por unos vecinos. Continuó durante dos días, en los que no durmió, colaborando con grupos de hombres en el rescate de otras víctimas, y de la casa donde vivían, para evitar robos y saqueos.

**Loredana Bruzzone** (Once años) Italia

Es la mayor de tres hermanos, el menor de los cuales tiene cinco años. Su padre es obrero soldador, y la madre padece una grave enfermedad nerviosa. Loredana ha de arreglar su casa, llevar al colegio a sus hermanos, hacer la compra y la comida para toda la familia. Pese a todas estas obligaciones, nunca ha abandonado sus estudios.

**Philippe Mes** (Catorce años) Bélgica

Se ha dedicado por completo al cuidado de un compañero de colegio, paralítico total. Ambos están internados en el Colegio San José de dicha ciudad belga, y el enfermo depende absoluta y totalmente de los demás. El le viste, lava, da de comer, lleva de paseo y ha renunciado a toda clase de juegos y deportes, para ayudarle. Al mismo tiempo, en el Colegio ha creado un grupo de jóvenes que ayudan al enfermo con su constante compañía a vivir.

## ANDRES, EL HEROE MADRILEÑO

Andrés es pequeño y moreno. Tiene nueve años y unos ojos muy grandes que a veces parecen asustados y otras sorprendidos. Andrés no sabía nada de su buena suerte hasta ayer a última hora de la noche. A Andrés le contamos que va a viajar, a conocer al Papa, a estudiar lo que quiera y escuchará silencioso. Pero Andrés se le ilumina la cara cuando se entera de que va a conocer a todos los jugadores del Real Madrid.

—Es mi equipo. Yo juego de delantero centro.

Andrés ha sido elegido uno de los dieciséis niños más buenos de 1973. Su hazaña le cataloga, sin ninguna duda, en la lista de héroes que durante las once ediciones han pasado por esta popular «operación».

En 1971, cuando tenía siete años, estaba solo en su casa con sus dos hermanos pequeños, Juan Carlos, que tenía un añito, y José Mari, de cuatro. Se produjo un corto circuito en el cable de la televisión y la chabola donde vivía comenzó a arder. Andrés, además de intentar apagar el conato de incendio con un vaso de agua, envolvió en una sábana a su hermanito y le sacó fuera. Posteriormente volvió a entrar y rescataron al otro con ayuda



de algunos vecinos. La chabola quedó destruida. Los padres de Andrés estaban trabajando. Elías Sánchez Torralbo, de treinta y dos años, en la construcción, y Bibiana López Durán, de veintinueve, en el colegio donde iban los niños, pagando así con sus horas de faena las clases de sus hijos.

—Andrés, ¿crees que te mereces este premio?

—Sí.

A Andrés le da pena tener que viajar. El nunca ha salido de su casa. «Siempre está pegado a mí», dice su madre. Elías, de diez años; José Mari, de siete; Juan Carlos, de tres, y Julián, un bebé de tres meses, rodean a Andrés,

que no quiere abandonarles.

La familia de Andrés vive a la altura del kilómetro 7 de la carretera de Andalucía. Su chabola tiene un número, el 54. Cuando quedó destruida estuvieron viviendo con los vecinos durante tres meses. El padre de Andrés, con ayuda de otros albañiles, levantó de nuevo la casa: 30.000 pesetas que recogieron por donativos. Elías y Bibiana están contentos porque Andrés va a tener una oportunidad de viajar y una ocasión para estudiar.

—Quiero ser médico.

Andrés estudia segundo de Enseñanza General Básica en un colegio de Auxilio Social, el Hogar Batalla de Brunete, de Arturo Soria. Con su hermano Elías, que estudia quinto, permanece interno de lunes a sábado. Todos los fines de semana sus padres les traen a casa. Estudian gratuitamente. Lo consiguieron a raíz de la heroicidad de Andrés, que fue premiada también con la Medalla de Plata al Valor.

Bibiana dice que Andrés no es revoltoso. Elías, que le gustan más las cuentas que las letras. Y nuestro pequeño protagonista no sabe qué decir. Ni cuál de los regalos le hará más ilusión.

P. A.

## PISO AMUEBLADO

Tomaría en alquiler piso amueblado en Madrid, zona barrio de Salamanca o Parque de las Naciones. Salón, cuatro dormitorios, más el de servicio. Superficie aproximada, 200 metros cuadrados. Pagaría alrededor de 40.000 pesetas mensuales. Ofertas a apartado 934, Madrid. A la atención de la señorita Margarita.

# CIEN GAMBERROS DESTROZAN UN TREN

LONDRES. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Antonio Parra.)—«Contra los gamberros y alborotadores del vandalismo de in de samana, que causan estragos en los graderíos de los estadios ingleses, no hay otra solución que el palo.» Así habla Len Shipman, presidente de la Liga británica.

La Liga ha comenzado en este país, y con ello la plaga que azota al fútbol inglés. Un tren de cercanías, que el pasado sábado llevaba a bordo un centenar de estos enardecidos gamberros futboleros casi quedó destrozado. Parecía como si hubieran pasado por él las mismísimas hordas de Atila.

## Venían de un partido amistoso

Algo así como un centenar de estos melendados muchachitos que, uno a uno, dan la impresión de ser solo unas mosquitas muertas, pero que, puestos de por junto, no le tienen nada que envidiar a los bárbaros del Norte, durante todo el trayecto se dedicaron a clavar navajas y a deshilar las bastas de los bien mullidos asientos de un tren de primera. Los dañinos muchachos no dejaron títere con cabeza en el compartimento, destruyendo, asimismo, las tazas de los lavabos, despedazando espejos y todo lo que se les ponía por delante.

Y no contentos con solo esto, algunos se atrevieron a enseñar los dientes a los pasajeros, a los que amedrentaron con navajas y otros objetos cortantes. Total, más de mil libras de desperfectos en poco menos de una hora. El interventor del tren, naturalmente, dio la voz de alarma, y en la estación más próxima el convoy hizo una parada de emergencia. Efectivos de la Policía esperaban a los gamberros al pie del andén para llevarse los consigo. En la redada cayeron ochenta y seis.

Venían de un partido amistoso entre el académico Oxford y el rural Hereford. Ganaron los del Hereford. Excuso decirles la que se hubiera preparado de tratarse de una final copera.

Estropicios de semejante naturaleza ocurren en otros puntos de las islas, al término de los partidos de inauguración de temporada. Como la Liga es una buena ocasión para salirse de madre los sábados por la tarde, después del partido, los forofos parecen haberla cogido con ganas.

Por ende, de aquí a mayo, sábado tras sábado, tendremos la misma y se repetirá el espectáculo de gamberros a los que la Policía soque de los graderíos de las orejas o pateando entre los brazos de fornidos «bobbies». Algunos jugadores le chillarán al árbitro, y éste les mostrará la tarjeta roja... Violencia al canto. Violencia en los graderíos y sobre las canchas, y violencia también en el camino de regreso a casa. En trenes y autobuses menudearán las trifulcas, como de costumbre... Dicen que el fútbol es una evasión.

La mayoría de los ingleses consideran que la tesis de Shipman no tiene desperdicio, con vistas a poner término a tales abusos. Hay que traer la verga para sacudir el polvo a todos aquellos que pretenden echar en saco roto la belleza del espectáculo. Ni cárceles, ni multa, ni nada. Estacazo y tente tieso.

## Sentencias demasiado severas por mecherismo

LONDRES. (Efe.)—La severidad de las sentencias que jueces londinenses están imponiendo a turistas convocados de hurto o mecherismo en comercios preocupa hondamente a la British Legal Association (Colegio de Abogados Británicos), según ha declarado su presidente, Jeffrey Fordon, en un comunicado oficial de la misma.

Según el comunicado, la sección 14 de la ley de Justicia Criminal de 1972 especifica que un convicto de hurto no puede ser enviado a la cárcel si es su primer delito y existen otros métodos apropiados de castigo.

«La Asociación estima —termina el comunicado— que estas sentencias de cárcel son injustas para ser aplicadas a visitantes, y los jueces deben cambiarlas por fuertes multas económicas.»

## DESODORANTE MORTAL

LONDRES. (Afp-Efe.)—Un joven de dieciocho años murió después de aspirar el contenido de una cápsula de desodorante, indicó uno de los médicos forenses de Daventry (Northamptonshire), diecisiete días después del fallecimiento. Estos médicos precisaron que una sustancia contenida en el aerosol provocó una parálisis pulmonar, cuyas consecuencias fueron la asfixia y la muerte.

Por su parte, el doctor Robert Sladden, del hospital de Northampton, indicó, al final de la investigación, que unas treinta personas fallecieron en los Estados Unidos por la misma causa.

## FIN DE LA SEQUIA EN SENEGAL

DAKAR. (Efe-Reuters.)—Las lluvias del pasado fin de semana han alentado esperanzas de una buena cosecha en Senegal, lo que supondría un alivio para el país después de varios años de sequía.

Tras las primeras lluvias, a finales de junio y primeros de julio, las esperanzas decayeron, pero el agua caída en los últimos días es buen augurio para la cosecha del presente año.

## A CASI 400 METROS DE PROFUNDIDAD

## MINEROS BLOQUEADOS EN ARIZONA

CASA GRANDE (Arizona, Estados Unidos). (Efe-Upl.)—Equipos de rescate se dirigen actualmente a un lugar invadido por piedras y roca que aisló a dos mineros a 396 metros de profundidad, en la mina Lakeshore, ha declarado el director de la misma.

Jim Hunter, directivo de Lakeshore, añadió que los equipos de rescate habían logrado establecer un sistema de renovación de aire a 94 metros de distancia de donde fueron aislados los mineros el pasado

viernes, a consecuencia de un hundimiento.

Añadió que hasta hoy no se podría establecer otro sistema de renovación de aire en los túneles, que se hallaban cubiertos de humo, a fin de llegar donde se encontraban David Deeder y Terry Udall.

No obstante, Crawford, uno de los miembros de los equipos de rescate, ha declarado que el calor y el humo del incendio que se registraba en la mina hacía del lugar un infierno.

## Aparece el maletín de diamantes extraviado

PERTH (Australia). (Efe-Reuters.)—Un maletín perdido que contenía diamantes por valor de 4.900.000 pesetas, ha aparecido en Perth, con una etiqueta equivocada colocada en el asa.

Los agentes de aduanas manifestaron que los diamantes, enviados en principio a Copenhague, a Shannon, en la República de Irlanda, fueron enviados a Sydney, y desde allí a Dublín.

Los diamantes y el maletín de la niña de Perth, Gail Cleaver, sufrieron un cambio de etiquetas en Copenhague.

La pérdida de los diamantes fue descubierta cuando un portavoz de la Shannon Diamond Co., al pasar las supuestas gemas por la aduana, vio que sólo había ropas en la maleta. Se dio conocimiento del hecho a la Policía, la cual realizó las oportunas investigaciones.

## Su abuelo contrata los servicios de un «superagente» norteamericano

# EL SECUESTRO DE PAUL GETTY III TOMA AIRES NOVELESCOS

ROMA. (Efe.)—La presencia de un «agente especial 007» norteamericano enviado por el «rey del petróleo», para localizar el paradero de Paul Getty III, el nieto del hombre más rico del mundo, dan nuevos aires novelescos a la misteriosa desaparición de este joven de diecisiete años, del que se cumplen hoy cuarenta y dos días, en Roma.

Los familiares del «hippy de oro» mantienen por el momento un silencio total. El abogado Giovanni Iacovini, quien es el único en mantener contactos con la Prensa, se limita a declarar que están «en espera de una respuesta de los secuestradores», quienes hacen por el momento el «vacío» a los llamamientos hechos por la madre de Paul Getty III para que entrasen en contacto urgente. En efecto, desde hace doce días, los secuestradores no han vuelto a «dar señales de vida, al menos oficialmente.

Sin embargo, el hecho más destacado es la llegada a Roma de un prestigioso detective privado estadounidense, cuya identidad se mantiene en riguroso secreto, pero que todos señalan como una especie de «James Bond» contratado por el abuelo del desaparecido, quien, después de haberse negado a interesarse por la suerte del nieto, parece

empezar a preocuparse por la misma.

Paul Getty I había tomado esta decisión después de haber ordenado una investigación particular sobre el «secuestro». Como es lógico, se desconocen los resultados de estas averiguaciones. Se especula con dos cantidades diversas sobre dicho rescate, los trescientos millones de libras ofrecidos hace una veintena de días por la señora Gail Harris (unos quinientos mil dólares), o unos cuatrocientos millones (cerca de setecientos mil dólares) que el misterioso «agente 007» habría traído consigo a Roma, después de haberlo recibido de unos familiares del «hippy de oro», residentes en Estados Unidos.

En cualquier caso, siguiendo las impresiones reinantes en torno a la familia Getty, todo parece indicar que Paul Getty III reaparecerá pronto. Algunos dicen que incluso pueda suceder esto antes del próximo fin de semana. Con ello, en menos de siete días, se habrán concluido dos de los más «misteriosos» casos de secuestro registrados en Italia en los últimos años: el del periodista norteamericano Jack Begon (cuya desaparición resultó ser una escenificación personal, por lo que ha sido detenido) y

el del nieto del hombre más rico del mundo.

## Atraco a un empresario

TUCUMAN (Argentina). (Efe.)—Un grupo de atracadores asaltó en las afueras de esta capital, situada a 500 kilómetros de Buenos Aires, al propietario de una empresa frigorífica cuando venía de un Banco y a punta de revólver le sustrajeron una cartera con sesenta millones de pesos viejos, dándose inmediatamente después a la fuga.

## Detenido por el secuestro de San Marino

CESENA (Italia). (Efe.)—Una nueva detención ha sido practicada en relación con el secuestro el pasado mes de junio, en San Marino, del doctor Italo Rossini y su hija Rosella. El detenido es Santino Rabunu, de treinta y ocho años, natural de Orsogolo.

La Policía sigue nuevas pistas destinadas a averiguar la identidad y el escondite del «cerebro» de la organización: un individuo, por ahora desconocido, que, se-

gun las investigaciones, reside en Milán, y del que se sospecha ha sido también el organizador de diversos secuestros en Cerdeña y otras partes del norte de Italia.

## Secuestradores de un industrial, detenidos

BUENOS AIRES. (Efe.)—La Policía Federal informó sobre la detención de los implicados en el secuestro del industrial Severio Nader, cuyos raptos lo liberaron el 28 de julio pasado, luego de dieciséis días de cautiverio. Los familiares de Nader pagaron a los delincuentes dieciocho millones de pesos viejos, parte de los cuales han sido recuperados.

Dice el informe policial que la pista utilizada para llegar a esta captura fue el exceso de dinero que gastaba un individuo, dinero que no estaba en consonancia con su condición social.

## Austria: detenida una banda de traficantes de droga

VIENA. (Efe.)—Austria no sólo es un eslabón destacado en

la ruta de la droga desde el Oriente Medio a Alemania Occidental, por donde circulan toneladas de hachis y opio sin refinar, sino que también se ha convertido en un mercado de este contrabando. En un complicado trabajo de meses, la policía de Austria ha logrado detener a una banda de traficantes que habían repartido con grandes beneficios enormes cantidades de droga a cientos de personas en todo el país.

Jefe de la banda era el músico «beat» Ernst Luksch, que había comprado en el Líbano por lo menos unos 70 kilos de droga que distribuyó aprovechando sus actuaciones «artísticas». Especialmente dañado, ha resultado la actividad de sus tres cómplices, también detenidos, que vendían el hachis en discoteca vienesa frecuentada exclusivamente por jóvenes.

● La claridad de lo que se propaga no se opone a la corrección del lenguaje que se emplea... Es un mensaje del Centro Español para la Defensa del Idioma Publicitario.

# MATA A SU HIJA DE DOS DISPAROS

## Entre el presunto parricida y su familia existían desavenencias

ARZUA (La Coruña). (Cifra.)—Una mujer resultó muerta a consecuencia de las gravísimas heridas sufridas al ser alcanzada por dos disparos de escopeta, cuyo presunto autor fue el propio padre de la víctima.

En la aldea de Aquel Cabo, de la parroquia de Villantime, del término municipal de Arzúa, se suscitó una violenta discusión entre Manuel Castro Quinteiro, de setenta y seis años, casado, labrador, y su hija Esther Castro Penas, de treinta y ocho años, casada. En el transcurso de la discusión Manuel cogió una escopeta de caza y disparó dos veces contra su hija, produciéndole gravísimas heridas que ocasionaron la muerte de ésta.

Al parecer, entre el presunto parricida y su familia existían desavenencias. Manuel Castro Quinteiro fue detenido por la Guardia Civil y puesto a disposición de la autoridad judicial competente.

Según parece, falleció al golpearse en la cabeza al caer.

## Los novios y sus invitados resultan intoxicados

MELLID (La Coruña). (Cifra.) María Paz Vázquez Pampín, de veintitrés años, y José Barreiro Pena, de treinta años, ambos vecinos de esta localidad y que contrajeron matrimonio el pasado domingo, sufren una intoxicación, que, al parecer, fue producida por haber comido parte de la tarta nupcial.

Veinte de los invitados asistentes a la boda también sufren intoxicación.

## Bienes embargados a dos empresas

PAMPLONA. (Cifra.)—El Juzgado de Primera Instancia número 2 ha hecho público un edicto en los autos de procedimiento judicial sumario del artículo 131 de la Ley Hipotecaria, seguidos con el número 620/1972 a instancia del Banco de Crédito Industrial.

Este procedimiento va contra Manufacturas Arga, S. A., que vanía a ser como filial de Matesa, aunque no jurídicamente, e Industrial Urbana, S. A., sobre reclamación de un crédito de pesetas 16.961.378, sacándose a la venta en pública subasta bienes especialmente hipotecados, entre los que figura la finca-fábrica en Pamplona, en término de la Cruz del Barceco, con una superficie total de 55.077 metros y 90 centímetros cuadrados.

## Extraño accidente en un mercante liberiano

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Pyresa.)—Un tripulante del mercante liberiano «Progress», que resultó gravemente herido a bordo a consecuencia de un disparo de pistola, ha fallecido momentos antes de que el buque atracara en el puerto de Las Palmas con el fin de proceder a su internamiento en un hospital.

Se sabe que el tripulante muerto es de color, natural de Gambia, cocinero, pero se desconocen su nombre y datos personales. El capitán del buque ha acudido a la Comandancia de Marina, para dar cuenta del hecho. Según parece, el marinero murió al dispararse una pistola que manipulaba, aunque según otras informaciones durante la travesía se produjeron incidentes entre el tripulante muerto y otro marinero, que al cabo pudieron culminar en el incidente que costó la vida al cocinero.

vida al estudiante Luis Domínguez Sánchez, de veinte años, que acostumbra a pasar los veranos en el parque Antena, de Estepona.

Luis Domínguez, en unión de varios amigos, inició una excursión a la presa del río Gudalmoza, en el término municipal de Benahavis, con intención de bañarse, pero al pretender beber en un pozo de mina, muy cercano a la presa, perdió el equilibrio y cayó al mismo.

Se avisó a la Policía Municipal, que se trasladó a dicho lugar en unión del escafandrista don Domingo Rubio Morales, quien descendió al pozo, de unos veinte metros de profundidad, y comprobó que en el fondo se encontraba el cadáver del infortunado joven.

Fue extraído y llevado al cementerio municipal de Marbella.

## Ahogado en un pozo

MALAGA. (Pyresa.)—Un lamentable accidente ha costado la

## Sucesos

# ATRACO A UNA CASETA DE INFORMACION Y TURISMO

## Se llevaron medio millón de pesetas y después lanzaron cócteles «molotov»

BARCELONA. (Mencheta.)—Un grupo de cinco personas —entre ellas dos mujeres— han asaltado y prendido fuego a la caseta de Información y Turismo, sita en la confluencia de las calles Aragón y Diagonal.

El suceso ocurrió cuando salieron de un coche, matrícula extranjera, tres hombres y dos mujeres, quienes penetraron en el recinto amedrentando a todas las personas que en aquel momento se encontraban solicitando información o cambiando dinero.

Las cinco personas conminaron al público, que se encontraba en el interior, a salir de la caseta, mientras, acto seguido, robaron dinero por valor de medio millón de pesetas, tanto en moneda nacional como extranjera.

Antes de huir prendieron fuego a la caseta mediante el lanzamiento de unos cócteles molotov, que hicieron presa rápidamente en los enseres que había en el interior. Tuvo que acudir el servicio contra incendios para sofocar el incendio, pero a pesar de la prontitud con que se presentaron, no pudieron evitar que el recinto quedara totalmente destruido.

No ha habido que lamentar desgracias personales. Las pérdidas, aparte del robo de las quinientas mil pesetas, no han sido evaluados de momento, aunque se cree no sean muy elevadas.

La Policía ha entrado rápidamente en acción para conocer la identidad y paradero de los atracadores. No se descarta la posibilidad de que este nuevo asalto haya sido llevado a cabo por el mismo grupo que días pasados han cometido actos de la misma o parecida naturaleza en diversos lugares de la capital.

El hecho de que hayan utilizado un vehículo con matrícula extranjera no significa que sus autores no sean españoles, pues el turismo muy bien pudo ser robado horas antes de cometer el delito.

## Robo de un cuarto de millón en una joyería

ALMERIA. (Mencheta.)—En una joyería de la calle Santa Rosa, de la barriada de Los Molinos, propiedad de don Celestino Valderrábano, se ha cometido autor actuó en solitario, y para

penetrar en el interior del establecimiento hubo de forzar una puerta metálica y abrir un agujero en una de madera, por la que penetró.

Una vez en el interior, rompió los cristales del mostrador y robó joyas por valor de 240.000 pesetas. Sin embargo, la caja no fue forzada y en la que el dueño tenía guardadas importantes cantidades de joyas y dinero.

## Presuntos ladrones de un cheque, detenidos

SEVILLA. (Cifra.)—Dos personas han sido detenidas por funcionarios de la Brigadilla de la Guardia Civil de la Calzada en relación con la sustracción de un cheque al portador por valor de 550.000 pesetas y de su cobro posterior en una entidad bancaria sevillana.

Al parecer, en poder de los dos individuos han sido halladas 309.000 pesetas que se suponen fruto de la sustracción.

No han sido facilitadas las identidades de los detenidos, aunque éstas responden a las iniciales C.P.F. y F.R.E.,

## MIL HECTAREAS CALCINADAS

# INCENDIO FORESTAL EN LA COMARCA DE HOSTALRICH

BARCELONA. (Cifra.)—Ha podido ser dominado el importante incendio forestal declarado en la comarca de Hostalrich, que calcinó unas 1.000 hectáreas de bosque y llegó a amenazar los niveles de la autopista A-17, de Barcelona a Gerona.

Las dotaciones de bomberos de la Diputación de los parques de Prat de Llusanes, Torelló, Manresa, San Celoni, Mataró, Granollers, Martorell, Guardiola, Vich, Calella, Hostalrich y Sabadell, participaron intensamente en las tareas de extinción de las llamas, junto con un numeroso grupo de voluntarios, guardas del Ministerio de Agricultura, Guardia Civil y avionetas de Icona.

## Arde el bosque de Castellarmau

SABADELL (Barcelona). (Cifra.)—Se ha declarado un fuego en el bosque de Castellarmau, en la zona de la mancomunidad Sabadell-Tarrasa.

Las llamas tomaron gran incremento y se propagaron rápidamente a unas cinco hectáreas de pinos. La rápida intervención de los bomberos ha evitado que el siniestro afectara a las torres y chalés de la zona, que estaban ya amenazadas por el fuego.

Se da la extraña-circunstancia de que cuando el fuego estaba ya sofocado se ha declarado otro foco aproximadamente a una distancia de 100 metros, sin que los bomberos ni un miembro de Icona, que se encontraban en el lugar, pudieran conocer las causas.

Mientras los bomberos se disponían a retirarse de Castellarmau se ha tenido conocimiento de que un avión de Icona, en vuelo, ha observado lo que parecía ser un hombre con una motocicleta, que prendía fuego en un bosque de Olesa.

## Incendio en el monte Liste

TORDOYA (La Coruña). (Cifra.)—Más de 15.000 árboles, pinos y eucaliptos, que repoblaban 50 hectáreas de monte, quedaron destruidos por un violento incendio forestal que se declaró en el monte Liste, de propiedad particular, ubicado en la parroquia de Numide, de este municipio.

En la extinción del fuego, cuyo origen se desconoce, colaboraron fuerzas de la Guardia Civil y vecindario de la zona.

## 39 están hospitalizados

# Sesenta casos de triquinosis en Viladecans

## El comerciante que vendió la carne afectada, en libertad bajo fianza

BARCELONA. (Pyresa.)—El comerciante don Juan Miarnau Domenech, en cuyo establecimiento, al parecer, se vendió y distribuyó la carne de cerdo afectada de triquinosis, y que ha dado lugar a 60 casos de triquinosis en Viladecans, sólo tenía permiso —según se afirma— para adquirir carne sacrificada en el Matadero Municipal o en otro cualquiera y venderla como carne fresca, así como para vender productos elaborados existentes en el mercado, como embutidos y similares. Sin embargo, en su establecimiento se transformaba y comercializaba carne, sin estar registrado en Sanidad para esta actividad, y no existía intervención directa sanitaria sobre los productos que elaboraban.

El pasado día 14 pasó a disposición judicial el señor Miarnau, pero actualmente se halla en libertad provisional bajo fianza, medida que ha sido dictada por el Juzgado número 24 de Hospitalet, que es el que instruye las diligencias del caso, a instancias de la Delegación de Sanidad.

Sobre la procedencia de los animales afectados de triquinosis, se opina generalmente que debieron de provenir de alguna granja o de algún campesino, que la vendería sin pasar por el Matadero, a más bajo precio. Un hecho importante es que entre la carne vendida no se han encontrado los jamones en parte alguna, pese a que representa el 50 por 100 del valor del cerdo. Esto, unido al período de incubación de la enfermedad, que es de unos treinta días, y que del 24 de julio hasta primeros de agosto se efectuó el consumo, hace pensar que puedan darse nuevos casos de triquinosis en la zona durante este período de incubación, o bien porque el resto de la carne aún no localizada pueda ser vendida al consumidor.

Actualmente pasan de 60 los casos de triquinosis declarados oficialmente, de estas personas, 39 están hospitalizadas: cinco, en la Residencia del Generalísimo; 19, en la Residencia de Bellvitge; seis, en el Hospital de Infecciosos de Santa María del Mar; cinco, en San Lorenzo de Viladecans, y cuatro, en el Hospital Clínico.

No existe un tratamiento específico contra la triquinosis, pero se aplican antibióticos y antiinflamatorios para detener el proceso de infección y vitalizar los órganos principales del cuerpo, para que no resulten afectados. Con esta forma de cura, la triquinosis se encapsula por sí misma y detiene su acción, que se caracteriza por un agorrotamiento de toda la musculatura y diafragma, según los casos, las personas o los órganos que se hayan afectados. Con el tratamiento médico a base de antibióticos y antiinflamatorios se consigue proteger los órganos vitales del cuerpo humano y evitar la muerte del enfermo.



## LA BANCA ELEVA EL TIPO DE INTERES

LONDRES. (Comtelsa.) — El Lloyds Bank ha anunciado que a partir de mañana, miércoles, elevará su tipo de interés básico al 11 por 100, desde el 10 por 100 que mantiene en la actualidad.

De este modo el Lloyds es el primero de los cuatro Bancos delegados que sitúa su tipo de interés básico en el 11 por 100. De todos modos, este tipo de interés queda por bajo del 11,5 por 100 establecido la pasada semana por el grupo de Bancos americanos en Londres.

Poco después de darse a conocer la decisión del Lloyds Bank, otro Banco londinense, el Hambros Bank, ha hecho pública una nota anunciando la misma medida, también a partir de mañana.

Tanto uno como otro Banco han anunciado, asimismo, que el tipo de interés para las cuentas de depósito se eleva al 9 por 100, desde el 8 por 100 anterior.

### Africa del Sur intensificó sus ventas de oro

PRETORIA. (Comtelsa.) — Durante el año pasado, Africa del Sur vendió en el mercado libre bastante más oro de nueva producción del mínimo exigido por su acuerdo con el Fondo Monetario Internacional, según ha declarado en la Junta anual del Banco de la Reserva su presidente, Theunis De Jongh.

Durante el primer semestre de 1973 —dijo De Jongh— el Banco sólo ingresó en sus reservas alrededor de un millón de onzas, si bien las reservas totales —oro y divisas extranjeras— se incrementaron en 267 millones de rands durante dicho período.

También aludió De Jongh a una «creciente oposición» al sistema de doble mercado del oro, mientras que cada vez encuentra mayor apoyo una propuesta para terminar con tal sistema, y permitir a las autoridades monetarias, no sólo que efectúen transacciones de oro entre ellas, sino que compren y vendan oro en el mercado.

«Los acontecimientos del pasado año —dijo Jongh— han reforzado mi confianza en el oro, y estoy convencido de que sean cuales fueren las reformas que se introduzcan en el sistema monetario, el oro seguirá desempeñando un papel importante dentro de él.»

### Avance de la inversión USA en el extranjero

NUEVA YORK. (Comtelsa.) — Las empresas americanas de manufacturas, minería y petróleo proyectan gastar 25 millones de dólares en inversiones en el extranjero durante los próximos tres años, según revela un estudio económico practicado por una entidad especializada en la materia.

Según dicho informe, las inversiones americanas en el ex-

terior tendrán un incremento del 23 por 100, y de un 11 por 100 en 1974, mientras que disminuirán en un 8 por 100 en 1975.

Las mayores inversiones se efectuarán en los países del Mercado Común —incluida Gran Bretaña—, con Canadá en segundo término.

## ARGENTINA

### LICITACION INTERNACIONAL PARA LA COMPRA DE BUQUES

BUENOS AIRES. (Efe.) — El inminente llamamiento a una licitación internacional para la compra de hasta doce barcos cargueros y la firma de acuerdos comerciales con Chile y Bolivia, fueron algunos de los temas que consideró ayer el equipo económico-social.

El subsecretario de la Marina Mercante, capitán de fragata (retirado) Hugo Guillermo Guillamón, adelantó que en el curso de la semana próxima se llamaría a licitación internacional, la que estaría abierta por un lapso de sesenta días, para recibir ofertas destinadas a la construcción de hasta doce barcos cargueros.

«Las ofertas podrán formularse —señaló— por tres, seis, nueve o doce barcos, separados o en conjunto, y nos interesa también el plan financiero para la construcción de esos cargueros.»

Dijo además que también podrán participar en el llamamiento los astilleros españoles, pues se pretende negociar un tonelaje similar al que se incluyó en el convenio firmado por el Gobierno anterior con los astilleros españoles y que fuera anulado en junio pasado». También indicó que el Gobierno llamaría a concurso a los astilleros del país, a fin de encarar el plan de renovación de la flota de la Empresa de Líneas Marítimas Argentinas (ELMA), y de construcción de nuevas unidades, pues indicó que el 60 por ciento de sus cargas se cumple en la actualidad en barcos alquilados.

Agregó que antes de fin de año sería adjudicada la licitación para acelerar al máximo la entrega de las unidades, aclarando que se tratará de unidades económicas y simples que las contempladas en el convenio rescindido con España, y dijo que «si bien en ese convenio los barcos tenían un precio superior, ello era consecuencia de que se trataba de unidades más sofisticadas, que no necesita la flota argentina, pero que estaban de acuerdo con el precio internacional de los barcos».

# ESCASEZ DE PIELES EN ESTADOS UNIDOS

## La coyuntura es favorable para la exportación de calzado español

NUEVA YORK. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.) — Por uno de esos fenómenos de carambola de los que está llena la economía, la venta de granos norteamericanos a la Unión Soviética está repercutiendo en beneficio de las provincias de Alicante, Burgos y Zaragoza.

Es simple. La venta ha liquidado los excedentes. Los precios de derivados han subido. Y los piensos. Con los piensos los precios del vacuno. Para evitar la espiral, la Administración Nixon ha congelado los precios. Los ganaderos no matan en espera del fin de la congelación para ganar más en el futuro. Resultado: no hay carne. Pero tampoco hay pieles. Si no hay pieles suben los zapatos. Y en esas tres provincias españolas, particularmente en Alicante, se concentran las fábricas de calzado que llevan a cabo la exportación a los Estados Unidos.

### Aumento de precio

Los fabricantes están de acuerdo en que el otoño va a ser testigo de un aumento sustancial en el precio de los zapatos de piel. El Consejo de Fabricantes de Artículos de Piel ha declarado rotundamente que no recibe pieles suficientes en este momento como para continuar funcionando normalmente. Concretamente, Jim Altshul, de la Altshul Shoe Company, fabricante de zapatos con sede en Brooklyn, Nueva York, señala que los envíos de piel llegan con mucho retraso. Otros no llegan y otros lo hacen a su hora, pero creando una situación irregular que repercute en el funcionamiento de unas fábricas programadas al minuto.

Los zapatos consumidos en los Estados Unidos proceden en un 80 por 100 aproximadamente de las fábricas nacionales. El resto, de importación.

### Incremento de la demanda norteamericana

Tradicionalmente, los importadores norteamericanos funcionan con unos márgenes de beneficio altísimos. Los zapatos españoles, fabricados en su inmensa mayoría de piel, producto caro de por sí, pero cuyo principal estímulo de venta en este país es la calidad, han sufrido en sus aspectos exportadores recientemente los efectos lógicos de la devaluación del dólar. También los lógicos del aumento del nivel de vida español, los salarios más altos, el aumento en los precios de coste. En ese momento se ha estrechado el margen de beneficio del importador local, que ha comenzado a buscar zapatos en países en vías de desarrollo, concretamente Argentina y Brasil, cuyas exportaciones han afectado, no de manera importante, pero han afectado, a las de los fabricantes tradicionales, España e Italia.

La situación, complicada con la posibilidad de cuotas a la importación en octubre, ha creado cierta inquietud en los sectores exportadores europeos a los que los productos sudamericanos hacen la competencia en precio, no en calidad ni estilo, por carecer todavía tales países de una experiencia artesanal enfocada a la exportación que les haga enemigos peligrosos.

En tales condiciones se produce la escasez de piel. Se produce también una serie de limitaciones argentinas a la exportación de cueros. Y un

grupos importadores, copar con tal demanda.

Se puede argüir que la descongelación va a tener lugar también en otoño, pero el aumento de demanda producido por dos meses de escasez va a tener, en opinión de tales sectores, dos meses al menos de marcha por inercia, hasta finales de año. Cuatro meses en que la importación va a ocupar un lugar preferente.

Se pueden suponer además dos cosas: que una vez subidos los precios no van a bajar. Esas cosas no pasan en Estados Unidos. Y más importante, que cuando, en octubre, el Presidente obtenga la flexibilidad que desea para imponer cuotas a la importación, tenga en cuenta la escasez y la subida de precios del calzado antes de tomar decisiones.

Claro que existen los zapatos de plástico. Pero el consumidor norteamericano no los quiere. Como dice Altshul, tienen «memoria», vuelven a adoptar la forma original, tienen tendencia a volverse planos. No «respiran» tan bien como los de piel ni son tan duraderos. La piel está asociada con la calidad y el consumidor aquí quiere calidad.

## CONSTRUCCION NAVAL

### RECORD EN LA CARTERA DE PEDIDOS

MADRID. (Cifra.) — Al finalizar el primer semestre del año en curso, la cartera de pedidos de los astilleros españoles ascendía a 5.606.874 toneladas de registro bruto, lo que supone un aumento del 23,6 por 100 sobre la cartera de pedidos existente en julio del año pasado y que es la más alta de las alcanzadas en la historia de la construcción naval española.

Esta cartera total se componía de 496 unidades, de las cuales 382 eran para armadores nacionales y las 114 restantes con destino a la exportación. Por toneladas de registro bruto, la cartera se distribuía entre 2.855.735 toneladas para los armadores nacionales y 2.751.139 toneladas para la exportación.

Esta situación de la cartera se debe al fuerte volumen de contratación de los astilleros nacionales durante el primer semestre del año en curso, durante el cual se han logrado contratar en firme 162 nuevos buques, con un tonelaje total de registro bruto de 1.436.964 toneladas.

La contratación durante el primer semestre se desglosa en 144 buques para armadores nacionales, con 875.439 toneladas de registro bruto, y 18 barcos para exportación, con 561.525 toneladas de registro bruto.

Durante el primer semestre, los astilleros españoles entregaron un total de 89 buques, de los cuales 60 lo fueron a armadores nacionales y 29 a extranjeros.

El tonelaje total entregado ascendió en los seis primeros meses del año a 365.081 toneladas de registro, de las cuales 106.280 se destinaron al mercado interior y las 258.801 restantes al mercado de exportación.

Las botaduras durante el primer semestre ascendieron a 892.819 toneladas de registro bruto, con aumento del 88,2 por 100 sobre el primer semestre del año pasado.

El total de buques botados en los seis primeros meses de este año ascendió a 112 unidades, 88 de las cuales están destinadas a armadores nacionales y las 24 restantes al mercado de exportación.

De las 892.819 toneladas de registro bruto botadas, 372.737 están destinadas al mercado interior y las 520.082 toneladas de registro restantes al mercado de exportación.

Los constructores navales españoles esperan entregar durante el año en curso un total de 1.300.000 toneladas de registro bruto, lo que representará un aumento del orden del 12 por 100 sobre las entregas de l'pasado año, que totalizaron 1.151.577 toneladas de registro bruto.

## FUERZAS ELECTRICAS DEL NOROESTE, S. A.

FENOSA

PAGO INTERESES OBLIGACIONES

Fechas de pago de los intereses líquidos semestrales correspondientes a las siguientes emisiones:

1 de septiembre de 1973.—Obligaciones hipotecarias convertibles, tercera serie, emisión 1971: 40,00 pesetas netas, contra entrega cupón número 5.

25 de septiembre de 1973.—Obligaciones simples convertibles, cuarta serie, emisión 1969: 32,50 pesetas netas, contra entrega cupón número 9.

25 de septiembre de 1973.—Obligaciones hipotecarias convertibles, segunda serie, emisión 1970: 35,00 pesetas netas, contra entrega cupón número 7.

La Coruña, agosto 1973.

«I TROFEO VILLA DE MADRID»

# EL MILAN, FINALISTA

## ● DERROTO AL BENFICA CON UN GOL DE RIVERA

MILAN, 1; BENFICA, 0.

Partido correspondiente al «I Trofeo Villa de Madrid». En el Manzanarez se dieron cita 45.000 espectadores, que tuvieron un comportamiento correctísimo en todo momento. Se interpretaron los himnos nacionales de Italia, Portugal y España en honor de los equipos participantes y del árbitro, el español Rigo. Organización perfecta a cargo del Atlético de Madrid, con un servicio de información verdaderamente sorprendente.

MILAN: Vecchi, Anquilletti, Dolci, Schnellinger, Zvoli; Bianchi, Rivera, Blansolo; Bergamaschi, Bigon, Chiarugi.

BENFICA: Henrique; Malta, Messias, Humberto, Adolfo; Martins, Toni, Graça; Nene, Baptista y Simoens.

Sustituciones: a los 37 minutos del primer tiempo se lesiona el delantero centro Baptista, y es sustituido por Moinhos. En la segunda parte, Martins se queda en la caseta y sale en su lugar Bastos, que juega de defensa, pasando Humberto al ataque. El Milán retira a Blansolo y saca en su lugar a Turini, sustitución que se produce a los 12 minutos de la segunda parte.

Árbitro: el maurquin Rigo, cumplió bien su tarea, aunque anduvo despistado en algún momento en los fuera de juego, aunque este pecado debe cargarse más en la cuenta de sus auxiliares.

El Benfica sacó once corners y el Milán, cuatro.

### VENCIO LA PICARDIA

El Milán está clasificado para la final del Villa de Madrid, y nada puede objetarse a su triunfo sobre el Benfica. El partido resultó como estaba previsto, en cuanto a su planteamiento, con más audacia en las filas portuguesas, que presionaron sobre el área contraria, pero más picardía en los italianos, que aguantaron con toda la comodidad que tenían a su alcance las embestidas del Benfica, para montar sus contraataques sobre la base de un par de hombres, a lo sumo tres, habilísimos en muchas ocasiones, que no pudieron sacar producto de sus avances, pero que trajeron más de un agobio a la defensa portuguesa, cogida a contrapié.

Hay que decir, sin embargo, que el Benfica que ha perdido frente al Milán no es el verdadero Benfica. Probablemente con Jordao y Eusebio en sus filas, alguna oportunidad se hubiese traducido en gol. Pero el Benfica de esta noche, solamente ha tenido un verdadero ataque cuando Nené se ha movido por la banda derecha y el fuerte Baptista ha peleado con Dolci y Schnellinger. Cuando Baptista se

ha ido lesionado, la línea delantera del Benfica se ha quedado mermada, y de poco ha servido el que Humberto subiese como rompedor. Nené se ha eclipsado, sobre todo, en la segunda parte, y el Benfica se ha mantenido entero solamente en el centro del campo, donde Graça y sobre todo Toni han hecho una gran labor. No hubiese sido injusto que los portugueses hubiesen marcado algún tanto, porque ocasiones ha habido para ello. Anotamos dos grandes disparos de Nené, uno al larguero; otro de Toni y un último del mismo Nené, rematando un indirecto que Vecchi paró muy bien. El resto de la ofensiva bertiquista se reduce a una presión más o menos constante, que moría en las líneas traseras del Milán, porque en los últimos momentos los portugueses carecían de imaginación y remate, y su labor se reducía a colgar balones.

El juego del Milán ha sido completamente distinto. Mucho menos vistoso al principio, ha empezado con precauciones, pero avisando ya que tenía en su extremo Chiarugi un cañón, y que sus otras dos puntas, Bergamas-

chi y Bigon, tenían la suficiente velocidad para sorprender a cualquiera. Chiarugi ha sido el hombre clave del Milán: de medio campo hacia adelante, mientras que Rivera ha pasado totalmente inadvertido en la primera parte, para mejorar algo en la segunda y marcar, en el minuto cinco, un gol muy bello, recibiendo un balón de Chiarugi y empalmando en el aire un potente disparo, que entró por una escuadra.

El Milán ha gozado de mucho orden atrás, marcando muy bien Dolci y cerrando huecos el veterano Schnellinger. Durante la primera parte, el equipo italiano ha cedido demasiado terreno a los portugueses, pero en la segunda, animado por su gol y por la ineficacia rematadora del contrario, se ha estirado más y ha buscado la portería de Henrique con frecuencia.

En resumen, el partido no ha sido demasiado bueno, porque le ha faltado garra competitiva. Pero ha tenido destellos, momentos de lucidez y ha resultado entretenido para los cuarenta y cinco mil espectadores que tenían un ojo puesto en el terreno de juego y otro a la espera de lo que suceda hoy entre el Atlético y el Partizán. El encuentro entre milaneses y bertiquistas se ha librado por el procedimiento del cara o cruz, y la suerte ha favorecido al Milán, como pudo inclinarse del lado portugués. Aunque tampoco cabe olvidar que en el fútbol cuenta mucho la picardía y la experiencia, y eso es algo que no se puede negar a los triunfadores del primer choque.

Valentín MARTIN

### Otros resultados

Trofeo Juan Gamper: Borussia Moenchengladbach, 1; San Lorenzo de Almagro, 0; Barcelona, 5; Municipal de Lima, 0.

Trofeo Naranja Valencia: Standard de Lieja, 1; Valencia, 0.

Trofeo Ciudad de Sevilla: Dynamo de Moscú, 1; Betis, 0.

Trofeo «Remasa»: Almería, 0; Huracán de Montevideo, 0. Campeón, Huracán.

### FUTBOL: RUMOR EN BARCELONA

## POSIBLE CAMBIO DE MARCIAL POR VALDEZ

### ● El Real Madrid llegó a Bruselas donde hoy jugará con el Racing White

BARCELONA. (Alfil).—El rumor de un posible trueque entre el Valencia y el Barcelona de sus respectivos jugadores Valdez y Marcial no ha podido ser confirmado en la sede del Club azulgrana.

Un portavoz de la citada entidad se ha limitado a decir que en los propósitos del Club no figuraba el de desprenderse de Marcial, pero que evidentemente el fichaje del extremo valencianista Valdez es un objetivo ambicionado, no sólo para el Barcelona, sino para otros clubs de primera fila.

La propia ambigüedad de tales manifestaciones parece poner un punto de verdad en esos rumores del cambio.

### El Valencia lo niega

«Entérense en Barcelona, que es donde corre ese rumor», declararon ayer en la sede del Valencia, ante el rumor difundido en la Ciudad Condal, sobre la posible permuta de Marcial por Valdez.

El gerente del club valencianista, José María Zárraga, desmintió rotundamente que hubiera conversaciones al respecto, afirmando que estos rumores carecían por completo de fundamento.

### ¿Jara, al Valencia?

VALENCIA. (Pyresa).—El Valencia está interesado en el fichaje del jugador austriaco Kurt Jara, extremo izquierdo. Cuenta veintidós años y ha sido trece veces internacional. Al parecer, el club austriaco pide por el traspaso 18 millones y medio de pesetas, en tanto que el jugador recibiría siete por cuatro años. Según se afirma, el jugador ha emprendido viaje aéreo con el fin de someterse a una prueba.

José María Zárraga, gerente del Valencia, ha confirmado que el Club se encuentra en tratos para fichar al jugador austriaco, pero que carecía de noticias en relación al viaje de Jara.

### El Real Madrid, en Bruselas

BRUSELAS. (Alfil).—Un cariñoso recibimiento dispensaron ayer los directivos del club belga Racing White a la expedición del Real Madrid, que llegó a Bruselas a las 19,00 horas. El grupo madridista arribó a la capital belga con retraso, debido a que el avión en el que se trasladaba demoró su salida del aeropuerto de Madrid-Barajas en una hora, tomando rumbo a Bélgica a las cuatro y media de la tarde.

Al frente de la expedición madridista venía el vicepresidente del Club, señor Lusarreta; acompañado del secretario general, Agustín Domínguez. El grupo de jugadores estaba integrado por los quince siguientes: García Remón, Junquera, Touriño, Zuzunegui, Rubián, Verdugo, Grosso, Pirri, Andrés, Netzer, Santillana, Marañón, Planelles, Del Bosque y Aguilar.

El encuentro, de carácter amistoso entre el Real Madrid y el Racing White, dará comienzo a las 20,00 horas de hoy. El club belga, que se ha fusionado recientemente con el Daring Molenbeek, concertó este partido con el Real para hacer su presentación como nuevo club.

### Baloncesto: Ayer, en Alcalá de Henares

## ESPAÑA, 93 - ALL STARS, 66

ALCALÁ DE HENARES. (Pyresa).—La selección española de baloncesto ha derrotado al Gillette All Stars estadounidense por 93-66 en el segundo partido disputado entre ambos conjuntos, que sirvió para inaugurar el pabellón polideportivo municipal de esta ciudad. La primera parte finalizó con ventaja hispana de 42-25.

ESPAÑA: 93. (42 + 51). (44 canastas. 5 tiros libres convertidos de 10 lanzados. 50 por 100 de promedio. 22 faltas personales cometidas. Un jugador, Estrada (minuto 35), expulsado por cinco faltas personales). Anotadores: Brabender (10), Ramos (10), Cabrera (2), Margall (8), Santi Ilana (14), Buscató (8), José Luis Sagi-Vela (6), Luyk (12), Estrada (73), Gonzalo Sagi-Vela (12) y Corbalán (4).

GILLETTE: 66. (25 + 41). (28 canastas. 10 tiros libres convertidos de 16 lanzados. 62 por 100 de promedio. 13 faltas personales cometidas.) Anotadores: Doyle (3), Terrell (1), Woykowski (22), Bams (13), Taylor (12), Dietrich (6) y Thomas (9).

Nuevo triunfo de la selección sobre un Gillette mucho más apático que el pasado domingo en La Coruña, incapaz de constituirse en verdadero rival del equipo de Díaz Miguel, con la baja además del «playmaker» Madklin. El equipo español, ante el mal juego desplegado por sus rivales, tampoco ha hecho un partido brillante, sino que se ha limitado a aprovechar oportunidades en ataque y a poner en práctica una defensa individual no demasiado mala.

Como únicas notas destaca

bles, la actuación en el Gillette del pivot Taylor, un hombre aparentemente torpe, pero terriblemente eficaz en los rebotes y que ha conseguido nada menos que 22, de los que ocho han sido ofensivos, además de colocar tres tapones. En el equipo español, bien Santillana en ataque (sólo a veces), Estrada bajo los tableros y Vicente Ramos, que ha jugado muy bien en la primera mitad, con cuatro robos de balón, 50 por 100 de porcentaje en el tiro de fuera y ocho puntos en su haber.

Por lo demás, nada, salvo aburrimento en el recién inaugurado pabellón polideportivo de Alcalá. La selección ha cumplido ya este doble trámite amistoso y hay que esperar ahora al Torneo de Pineda de Mar, que se celebrará del 28 al 30 del presente mes.

## ESTADIO VICENTE CALDERON I TROFEO VILLA DE MADRID

Bajo el patrocinio de la Asociación de la Prensa

2	Miércoles 22 Agosto	A las DIEZ DE LA NOCHE <b>PARTIZAN F. K. ATLETICO DE MADRID</b>
	3	Jueves 23 Agosto

### VENTA DE LOCALIDADES:

En todas las taquillas del estadio Vicente Calderón, hoy, MIÉRCOLES 22, y mañana, JUEVES 23, desde las CINCO de la tarde

# HOY COMIENZAN LOS MUNDIALES

- CASI 300 CICLISTAS DE 27 PAISES DISPUTARAN LOS TITULOS DE ONCE ESPECIALIDADES
- LAS REPRESENTACIONES MAS NUMEROSAS SON LAS DE HOLANDA, INGLATERRA E ITALIA
- EL DIA 27 LA PRUEBA DE LOS PROFESIONALES



**LOS MUNDIALES A PUNTO** Vista parcial de la enorme cubierta tendida sobre la pista de Anoeta. En el centro se aprecia la gran «ventana» que permitirá la aireación del circuito.

**SAN SEBASTIAN.** (Crónica del redactor-jefe de Aifil, José María Calle, enviado especial.) — «Es para sentirse orgulloso de él y será una formidable escuela de ciclismo para el deporte español.» La frase es del director técnico del ciclismo en pista español, Guillermo Timoner, refiriéndose al remozado y flamante velódromo de Anoeta, en el que hoy miércoles darán comienzo los campeonatos del mundo en pista, aficionados y profesionales, que se iniciará a las 9,30 de la mañana, con la prueba de velocidad para damas. Será una holandesa rubia-paja, Mini Drinkoff, la que abrirá el fuego de los mundiales, seguida del resto de las participantes femeninas, de las que la gran favorita es la soviética Ermolaeva, la gran figura mundial del ciclismo femenino en pista.



Y en verdad que el velódromo de Anoeta es para sentirse orgulloso. Las obras de mejora y reforma han costado casi cien millones de pesetas; pero parecen bien invertidos. Actualmente, el velódromo cuenta con una cubierta metálica para el gradado, aunque se ha respetado la apertura central en la techumbre, con objeto de que se cumplan los reglamentos de la Unión Ciclista Internacional, que exigen que las competiciones para campeonatos mundiales se ejecuten con la pista a cielo abierto. El efecto conseguido con la incompleta techumbre es doble: poner a los 7.500 espectadores —todos sentados— a cubierto de las inclemencias del tiempo, frecuentes en esta bella capital, y eliminar las ráfagas de aire, con lo que se consigue uniformidad de pedaleo y velocidad.

En resumen, un magnífico marco para los mundiales, en los que van a competir casi 300 ciclistas de 27 países: Alemania Occidental, Alemania Oriental, Australia, Austria, Barbados, Bélgica, Bulgaria, Canadá, Colombia, Méjico, Checoslovaquia, Chile, Dinamarca, Estados Unidos, Finlandia, Francia, Holanda, Inglaterra, Italia, Japón, Noruega, Polonia, Suiza, Unión Soviética, Suecia, España y Brasil, inscrito a última hora.

De los participantes, solamente faltan por llegar a San Sebastián los soviéticos, favoritos en algunas especialidades en la categoría amateur.

En cuanto a los corredores españoles participantes son siete: Félix Suárez y Javier Sansinanea, en velocidad; Miguel Espinos y Antonio Abad, en persecución individual, y Jaime Bordoy, Antonio Sagrera y Bartolomé Caldentey, en medio fondo, tras moto, con tres motoristas; que son Juan Albons, Antonio Mora y Onofre Oliver.

## Holanda, Inglaterra e Italia, representaciones más nutridas

Las representaciones más nutridas son las de Holanda, Inglaterra e Italia, que competirán en todas las especialidades de los mundiales: velocidad profesionales, velocidad aficionados, medio fondo profesionales, medio fondo aficionados, persecución profesionales, persecución aficionados, persecución por equipos aficionados, velocidad damas, persecución damas, kilómetro lanzado aficionados y velocidad también de aficionados.

El programa de competiciones es apretadísimo y las pruebas

comenzarán a las nueve y media de cada día, para finalizar a las nueve de la noche, aproximadamente, salvo los días 26 y 27, en que no habrá competiciones por la mañana.

La primera prueba del programa será hoy la de velocidad damas, a las 9,30 de la mañana, y la última prueba de los campeonatos, la de velocidad profesionales, se disputará a las 7,10 horas de la tarde del lunes próximo, día 27, prueba a la que seguirá la ceremonia de clausura.

Será esta la segunda vez que España organiza los campeonatos mundiales de ciclismo en pista. La primera fue en 1965, también en San Sebastián, y para aquellos mundiales se construyó el velódromo de Anoeta.

En cuanto al palmarés de los

actuales campeones mundiales de ciclismo en pista es el siguiente para 1972, fecha de la última edición:

Velocidad profesional: el belga Van Lanker.

Medio fondo tras moto profesionales: el belga Verschueren.

Medio fondo tras moto aficionados: el alemán occidental Gnas.

Persecución aficionados por equipos, Italia, con Bazzan, Algeri, Morbiato y Borcognoni.

Velocidad damas: la soviética Ermolaeva.

Velocidad aficionados, pero referido a 1971, ya que no se disputó esta prueba en la edición de 1972, por ser año olímpico, el francés Daniel Morelon.

A ellos sucederán en los próximos días los once nuevos cam-

peones del mundo que se proclaman en San Sebastián.

## El Banco Central, Banco de los mundiales

El día 22 de agosto comienzan los campeonatos mundiales de ciclismo 1973, en los que el Banco Central se encuentra presente con su oficina móvil Bancobús, en el velódromo de Anoeta, de San Sebastián, y en circuito Montjuich de Barcelona.

El día 2 de septiembre, fecha de clausura de estos campeonatos, se hará entrega del trofeo «Banco Central» en la prueba reina de los mundiales, «Fondo en carretera», profesionales. CMSeb4j-0-1-1

## MENDIBURU, ESPERANZADO

# «EN RUTA TENEMOS POSIBILIDADES»

«EL CIRCUITO ES DURO Y QUIEN GANE DEBE SER UN CORREDOR COMPLETO», DICE EL SELECCIONADOR ESPAÑOL



En agosto y septiembre, España organizará los Campeonatos del Mundo de ciclismo. Las pruebas de pista se celebrarán en San Sebastián, mientras que las de ruta se llevarán a cabo en Barcelona.

Sin duda, donde España debe intentar jugar un buen papel, y a eso aspira, es en esta última especialidad.

Para conocer la puesta a punto de la selección, tanto en su calidad de profesionales como de aficionados, así como de sondear el estado de ánimo del responsable de ésta, nos pusimos en comunicación con el seleccionador nacional de nuestros corredores en ruta, Ramos Mendiburu.

En primer lugar, Mendiburu nos facilitó la lista de los corredores seleccionados. Entre los profesionales tenemos como ya fijos los siguientes:

Ocaña, Fuente, López Carril, Domingo Perurena, Lasa, A. Martos, Mazzanque y Torres. Faltan aún por seleccionar dos hombres más y otros dos como suplentes.

—¿Y cuándo se tendrá la lista completa?

—Queremos esperar a que se celebre la Vuelta a Cantabria Según quienes rindan allí, así completaremos la lista.

—¿Quiénes acudirán de aficionados?

—La lista es la siguiente: Pujol, Martínez Heredia, Andriano, José Nazabal, Vallori, Pedro Villardebó, Esparza, Barrios y Palavecino.

—¿Qué posibilidades ve para el grupo de profesionales?

—Bastantes. Es gente muy buena, que procurará poner toda la carne en el asador.

—¿Se atreve a hacer algún pronóstico?

—No, nada de pronósticos, porque luego saber mal.

—¿A quién debemos temer más de los corredores que se van a presentar en estos campeonatos?

—Sin duda, el belga Eddy Merckx va a ser un rival muy duro. La estrategia que siga el equipo belga es difícil de predecir. Es posible que se preocupen sobre todo de apoyar la carrera de Merckx. Luego no nos debemos de olvidar del equipo holandés, que contará con su gran figura, Zoetemelk.

—Y en aficionados, ¿qué posibilidades tenemos?

—Aquí también tenemos grandes corredores. Sin embargo, aquí entran también los equipos de más allá del telón de acero, que son realmente muy peligrosos. En especial Polonia. Lo probable es que traigan sus equipos de la Olimpiada. En general, se puede decir que tenemos más posibilidades en las carreras en línea que en las contra reloj.

—¿Por qué?

—Pues porque en las carreras en línea intervienen muchos factores, hay que correrlas en gran parte con la cabeza. En la contra reloj el corredor se limita a dar todo lo que puede, sin ser poco, claro, a lo largo del recorrido marcado.

—¿Qué características tiene el circuito donde se van a correr las pruebas?

—Es, ante todo, un circuito muy duro. Con sus continuos repechones, sus bajadas que rompen el ritmo del ciclista, por lo que se tiene que ser un corredor muy completo.

—¿Pondrá a prueba al máximo las cualidades del ciclista, no?

—Sí, claro. Además, existe otro factor que le hace duro. Son las condiciones en las que se correrá.

L. RIVERA

## Casi un año de reformas

Las obras de reforma y mejora se han efectuado, además, en un tiempo récord: menos de un año, puesto que se iniciaron en septiembre de 1972. Una vez finalizado estos inminentes campeonatos del mundo, se procederá a cubrir totalmente el velódromo, completando la techumbre con lo que se conseguirá no solamente un magnífico circuito para ciclismo, sino un espléndido local cerrado, apto para competiciones deportivas y otros espectáculos.

La «pelouse», que originariamente era de hierba, se ha cubierto con una capa de cemento, y el resultado es que el velódromo de Anoeta es ya casi un Palacio de Deportes, a falta de completar el techo.

La pista, de cemento, tiene 285,714 metros de cuerda y una anchura de 7,5 metros. La longitud de las curvas es de 90,557 metros, completando la techumbre, con los que la pista se ha repintado y, según los expertos, provocará una mayor velocidad.

# EL PRINCIPE DE ESPAÑA, CAMPEON

● Con su yate «Fortuna» ganó también la quinta regata

ARENYS DE MAR (Barcelona). (Afil.) — El Príncipe de España, con su yate «Fortuna», se ha proclamado campeón de España de vela de la clase «Dragon», una jornada antes de finalizar el Campeonato, pues con la diferencia de puntos que ostenta en la actualidad, aunque no participara en la última regata mantendría el primer puesto de la general.

Magnífica ha sido en todos los conceptos la actuación del «Fortuna», como demuestran el hecho de haber ganado cuatro de las cinco pruebas que se llevan celebradas, y haber entrado segundo en la otra. La superioridad sobre los demás participantes españoles y extranjeros ha sido notable, produciéndose sus triunfos de manera clara y holgada.

El «Fortuna» se halla perfectamente a punto, con un magnífico entendimiento entre patrón y tripulantes, lo que le califica como el mejor barco español, sin duda, y como uno

de los mejores de Europa.

Se corrió la quinta regata. El día, tremendamente caluroso, amaneció sin viento y así se mantuvo durante toda la mañana, por lo que el Jurado se vio obligado a retrasar la salida durante casi dos horas. Por fin, entró una brisa procedente del sudoeste, de fuerza 1,5, que aumentó hasta 3, y pudo darse la señal de partida. Dieciséis embarcaciones se lanzaron en busca del éxito. De ellas, llegaron sólo 13, ya que tres —dos españolas y una alemana—, por diversas causas, se retiraron durante la competición.

## El «Fortuna», primero en la segunda ceñida

Al pasar la primera boya iba en cabeza el suizo «Layana», seguido por «Neluca II» y «Fortuna». Estas posiciones se mantienen en los dos largos para virar en la segunda ceñida. «For-

tuna» pasa al primer puesto, que no abandonará ya, y le sigue de cerca «Neluca II».

«Presumido», que se había quedado rezagado, hace un magnífico esfuerzo y recupera espacio, consiguiendo acercarse al grupo de cabeza y mantener así este segundo puesto que ostenta en la general.

La llegada a la meta se hace por el siguiente orden:

1. «Fortuna»; 2. «Neluca II»; 3. «Presumido»; 4. «Layana»; 5. «Chinchili»; 6. «Flamenco», y así hasta 13 clasificados.

La clasificación general, a falta de la última regata, es:

1. «Fortuna», de S. A. R. el Príncipe de España, 3 puntos.  
2. «Presumido», de Francisco Blasco, 9,4.  
3. «Neluca II», de Eusebio Bertrán, 46.

Presenciaron la regata de ayer el Delegado Nacional de Deportes, don Juan Gich; el presidente de la Española de este deporte, Migual Company, y el de la Catalana, Juan Rojas.

## TENIS: Copa Davis

# EE. UU. SE IMPUSO 4-1 A RUMANIA

Australia-Checoslovaquia, la otra semifinal

ALAMO (California, EE. UU.) (Afil.)—Estados Unidos se ha clasificado por sexta vez consecutiva para la final de la Copa Davis, de tenis, al imponerse por cuatro victorias a una a Rumania, en encuentro celebrado en esta ciudad.

Marty Riessen dio a Estados Unidos una ventaja insalvable de 3-1, al vencer en partido maratónico al rumano Toma Ovici, por 6-1, 4-6, 6-1 y 7-5.

Más tarde, Stan Smith,

en duro y competido partido frente al rumano Ilie Nastase, triunfó tras más de tres horas de juego, con el tanteo de 5-7, 6-2, 6-3, 4-6 y 6-3.

Estados Unidos se enfrentará ahora al vencedor del encuentro Checoslovaquia-Australia.

La final se disputará a últimos de noviembre en Cleveland (Ohio).

Estados Unidos posee actualmente la «Ensaladera», ya que triunfó sobre Rumania, en las finales de 1971 y 1972.

# Asistencia a deportista accidentada

La DND sufragará sus estudios y gastos clínicos

GIJON. (Mencheta.)—Por el Vicepresidente del Gobierno y Ministro Secretario General del Movimiento, don Torcuato Fernández Miranda, se ha dado orden a la Delegación Nacional de Deportes para que a la deportista gijonesa María Mercedes Rascón García se le otorgue una beca de estudios y se le preste la ayuda necesaria.

Esta deportista sufrió un grave accidente cuando se preparaba para los Campeonatos de Asturias de Gimnasia Deportiva, al caer del potro de saltos, accidente que le ha incapacitado y paralizado totalmente, viéndose obligada en la actualidad a tener que usar una silla de ruedas.

Tanto los diarios gijoneses «Voluntad» y «Comercio», como el periódico «Pueblo», de Madrid, se hicieron eco de este drama humano y deportivo, y ahora la Delegación Nacional de Deportes sufragará los estudios y prestará ayuda económica, puesto que el padre de esta chica hace poco sufrió un accidente de trabajo, que hizo necesaria la amputación de una pierna para salvarle la vida.

La noticia ha sido acogida favorablemente en Gijón, y la Asociación de Cabezas de Familia del barrio de La Calzada han cursado telegramas de agradecimiento a la Secretaría General del Movimiento y Delegación Nacional de Deportes.

## CICLISMO: CAMPEONATOS DEL MUNDO

# LA CONTRA RELOJ, EN BARCELONA

Se disputará sobre el recorrido Granollers-Gualba de Baix

BARCELONA. (Pyresa.) — La carrera de 100 kilómetros contra el reloj para equipos de cuatro hombres, correspondientes a los Campeonatos del Mundo de ciclismo en carretera, que se celebrarán en la semana próxima en Barcelona, se disputará sobre el recorrido Granollers-Gualba de Baix, en las inmediaciones de la Ciudad Condal.

La aprobación de los comisarios de la UCI (Unión Ciclista Internacional), señores Bribosia y Gorla, para la homologación de este recorrido, después de visitarlo junto con el presidente de la Federación Catalana, señor Cañardo, ha sido definitiva. Su informe a la Comisión técnica del máximo organismo ha determinado la aceptación del nuevo trazado, en sustitución del elegido «a priori».

La autopista A-17, entre Barcelona y Mataró fue la retenida originalmente para celebrar esta prueba contra reloj por equipos, que requiere un trazado ancho y llano de carretera con firme en muy buen estado. Al negarse la Dirección General de Carreteras a la utilización de la A-17, los organizadores del Mundial de ciclismo han elegido este recorrido entre Granollers y Gualba de Baix (de 25 kilómetros de longitud), que deberá ser recorrido dos veces.

Con la aprobación de la UCI se impide la disgregación de estos Campeonatos del Mundo en carretera, evitando el desplazamiento de los corredores a La Sarte (San Sebastián) o a Jarama (Madrid),

# PANORAMA

## DEPORTE AERONAUTICO XX PENTATHLON INTERNACIONAL

Durante los días 2 al 7 de septiembre próximo se celebrará en la Base Aérea de San Javier el XX Pentathlon Aeronáutico Internacional. Esta competición deportivo-militar constituye la muestra internacional más importante en dicho campo y es programada y patrocinada por el Comité Internacional de Deporte Militar (CISM).

Este año ha sido designado para la dirección y organización el Ejército del Aire español, que lo ha organizado a través de su Junta Central de Educación Física y Deportes.

En la competición toman parte equipos de Suecia, Noruega, Finlandia, Dinamarca, Países Bajos, Francia, Italia, Turquía, Brasil y España, así como observadores de Argelia. Los participantes, que tienen categoría olímpica, competirán en pruebas de esgrima, aérea, tiro, baloncesto, evasión y natación. El programa previsto es el siguiente:

- Día 1 de septiembre: Llegada de participantes.
- Día 2: Ceremonia de apertura, reunión técnica y preparación para la prueba aérea.
- Día 3: Esgrima (o prueba aérea).
- Día 4: Prueba aérea (o esgrima).
- Día 5: Tiro con revólver sobre siluetas eclipsables.
- Día 6: Baloncesto y natación.
- Día 7: Evasión y ceremonia de clausura.

## FUTBOL

### I TROFEO INTERNACIONAL JUVENIL

En un céntrico restaurante de la capital, el Alcalde de Alcorcón, Ramón Godino, convocó una rueda de Prensa para dar cuenta de los porvenir del I Trofeo Internacional de Fútbol Juvenil, que se celebrará en Alcorcón.

El trofeo consiste en un puchero de plata con adornos de oro, valorado en 250.000 pesetas. Se optó por el puchero por tener fama Alcorcón en la fabricación de este tipo de vasijas.

El torneo se celebrará en los días 24 y 25 de agosto. Se enfrentarán el viernes, en la primera semifinal, el Rapid de Viena y el Real Madrid, y en la segunda el Hamburgo y el Atlético de Madrid. El primer partido se jugará a las 7,30 de la tarde y el segundo a las 11,00 de la noche. El sábado, a las 7,30, se disputará el encuentro para el tercero y el cuarto puestos, y a las 11,00, la final.

### RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO

El Ayuntamiento de Madrid ofrecerá hoy una recepción oficial a los participantes en el primer trofeo «Villa de Madrid», así como a la Asociación de la Prensa, patrocinadora del trofeo, y a los medios informativos.

El acto tendrá lugar en el salón «Goya», a las doce de la mañana.

## TENIS

### PROXIMA INAUGURACION DE UN COMPLEJO DEPORTIVO

Con asistencia del Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, Juan Gich, se anuncia para el próximo viernes, día 24, la inauguración oficial del Club de Tenis Palamós, cuyas instalaciones están consideradas entre las mejores de la provincia.

Consta dicho Club, instalado en terrenos con una extensión de 32.000 metros cuadrados, con jardines, espacios verdes, etcétera, de catorce pistas de tenis, una pista polideportiva para baloncesto, hockey, balonvolea, etc., dos piscinas, cuatro frontones de peloteo, otro reglamentario, pistas polideportivas infantil, tres pistas de petanca, gimnasio para damas y caballeros, guardería infantil, salón biblioteca, instalaciones sociales, así como un gran restaurante bar con terraza cubierta para el invierno.

## CICLISMO

### AGOSTINHO PUEDE SER DESCALIFICADO

Joaquim Agostinho podría perder el título de vencedor de la Vuelta a Portugal que acaba de ganar brillantemente, informa en grandes titulares el diario deportivo «Record». Según dicha información, el campeón portugués ha usado «Ritaline», que figura en la lista de productos prohibidos.

En el caso de que Agostinho sea descalificado, sería el español Manzaneque quien se adjudicaría el título de vencedor de la prueba.

### NUEVO TRIUNFO DE OCAÑA

El corredor ciclista español Luis Ocaña, vencedor este año de la Vuelta Ciclista a Francia, ha obtenido el lunes por la tarde una nueva victoria al ganar el Gran Premio Ciclista de la ciudad de Mende (sur de Francia).

Ocaña, que sigue en gran forma física, recorrió los cien kilómetros de la prueba en 2 horas, 19 minutos, 39 segundos. Ocuparon los primeros puestos:

- 1. Alain Santy (mismo tiempo que Ocaña).
- 2. Guy Sibille, 2-19-44.
- 3. Pedro Torres (España), mismo tiempo.
- 4. J. Meunier, mismo tiempo.
- 5. Jop Zoetemelk (Holanda), 2-19-50.

# programas de TV

## Para hoy

### PRIMERA CADENA

- 13,45 CARTA DE AJUSTE.  
 14,00 AVANCE INFORMATIVO.  
 14,05 PRIMERA EDICION.  
 15,00 NOTICIAS.  
 15,35 LOS JOVENES REBELDES.  
 «La espía».  
 16,30 DESPEDIDA Y CIERRE.  
 17,45 CARTA DE AJUSTE.  
 18,00 APERTURA Y PRESENTACION.  
 18,01 AVANCE INFORMATIVO.  
 18,05 LA CASA DEL RELOJ.  
 «Verbena» (III).  
 18,25 CON VOSOTROS.  
 Fábula.  
 Presentación y comentario del libro «La casa del árbol hueco».  
 — LA HORMIGA ATOMICA: «El buitre prehistórico».  
 18,50 EL JUEGO DE LA FOCA.  
 19,30 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.  
 19,40 BUENAS TARDES.  
 — Mundo femenino.  
 20,30 NOVELA.  
 «La esfinge maragata», de Concha Espina.  
 La risa sana y fuerte de Mariflor desentona en el triste ambiente del pueblo, donde no gusta que las mujeres hagan ruido, pese a que sólo quedan los viejos, las mujeres y la chiquillería. La boda de Mariflor sigue siendo la esperanza de la familia... Rogelio escribe al cura, viejo amigo suyo, comunicándole que está enamorado de Mariflor y que irá a verla al pueblo.  
 21,00 TELEDIARIO.  
 21,35 CICLISMO. CAMPEONATO DEL MUNDO.  
 Resumen de la primera jornada de los Campeonatos del Mundo de Ciclismo con las pruebas en pista

- ta que se celebran en el Circuito de Anoeta, de San Sebastián.  
 21,55 CANNON.  
 «La muerte es una tracción».  
 Mayores 18 años.  
 23,00 ANIMALES RACIONALES.  
 «La mediogamia».  
 Mayores 18 años.  
 23,30 VEINTICUATRO HORAS.  
 24,00 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

- 15,30 CARTA DE AJUSTE.  
 16,00 CICLISMO. CAMPEONATO DEL MUNDO.  
 Desde el Velódromo de Anoeta, de San Sebastián, transmisión en directo de las pruebas sobre pista, correspondientes a la primera jornada de los Campeonatos del Mundo de Ciclismo.  
 Serán las siguientes: Velocidad damas (cuartos de final).  
 20,30 FRANKENSTEIN JUNIOR.  
 «El prodigioso profesor Gomo».  
 21,00 GRANDES INTERPRETES.  
 «Eduardo del Pueyo» (II).  
 21,30 TELEDIARIO 2.  
 22,00 ESTUDIO ABIERTO.  
 Reparto artístico: José Ramón, Los Gemelos del Sur, El José y sus Rumberos, Julio Montes, Xil Ríos, Marcos, Mezcla, Tito Mora, Víctor Iturbe, Spain, Ana María Drack, Danny Daniel, Bárbara, Whisky David, Nino Sánchez, Clan 2, Margaluz y Luis Gardey.  
 00,30 ULTIMA IMAGEN.

## Para mañana

### PRIMERA CADENA

- 13,45 CARTA DE AJUSTE.  
 14,00 AVANCE INFORMATIVO.  
 14,05 PRIMERA EDICION.  
 15,00 NOTICIAS.  
 15,35 LOS PAYASOS.  
 «Las aventuras de Gaby, Fofo y Miliki».  
 16,00 JENNIE, LA HIJA DEL GOBERNADOR.  
 «Posdata: no te amo».  
 16,30 DESPEDIDA Y CIERRE.  
 17,45 CARTA DE AJUSTE.  
 18,00 APERTURA Y PRESENTACION.  
 18,01 AVANCE INFORMATIVO.  
 18,05 LA CASA DEL RELOJ.  
 «Compras» (I).  
 18,25 CON VOSOTROS.  
 Fábula.  
 Presentación y comentario del libro: «Arreglos caseros».  
 — LOS PICAPIEDRA: «La drones en casa de los Picapiedras».  
 — CENTINELAS DEL BOSQUE: «La prueba».  
 19,30 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.  
 19,40 BUENAS TARDES.  
 20,30 NOVELA.  
 «La esfinge maragata», de Concha Espina.  
 Rogelio, a su llegada al pueblo, queda sorprendido por la belleza de Marinela, prima de Mariflor, que, con su traje de gala, ha ido a la fuente por agua. Un pipopo —que ella considera una herejía— brota de los labios del poeta.  
 21,00 TELEDIARIO.  
 21,35 CICLISMO. CAMPEONATO DEL MUNDO.  
 Resumen de la segunda

- jornada de los Campeonatos del Mundo de Ciclismo.  
 21,55 SESION DE NOCHE.  
 «Estrella del destino» (1952).  
 Dirección: Vincent Sherman.  
 23,35 VEINTICUATRO HORAS.  
 24,00 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

- 17,30 CARTA DE AJUSTE.  
 18,10 CICLISMO. CAMPEONATO DEL MUNDO.  
 Desde el velódromo de Anoeta, de San Sebastián, transmisión en directo de las siguientes pruebas del Campeonato del Mundo de Ciclismo:  
 Persecución de aficionados (semifinal), velocidad damas (semifinales y finales), persecución aficionados (final), velocidad damas (posible desempate).  
 19,30 DESPEDIDA Y CIERRE.  
 20,00 CARTA DE AJUSTE.  
 20,25 PRESENTACION Y AVANCES.  
 20,30 BUGS BUNNY.  
 «Silvestre en el bosque».  
 21,00 RAICES.  
 «La boda».  
 En esta ocasión se han recogido una boda de vaqueiros en Luarca (Asturias) y el protocolo de esta ceremonia en El Piornal (Cáceres).  
 21,30 TELEDIARIO 2.  
 22,00 LA TERTULIA.  
 23,00 PATRULLA JUVENIL.  
 «Refugio».  
 24,00 ULTIMA IMAGEN.

# CARTELERA

## CLAVE DE ESTRENOS

GP: Para gran público.

PC: Para cinéfilos.

\*: Calificación comercial.

●: Calificación artística.

18: Para mayores de dieciocho años.

14: Para mayores de catorce años.

Tol.: Para todos los públicos.

SC: Sin calificar.

## ESTRENOS

- AMIGOS HASTA LA MUERTE.—Dir.: George Seaton. Int.: Rock Hudson, Dean Martin y Susan Clark. Color. (14.) Western. GP. Calificación: \* (PALACIO DE LA MUSICA.)  
 AMORES QUE ESPERAN.—Dir.: Mark Robson. Int.: Kate Jackson y Katherine Justice. Color. (18.) Melodrama GP. Calificación: \* (PALAFOX.)  
 ANA Y LOS LOBOS.—Dir.: Carlos Saura. Intérpretes: Geraldine Chaplin y Fernando Fernán-Gómez. (18.) Calificación: ●, \*\* (AMAYA, PALACE y ROSALES.)  
 BLUM.—Dir.: Julio Porte. Int.: Dario Vittori, Nérida Lobato y Enzo Viena. Color. (14.) SC. (MOLA, GAYARRE y APOLO.)  
 CABARET.—Dir.: Bob Fosse. Int.: Liza Minnelli y Michael York. Comedia político-musical. GP y PC. Calificación: ●●, \*\* (Color. (18.) ALBENZ.)  
 EL DISCRETO ENCANTO DE LA BURGUESA.—Dir.: Luis Buñuel. Int.: Fernando Rey, Delphine Seyrig y Amparo Soler Leal. Color. (18.) Comedia satírica. GP y PC. Calificación: ●●, \*\* (ALEXANDRA y GALILEO.)  
 INFIERNO DE COBARDES.—Dir.: Clint Eastwood, Verna Bloom y Mariana Hill. Color. (18.) Western. GP. Calificación: \*\* (CAPITOL.)  
 LA AVENTURA DEL «POSEIDON».—Director: Ronald Neame. Int.: Gene Hackman, Ernest Borgnine y Shelley Winters. Dramática. GP y PC. Calificación: ●, \*\* (Color. (14.) GRAN VIA.)  
 LAS DOS INGLASAS Y EL AMOR.—Director: François Truffaut. Int.: Jean Pierre Leaud, Kika Markham. Color. (18.) Calificación: ●●, \*\* (REX.)  
 LAS TENTACIONES DE BENEDETTO.—Director: Nino Manfredi. Int.: Nino Manfredi y Lionel Stander. Comedia satírica. GP y PC. Calificación: ●, \*\* (Color. (18.) RIALTO.)  
 LOS HEROES DEL PATIBULO.—Dir.: Gregori Gregoriu. Int.: Christos Politis, Frank Braña y Vera Kuska. Color. (14 y menores acompañados.) SC. (DRUGSTORE, URQUIJO, CARLTON, CONCEPCION, CANDILEJAS y FALLA.)  
 NO ES BUENO QUE EL HOMBRE ESTE SOLO.—Dir.: Pedro Olea. Int.: Carmen Sevilla y José L. López Vázquez. Comedia dramática. Color. (18.) GP y PC. Calificación: ● \*\* (CALLAO.)  
 PERDIDO EN EL DESIERTO.—Dir.: Jamie Hayes. Int.: Dirkie Hayes y Sue Burman. Color. Tolerada. Aventuras. GP. Calificación: \*\* (ALCALA PALACE.)  
 ESPANTAPAJAROS.—Dir.: Jerry Schatzberg. Int.: Gene Hackman y Al Pacino. Color. (18 y 14, acompañados.) Calificación: ●●, \*\* (AVENIDA.)  
 PASEO POR EL AMOR Y LA MUERTE.—Director: John Huston. Int.: Angelica Huston y Assat Dayan. (18.) Drama histórico. GP y PC. Calificación: ●●, \*\* (PENALVER y POMPEYA.)  
 ¿QUE HABELS HECHO CON SOLANGE?—Director: Massimo Dallamano. Int.: Fabio Testi, Cristina Galbó, Joachim Fuchsberger. Color. (18.) Thriller-spaghetti. GP. Calificación: \*\* (CONDE DUQUE.)  
 TAMBIEN LOS ANGELES COMEN JUDIAS.—Director: E. B. Clucher. Int.: Giuliano Gemma y Bud Spencer. Color. Tolerada. «Ganster-spaghetti». GP. Calificación: \*\* (MONTERA y VERGARA.)

SU MAJESTAD... EL HAMPA.—Dir.: Ivan Dixon. Int.: Robert Hooks, Paul Winfield y Paula Kelly. Color. (18.) Policiaca. GP. Calificación: \*\* (PAZ.)

UNA CHICA TAN DECENTE COMO YO.—Director: François Truffaut. Int.: Bernadette Lafont, Claude Brasseur. Color. (18.) SC. (LUCHANA, TORRE DE MADRID y RICHMOND.)

UNA GOTTA DE SANGRE PARA MORIR AMANDO.—Dir.: Eloy de la Iglesia. Int.: Sue Lyon, Chris Mitchum y Jean Sorel. Color. (18.) SC. (ROXY «B».)

VISTO Y NO VISTO.—Dir.: Yves Robert. Intérprete: Louis de Funès. Comedia. GP. Tolerada. Calificación: \* (BARCELO.)

## REPOSICIONES

- CUANDO LOS DINOSAURIOS DOMINABAN LA TIERRA.—Dir.: Val Guest. Int.: Victoria Vetri. Aventuras prehistóricas. Color. Tolerada. GP. Calificación: \*\* (BARCELO.)  
 DON QUIJOTE CABALGA DE NUEVO.—Dir.: Roberto Gavaldón. Int.: Cantinflas, Fernando F. Gómez y María Fernanda D'Ocón. Color. Tolerada. (IMPERIAL.)  
 EL ANALFABETO.—Dir.: Miguel M. Delgado. Int.: Cantinflas. Color. Tolerada. Comedia. GP. Calificación: \*\* (NARVAEZ, MONUMENTAL, ALVI, LIDO, JUAN DE AUSTRIA y FLORIDA.)  
 EL ATENTADO.—Dir.: Yves Boisset. Intérpretes: Jean Louis Trintignant, Jean Seberg, Michel Piccoli y Gian Maria Volonté. Color. (18.) Política-ficción. GP y PC. Calificación: ●, \*\* (FANTASIO.)  
 EL BELLO SERGIO y LOS PRIMOS, de Claude Chabrol. (BELLAS ARTES.)  
 EL BUENO, EL FEO Y EL MALO.—Dir.: Sergio Leone. Int.: Clint Eastwood, Eli Wallach y Lee Van Cleef. Color. (18.) Western spaghetti. GP. Calificación: \*\* (EL ES PAÑOLETE.)  
 EL DIA MAS LARGO.—Dir.: Darryl F. Zanuck. Int.: John Wayne, Robert Mitchum, Henry Fonda, Richard Burton, Sean Connery y Mel Ferrer. Color. Tolerada. (UNIVERSAL CINEMA, CANCELLER, INFANTE, LOS ANGELES y SAVOY.)  
 HATARI.—Dir.: Howard Hawks. Int.: John Wayne, Elsa Martinelli, Hardy Kruger. Tolerada. Color. Aventuras selva. GP y PC. Calificación: ●●, \*\* (PROYECCIONES.)  
 GIGI.—Dir.: Vincent Minelli. Int.: Maurice Chevalier, Leslie Caron, Louis Jourdan. Color. (14.) Comedia musical. GP y PC. Calificación: ●●, \*\* (CARLOS III, ROXY A, PRINCESA, CONSULADO y VICTORIA.)  
 LA CASA DE CRISTAL.—Dir.: Tom Gries. Int.: Vic Morrow y Clu Gulager. Color. (18.) Dramática. GP y PC. Calificación: ●●, \*\* (SALAMANCA.)  
 LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE.—Dir.: Joshua Logan. Int.: Lee Marvin, Clint Eastwood y Jean Seberg. Western musical. GP y PC. Calificación: ●●, \*\* (Color. (18.) BENLLIURE.)  
 LAS CUATRO PLUMAS.—Dir.: Zoltan Korda. Int.: John Clements y Ralph Richardson. Color. Tolerada. Aventuras. GP y PC. Calificación: ●, \*\* (REAL CINEMA.)  
 LAS MINAS DEL REY SALOMON.—Dir.: Compton Bennett y Andrew Marton. Int.: Deborah Kerr y Stewart Granger. Color. Tolerada. Aventuras románticas. GP. Calificación: \*\* (BULEVAR, TIVOLI, INFANTAS.)  
 LE JOURNAL D'UNE FEMME DE CHAMBRE y LA JOVEN, de Buñuel. (CINES TUDIO CALIFORNIA.)  
 MIMI METALURGICO.—Dir.: Lina Wertmüller. Int.: Giancarlo Giannini y Mariángela Melato. Color. (18.) Comedia satírica. GP. Calificación: \*\* (FUENCARRAL.)  
 POR UN PUÑADO DE DOLARES.—Dir.: Sergio Leone. Int.: Clint Eastwood. Color. (18.) (PALACIO DE LA PRENSA, BILBAO, VELAZQUEZ, PROGRESO, REGIO, LICEO y GARDEN.)  
 VERACRUZ.—Dir.: Robert Aldrich. Int.: Gary Cooper y Burt Lancaster. Color. (14.) Western. GP y PC. Calificación: ●●, \*\* (LOPE DE VEGA.)



# SESUDAS REFLEXIONES

## SOBRE ANIMALITOS

- 1.—El armadillo es enemigo acérrimo del desarme.
- 2.—El Sindicato de la Madera debía tener entre sus filas al pájaro carpintero.
- 3.—El calamar siempre es noticia de muy buena tinta.
- 4.—Al toro le gustan muchísimo las vaca...ciones.
- 5.—No se fie usted del caracol; es un retorcido.
- 6.—¿Se sabe si los artrópodos padecen de artrosis?
- 7.—Hay lepidóridos que tienen labios humanos.
- 8.—¿El camaleón es de derechas, de izquierdas o de centro?

\*\*\*

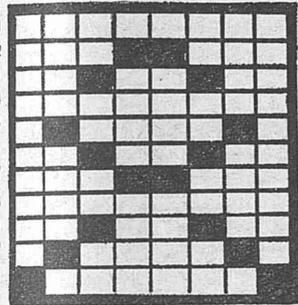
## SINDICACION

Los agitadores de masas debían sindicarse en el gremio de la panadería.

# CRUCIGRAMA

Número 685

1 2 3 4 5 6 7 8



**HORIZONTALES.** — 1: Iglesia hebrea.—2: Siglas de un Instituto español. Al revés, nombre plural de una consonante.—3: Números romanos. Símbolo del caballo. Verbal.—4: Cierta corbata.—5: Voc. Adios. Número romano.—6: Infusión. Al revés, río español. Nombre de consonante.—7: Canción isleña. Al revés, siglas de la Seguridad Social.—8: Natural de una provincia fronteriza española.—9: Campeón. Al revés, verbal. Al revés, artículo neutro.—10: Consonante. Al revés, arma antigua. Punto cardinal. — 11: Cierta tipo de edificación.

**VERTICALES.** — 1: Congeniar.—2: En el Perú. Demostrativo. Número romano. — 3: Conjunción. Repetido, onomatopeya de risa. Al revés y repetido, familiar. Interjección.—4: Voc. Extremo. Recipiente de barro o loza.—5: Consonante. Apellido de un futbolista vasco. Apellido de un futbolista argentino.—6: Reflexivo. Marchar. Asentimiento. Forma de pronombre.—7: Metátesis de «Geta». Figura geométrica. Consonante.—8: Lo pasé de un extremo a otro.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 685

**Horizontales.**—1: Vociferación.—2: Ivo. Sor.—3: Ta. La. eB.—4: Últimado.—5: P. Olor. T.—6: eV. aN. Ra.—7: Ras. San.—8: analoruT.—9: Da. Es. Le.—10: A. Zoos.—11: Sansón.

**Verticales.** — 1: Vituperada.—2: Oval. Vena. S.—3: Co. To. SA. Za.—4: I. Lila. León.—5: F. Amón. Osos.—6: Es. Ar. SP. So.—7: Roed. Raúl. N.—8: Arbotantes.

# LAS COPLAS

## EL AUTOBUS

Uno, que ya pasó las Matemáticas hace bastantes años, encuentra operaciones enigmáticas, porcentajes extraños. Se nos dijo que no, que no subía y subió el autobús en un momento. ¿Pero en cuánto ha subido? Yo diría que en un hermoso treinta y tres por ciento. Sin embargo... Sí, siempre un sin embargo aparece, da un brinco, y dice, de la Empresa en su descargo, que es sólo un veinticinco. Son cosas de la vida, cosas de los veranos, cosas de una subida que pide logaritmos neperianos para entrar en el nódulo, el busilis, el núcleo o la mollera y así saber el módulo a que la tal subida se atuviera. Pero en verdad Pitágoras nos sobra y apenas interesa su alegato puesto que lo inmediato es que quien más madrugaba y menos cobra viene a pagar el pato.

MAESE PEREZ

# entretenimientos

## SALTO DE CABALLO

Número 688

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

I	O	DIS	LI	LA <sup>1</sup>
SA	TO	GLE	PI	TIN
LA	LA	25	DOC	SIA
CA	CO	NA	TA	NI
DE	DE	ON	ES	TRI

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUMERO 688

La doctrina de la Iglesia es cosa distinta de la opinión católica. PALACIO VALDES.

# HOROSCOPO PARA HOY



ARIES

**SALUD.**—Molestias de tipo respiratorio.  
**TRABAJO.**—Sea valiente y no tenga miedo de nada; demuestre que es capaz de vencer.  
**AMOR.**—No olvide tan pronto sus promesas.



TAURO

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—No cuente con el apoyo de nadie para esa arriesgada empresa que pretende llevar a cabo.  
**AMOR.**—Es probable que hoy vea las cosas de forma diferente.



GEMINIS

**SALUD.**—Conjuntivitis.  
**TRABAJO.**—No sea tan indolente y afronte su responsabilidad con valor.  
**AMOR.**—Tranquilidad en el plano del corazón.



CANCER

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—Deje las cosas como están y no haga ningún cambio.  
**AMOR.**—Felicidad en el terreno amoroso.



LEO

**SALUD.**—Pasable.  
**TRABAJO.**—No sea demasiado ambicioso; conformese con la presente situación o pondrá en peligro todo cuanto ha conseguido hasta ahora.  
**AMOR.**—Respete a la persona amada si desea que todo marche bien entre ustedes.



VIRGO

**SALUD.**—Muy buena.  
**TRABAJO.**—Esté dispuesto a aceptar los cambios que se llevarán hoy a cabo y no pretenda seguir como hasta ahora.  
**AMOR.**—Si no se controla, su vehemencia le proporcionará un serio disgusto.



LIBRA

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—La presencia de cierta persona será un estímulo en su trabajo.  
**AMOR.**—Situación agradable.



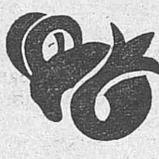
ESCORPION

**SALUD.**—El exceso de ejercicio físico pudiera perjudicarlo.  
**TRABAJO.**—No acceda a esa propuesta.  
**AMOR.**—No intente que la persona amada piense siempre igual que usted.



SAGITARIO

**SALUD.**—Muy buena.  
**TRABAJO.**—Analice las razones por las que su plan ha fallado y ponga remedio a las cosas.  
**AMOR.**—No sea colérico; sus arrebatos de ira le convierten en una persona insoportable.



CAPRICORNIO

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—Tome una decisión rápida, o mañana será demasiado tarde.  
**AMOR.**—Sus sentimientos de tristeza son ridículos; procure olvidarse de ellos, mezclándose con gente joven.



ACUARIO

**SALUD.**—Infección intestinal.  
**TRABAJO.**—El exceso de franqueza podría resultar peligroso.  
**AMOR.**—Crisis sentimental.



PISCIS

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—No se torture pensando que se ha equivocado.  
**AMOR.**—No sea tan impulsivo.

LOS NIÑOS NACIDOS HOY.—Serán sociables, tendrán una personalidad bien definida y un temperamento francamente artístico. Amantes de las cosas bellas, su gusto será exquisito.

## ALEMANIA

### Detenido un presunto autor del crimen de Velate

MUNICH. (Efe.)—Agentes de la Policía de Alemania Federal detuvieron, el 3 de julio a John Peter Simeth, acusado de los delitos de robo y estupro, según se dió a conocer ayer.

Simeth, de veintisiete años de edad, está reclamado por un juzgado de Pamplona como sospechoso del asesinato de Pilar Caro Perales en la bajada del puerto de Velate (Navarra), el pasado mes de abril, en complicidad con Hans Helmuth Pecht, de treinta y cinco años.

### BELFAST: EL EJERCITO BRITANICO, ACUSADO DE ASESINATO POR UN JUEZ

BELFAST (Irlanda del Norte). (Efe.)—Un juez de Irlanda del Norte, que forma parte de un tribunal especial que está investigando los incidentes ocurridos en la provincia, en enero del pasado año, y en los que perdieron la vida 13 personas, ha acusado al Ejército de haber cometido un puro y simple asesinato.

Según el juez Hubert O'Neill, las víctimas del «domingo sangriento» eran personas inocentes.

### AGNEW REITERA QUE NO DIMITIRA

WASHINGTON. (Efe.)—En un segundo intento en menos de diez días por contrarrestar las acusaciones contra su nombre, el vicepresidente norteamericano Spiro Agnew reafirmó su decisión de no dimitir del cargo y de «combatir para probar su inocencia».

Agnew, sujeto a una investigación federal por presuntas violaciones de leyes federales sobre el soborno, extorsión, conspiración y evasión fiscal, hizo suyas las palabras del Presidente Nixon al afirmar: «Permaneceré en el cargo para el que he sido dos veces elegido».

Claramente molesto por las revelaciones de la Prensa sobre el curso de la investigación, Agnew acusó informalmente al departamento de Justicia de ser el responsable de la serie de información secreta, o perteneciente al sumario de la investigación, que ha llegado a manos de los periodistas.

Con estas palabras, Agnew pareció confirmar el presunto enfrentamiento existente entre la vicepresidencia y ciertos sectores de la Casa Blanca con relación al curso de la investigación federal sobre los delitos presuntamente cometidos por Agnew.

### FIN DE LA EXPEDICION DE LA Balsa «ACALI»

MEJICO, 22. (Efe-Reuter.)—La balsa transatlántica «Acali» fue remolcada ayer hasta la isla mejicana de Cozumel, tras finalizar su cruce, de ciento dos días de duración, desde las islas Canarias.

La tripulación internacional, formada por seis mujeres y cinco hombres, fue sometida inmediatamente a una fumigación sanitaria, llevada a cabo a bordo por las autoridades sanitarias mejicanas en la isla.

La balsa «Acali», que partió de Las Palmas el pasado 12 de mayo, fue remolcada desde el domingo para escapar del huracán «Brenda». La heterogénea tripulación finalizó su épico viaje con sonrisas y agitando sus manos cuando llegaba a la playa.

### ABBA EBAN ATACA AL CONSEJO DE SEGURIDAD

JERUSALEN. (Efe-Reuter.)—El ministro israelí de Asuntos Exteriores, Abba Eban, ha atacado al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas por actuar «sin un mínimo de sentido común» al condenar a Israel por el secuestro de un avión libanés, perpetrado el pasado día 10.

Asimismo ha declarado que la decisión del Consejo de Seguridad fue adoptada según la balanza de poder y no con justicia objetiva. «Carece de sentido común el afirmar que la acción israelí transgredió el derecho internacional, máxime sin haber examinado detenidamente el asunto», ha dicho Eban.

### ARGENTINA: RESCATE EN COMODOS PLAZOS

CORDOBA (Argentina). (Efe.)—Una extraña actitud de sus secuestradores reveló a la Prensa un médico de esta ciudad. El doctor José Hurtado les aseguró a los desconocidos que le tenían cautivo que no era hombre de fortuna. Más aún, que el único dinero en efectivo que poseía se lo había enviado a su hijo, que se hallaba en Méjico. Ante esta situación los secuestradores comenzaron a rebajar sus exigencias hasta llegar a un acuerdo con la víctima: la liberación contra la entrega posterior de la suma convenida, en un tiempo determinado. Eso sí, le pusieron como condición que no hiciera pública la cantidad del rescate.

El profesional había sido sorprendido en su propia casa por un joven de correctos modales que acudió al consultorio para que le «leyera» una placa radiográfica.

# JACK BEGON, ENCARCELADO

### El periodista norteamericano ha montado una confusa historia sobre su desaparición durante 29 días

ROMA, 21. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Alejandro Pistolesi.) — Esposado, como un delincuente cualquiera, el periodista norteamericano Jack Begon salió a mediodía de la Clínica «Salvator Mundi», entre dos agentes de paisano, que iban a conducirlo a la cárcel romana de «Regina Coeli». Los fotógrafos de las agencias italianas y extranjeras y numerosos operadores de las cadenas de televisión europeas y norteamericanas le esperaban ante el portal, en torno al coche. Nada más aparecer, los flashes y los focos empezaron a relampaguear y a encenderse. Begon levantó los brazos para taparse el rostro y, echándose para atrás, gritó: «¡Canallas, delincuentes!... ¿Qué queréis de mí? Dejadme en paz.» La situación era realmente desagradable. Numerosos periodistas y corresponsales, compañeros de Begon, estaban allí.

### Su esposa lo ignoraba todo

Mary Begon, con grandes gafas negras para esconder los ojos enrojecidos por las lágrimas, seguía de cerca a su marido. Se ha comprobado que ella no tenía nada que ver con todo el lío armado por Jack Begon. Hasta última hora la ha estado engañando a ella también. Cuando el jueves pasado él la llamó por teléfono para anunciarle que estaba vivo y que había conseguido «huir de sus secuestradores y ponerse a salvo», Mary Begon comprendió que todo lo que le estaba contando su marido no tenía ni pies ni cabeza, y acto seguido llamó al inspector encargado del caso para pedirle, llorando, una cita. «Tengo que hablar con usted, inspector. Acaba de telefonarme mi marido...» Luego, cuando el sábado por la noche Begon se presentó en su casa, no quiso que su mujer dijera nada a la Policía, y esperó hasta verse hospitalizado en la clínica, ya que esperaba evitar así que le trasladaran a la cárcel. Pero el magistrado, a pesar de que el chequeo confirma que Begon no está en buenas condiciones de salud (es un tremendo bebedor de whisky, tiene el hígado hinchado, 18 de presión y exceso de colesterol), ha ordenado que se le hospitalice en la enfermería de la cárcel, a completa disposición de la Justicia.

Mientras Begon subía al coche, su esposa procuraba esconder el rostro, avergonzada. De repente oyó una voz conocida, una voz amiga, que la llamaba «Mary». Ella volvió la cabeza confiada y el relámpago de un «flash» azotó su rostro demacrado. El fotógrafo, un compañero de su marido, un amigo de otros tiempos, murmuró: «Perdona, Mary..., es mi trabajo...» La mujer esbozó una sombra de sonrisa, comprensiva, paciente.

La historia con la que Begon explica su ausencia durante un mes es de lo más absurdo. «Puesto a inventar —observa la Prensa—, se le podía ocurrir algo más ingenioso.» El, en cambio, insiste, y cuenta que los secuestradores se lo llevaron a Estados Unidos, y que allí le juzgó un tribunal secreto de la mafia, que le ordenó que no volviera a ocuparse de asuntos mafiosos. Luego, cuando ya se veía perdido, consiguió escapar y volver a Europa. Es algo alucinante. Pero también algo muy triste. Begon había sido secretario de la Asociación de la Prensa Extranjera de Roma hace muchos años. Inmediatamente después de la guerra había fundado, con otros tres com-

pañeros (no él sólo, como han dicho algunas agencias), el «Daily American», el diario en lengua inglesa que se publica en la capital italiana. Tenía cierto prestigio y muchos amigos. Y nadie consigue explicar aún por qué motivo ha echado todo eso por la borda, destrozando su pasado y su porvenir.

### Pronto tendrá abogado defensor

ROMA. (Efe.)—María Aquaro, esposa del periodista norteamericano Jack Begon, acusado de simulación de delito y apropiación indebida, nombrará en la próximas horas un abogado que defienda a su marido de los cargos que se le imputan, según ha declarado por teléfono a los informadores la propia señora Begon.

Asimismo, María Aquaro ha notificado que se había puesto en contacto con los directivos en Roma de la corresponsalía de la cadena de televisión estadounidense ABC, de la que su esposo es corresponsal, y quienes le acusan de haberse apoderado de la cantidad de 5.000 dólares.

Por su parte, Brenda Deidda, secretaria de la delegación de la ABC romana, ha explicado que, ayer, al enterarse en la delegación que Begon se encontraba sano y salvo, «todos experimentamos una gran alegría, pero al enterarnos de las circunstancias de su desaparición y de las acusaciones, no sabíamos qué pensar».

## NO HAY CONTRAPROPUESTA DEL PERSONAL DE LIP

### El primer ministro, Messmer, extrañado de que sólo exista un proyecto de solución, el del Gobierno

PARIS, 21. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.) — En terreno «neutral», en la localidad de Arc-et-Senans, a 35 kilómetros de Besançon, se ha celebrado esta tarde el primer contacto formal entre Henri Giraud, el hombre de «buena voluntad» designado por el Gobierno para buscar una solución al conflicto, y los representantes del personal de LIP. En total, veintidós personas se han reunido en una sala de una histórica construcción de las no menos históricas salinas de Ledoux. En ese ambiente dieciochesco han comenzado unas conversaciones exploratorias en las cuales, fundamentalmente, será cuestión de poner las cartas sobre la mesa y de saber si ambas partes están dispuestas a jugar a un mismo juego: el de la negociación.

### Declaraciones de Messmer

Como un prólogo a este contacto, el primer ministro, Pierre Messmer, en una breve entrevista televisada, insistió en los tres aspectos esenciales del estado de la cuestión: Henri Giraud está encargado de poner la empresa en orden y en marcha; la vuelta a la legalidad es incuestionable, y, en fin, de momento no hay más que un plan de trabajo: el propuesto por el Gobierno, pero «todo puede discutirse». En este sentido el primer ministro subrayó: «Este plan (el propuesto por el ministro de Desarrollo Industrial) no es, quizá, perfecto, pero tiene el mérito de existir, ya que frente a él no hay un plan del personal de LIP. Esto no es un reproche que yo hago, sino una confirmación.» ¿Es que no existe un plan, una contrapropuesta, del personal de la empresa LIP? Al parecer, sí. La solución al problema ha sido estudiada por la central sindical CFDT y se hará pública a fines de esta semana.

### La vuelta a la legalidad

Pero, por lo pronto, los asistentes a la reunión de Arc-et-Senans están dispuestos a ver, oír y callar. Para los representantes del personal de LIP se trata de saber hasta qué punto dispone de un «cheque en blanco» el señor Giraud. No obstante, el señor Giraud también ha ido con la intención de saber cuándo y cómo se plense volver a la legalidad por parte de los delegados del personal de la fábrica, es decir, en qué forma se llevará a cabo la restitución de los relojes y piezas de maquinaria que poseen como «rehenes», así como el establecimiento de una contabilidad seria sobre las ventas «de salvación» para pago de salarios.